

# BLANKENFELDE-MAHLOW

Bürger- und Besucher-Information • 13. Ausgabe 2010/11



Olympia im Blick: S. 16

Ideen für Film & TV: S. 20

Schwein gehabt: S. 38



Kostenlos in  
alle Haushalte



Mit Verzeichnissen, Plänen und wichtigen Unternehmen von A bis Z!





**Wagner Immobilien  
MAHLOW**



Die Firma Wagner Immobilien hat den richtigen Blick für das Besondere.

## Bauen mit Charme

### HAUSTRÄUME WERDEN WAHR

**T**raumhäuser werden allerorten gepriesen. Es geht aber vor allem um den ganz individuellen **Haustraum**. Wichtig dabei ist, dass **langgehegte Wünsche und Vorstellungen umgesetzt werden**.

Erst wenn tatsächlich eigene Ideen Wirklichkeit werden, kann man von einem individuellen und maßgeschneiderten Haus sprechen.

Mit der Firma „wbi Wagner“ an der Seite werden Hausräume mit Kreativität und Fingerspitzengefühl, Kompetenz und Erfahrung realisiert.

#### Qualität aus einer Hand

Das Unternehmen bietet zuverlässige Qualität aus einer Hand. Die Zusammenführung von Kompetenzen

ermöglicht einen funktionierenden Komplettservice vom Grundstück über die Finanzierung und Architektenplanung bis zur Baugenehmigung und Bauausführung.

#### Vorteil Architektenhaus

Es ist eine irrige Annahme, dass Architektenhäuser immer höhere Kosten verursachen als das „Haus von der Stange“.

Gut kalkulierte Architektenhäuser halten jedem Marktvergleich stand. Ein Architektenhaus wird mit dem Bauherrn gemeinsam maßgeschneidert. Es passt am besten zu ihm, zu seiner Lebens- und Familiensituation, zu seinem Budget und zu seinen Vorstellungen.

#### Grundstücke Musikerviertel

Schon beim Erwerb des Baugrundstückes entscheidet sich, wie man später lebt, was man von der Terrasse aus sieht und wie groß der Garten sein wird. Neues Projekt sind 18 Grundstücke im Mahlower Musikerviertel mit freiem Blick über Wiesen. In gerade mal fünf Minuten ist man an der S-Bahn. Die Entwicklung großer Flächen zu vielen gut gelegenen Grundstücken gehört zu den Kernkompetenzen von „wbi Wagner“.

Ingrid Wagner Immobilien  
Arnold Böcklin Straße 12  
15831 Mahlow  
Tel. 033 79/37 47 08  
[www.bauen-mit-charme.de](http://www.bauen-mit-charme.de)

## SPORTLICH UND FAIR



Die Gemeinde Blankenfelde-Mahlow hat moderne Sportplätze für die unterschiedlichsten Disziplinen. Die Radfahrer sind aufgrund ihrer erfolgreichen Nachwuchsarbeit sogar Landesstützpunkt geworden. Sie bestehen erst seit sechs Jahren und haben es dennoch geschafft, gleich sieben Jugendliche zur Sportschule zu schicken. Wie es dazu kam, lesen Sie in dieser Ausgabe der Bürger- und Besucher-Information Blankenfelde-Mahlow.

Für unseren prominentesten Sportler können wir in den Gemeindegrenzen keine Übungsmöglichkeiten anbieten. Und das obwohl er Blankenfelde-Mahlow bei Olympia und anderen internationalen und nationalen Spitzen-Veranstaltungen repräsentiert. Doch Karsten Brodowski ist Ruderer und genau in

diesem Segment müssen wir mit Übungsmöglichkeiten leider passen.

Dennoch denke ich, dass wir sportlich eine ganze Menge zu bieten haben. Nun wollen wir mal sehen, wie das im Land Brandenburg gesehen wird und bewerben uns um den Titel der Sportlichsten Gemeinde.

In dieser neuen Ausgabe der Bürger- und Besucher-Information Blankenfelde-Mahlow lernen Sie außerdem einen ungewöhnlichen Schriftsteller kennen, der uns mit Sachbüchern und Romane in vergangene Zeiten entführt und mit Biografien über den aktuellen Papst und Michail Gorbatschow vielen Lesern ein Begriff ist.

Eltern mit Kindern haben sich sicher schon überlegt, „Hanni und Nanni“ im Kino anzusehen. Der Film trägt ebenso wie viele Serien im Fernsehen und manche Tatort-Folge die Handschrift eines Mahlowers.

Tierisch gefragt ist eine ebenfalls in Mahlow ansässige Trainerin. Sie tritt mit Hund und Schwein mit und bei Prominenten auf und begeistert in vielen Fernseh-Sendungen.

Ein Jühnsdorfer will unsere Sehgewohnheiten auf den Prüfstand stellen. Er bringt sexy Mädchen, Fotografie und Malerei zusammen und schafft auf diese Weise ungewöhnliche Kunstwerke.

Neben diesen und anderen Einblicken in unsere Gemeinde erhalten Sie wieder Informationen über Firmen, Ärzte und Menschen, die bei uns etwas bewegen. Sie finden eine Auflistung unserer Vereine und Tabellen, die die Orientierung erleichtern. Die aktualisierten Pläne helfen, sich perfekt zurecht zu finden.

Sie finden das Heft übrigens weltweit abrufbar unter „[www.Deutschland-im-Internet.de](http://www.Deutschland-im-Internet.de)“. Die nächste Ausgabe erscheint in einem Jahr, im Sommer 2011. Bis dahin wünsche ich Ihnen mit dieser 13. Bürger- und Besucher-Information viel Spaß.

Ihr Bürgermeister  
Ortwin Baier



## Unternehmen von A bis Z

|                                           |       |
|-------------------------------------------|-------|
| Adentics                                  | S. 58 |
| Allianz Hauptvertretung Frenzel & Seifert | S. 28 |
| ambiente „style your live“                | S. 45 |
| Andreas Steinweden Install., Heizung      | S. 32 |
| Autoshop Marquardt                        | S. 23 |
| Baufinanzierungen Jörg Kintzel            | S. 41 |
| Beauty Salon Elke Pforte-Last             | S. 28 |
| Bestattungen Karsten Beetz                | S. 62 |
| Betreutes Wohnen Viola Sonnenschein       | S. 68 |
| Büro Service Beate Sammel                 | S. 14 |
| Christliches Sozialwerk ICHTHYS           | S. 25 |
| Computer Werkstatt Artenius               | S. 14 |
| Computer-Notdienst Friedrich Fischer      | S. 23 |
| Dachdeckermeisterbetr. H. & R. Quappe     | S. 44 |
| DEWA Kält- & Klimatechnik                 | S. 33 |
| dIm Dienstleistung                        | S. 43 |
| DNWAB                                     | S. 15 |
| do-plan Planungs- und Immobilienbüro      | S. 45 |
| DRK-Hauskrankenpflege                     | S. 53 |
| DRK-Tagespflege                           | S. 53 |
| E.ON edis Rb. Ostbrandenburg              | S. 19 |
| Easy-Taxi Taxi- und Mietwagenbetrieb      | S. 44 |
| EiNo Immobilien Lothar Ziegler            | S. 42 |
| Evangelische Grundschule Mahlow           | S. 19 |
| Haus Hof & Garten Thomas Pelz             | S. 40 |
| Haus- und Gartenservice Michael Berbig    | S. 45 |
| Hausgeräteservice Egel & Förster          | S. 42 |
| Hauskrankenpflege Barbara Pluntke         | S. 56 |
| Hauskrankenpflege Jung & Alt GmbH         | S. 57 |
| Hauskrankenpflege zum Sonnenschein        | S. 68 |
| Heimatland Grundstücksgesellschaft        | S. 34 |
| HMH Entsorgung GmbH                       | S. 33 |
| Hola Mexik. Spezialitäten & Cocktailbar   | S. 29 |
| Hübner-Immo Edith Hübner                  | S. 36 |
| Hundesalon Mahlow „Für alle Felle“        | S. 64 |
| Implantatzentrum Blankenfelde             | S. 54 |
| Ingrid Wagner Immobilien                  | S. 2  |
| Kfz-Sachverständigenbüro Bittner          | S. 42 |
| Kinder-Keller Karola Lünser               | S. 24 |
| Klaus Hummel Immobilien                   | S. 32 |
| Kompostanlage Jühnsdorf                   | S. 36 |
| Lebenshilfe e.V.                          | S. 19 |
| Lw. Pferdepension, Reitschule LaLeLu      | S. 51 |
| Mahlower City Verein                      | S. 10 |
| Mega Sports Janis Roitzsch                | S. 51 |
| Mrs.Sporty                                | S. 29 |
| Müller Gerüstbau und Reinigungstechnik    | S. 43 |
| Mvf-Webdesign Manuela Völkel-Fröhlich     | S. 5  |

## AKTUELLES AUS DER REGION

|                                           |       |
|-------------------------------------------|-------|
| <b>Vorwort:</b>                           |       |
| Sportlich und fair                        | 3     |
| <b>Modellgemeinde für Nachhaltigkeit:</b> |       |
| Mehr Mitsprache für die Bürger            | 6-8   |
| <b>Mahlow feiert:</b>                     |       |
| Oktoberfest für die Region                | 10-11 |
| <b>Grüner Wall für Mahlow-Waldblick?</b>  |       |
| Bürger wollen hoch hinaus                 | 13-14 |
| <b>Weltweit im Rampenlicht:</b>           |       |
| Olympia Hoffnung frisch verliebt          | 16-18 |
| <b>iPad aus Mahlow:</b>                   |       |
| Früher Blick ins Jahr 2057                | 20-22 |
| <b>Sexy und märchenhaft:</b>              |       |
| Fantasien aus Wünsdorf                    | 26-27 |
| <b>Vom Papst zum Vampir:</b>              |       |
| Autor sorgt für breite Spannung           | 30-32 |
| <b>Schwein im Wohnzimmer:</b>             |       |
| Von Mahlow aus ins Fernsehen!             | 38-40 |
| <b>Meisterschmiede für Radrennfahrer</b>  |       |
| Nachwuchs im Medaillenregen               | 46-48 |
| <b>SERVICE</b>                            |       |
| Strom für die Berufs-Zukunft              | 19    |
| Notdienst für Mac und PC                  | 23    |
| Große Mode für die Kleinen                | 24    |
| Hilfe bei Suchtproblemen                  | 25    |
| Allianz für Geld und Sicherheit           | 28    |
| Bessere Figur ohne Martyrium              | 29    |
| Mexiko in Mahlow                          | 29    |
| Unterwegs mit Taxi oder Limousine         | 44    |
| Kreativ schenken und einrichten           | 45    |
| Glückliche Pferde warten auf Reiter       | 51    |
| Sport und Fitness für jeden Geschmack     | 51    |
| Hundepflege in Mahlow                     | 64    |

## WICHTIGE ADRESSEN

|                      |       |
|----------------------|-------|
| Impressum            | 65    |
| Gemeindeverwaltung   | 9     |
| Gemeindevertretung   | 12    |
| Ärzte                | 52/54 |
| Vereine im Überblick | 49-50 |
| Was erledige ich Wo. | 60-65 |
| Straßenplan          | 66-67 |

## GESUNDHEIT, WOHLFÜHLEN

|                                    |    |
|------------------------------------|----|
| Seniorenresidenz mit Heimbeirat    | 37 |
| Perfekt umsorgt vom Roten Kreuz    | 53 |
| Bei Zahnproblemen in besten Händen | 54 |
| Wo Wohlfühlen wenig kostet         | 55 |
| Liebevoll zuhause betreut          | 56 |
| Mit Schall gegen Schmerzen         | 57 |
| Mehr als reine Pflege              | 57 |
| Adentics schaut in den Mund        | 58 |
| Hilfe bei Demenz und Krankheit     | 59 |
| Sonnenschein für Senioren          | 68 |

## WOHNEN

|                                    |       |
|------------------------------------|-------|
| Hausträume werden wahr             | 2     |
| Mit Wasser richtig umgehen         | 15    |
| Container und Entsorgung           | 33    |
| Kälte- und Klimatechnik mit Notruf | 33    |
| Eigenheim im grünen Blankenfelde   | 34-35 |
| Vorgedüngte und unkrautfreie Erde  | 36    |
| Günstiges Baugeld                  | 41    |
| Immobilien-Spezialist              | 41    |
| Hausgeräte mit Service von hier    | 42    |
| Fassaden, die sparen helfen        | 43    |
| Service für Haus und Garten        | 43    |

## Unternehmen von A bis Z

|                                         |       |
|-----------------------------------------|-------|
| Naturheilpraxis Regine Hankh            | S. 61 |
| PC Service Carsten Plettner             | S. 24 |
| Physio Total Silvio Arendt              | S. 56 |
| Physiotherapie Christine Meyer          | S. 57 |
| Praxis für Heilkundliche Psychotherapie | S. 59 |
| Püschel & Kollegen, Rechts-/Fachanw.    | S. 24 |
| Rechtsanwalt Andreas Beckmann           | S. 23 |
| Schön von Kopf bis Fuß Gabriele Fischer | S. 58 |
| Seniorenbetreuungsstr. Prießnitzhaus    | S. 53 |
| Seniorenresidenz Mahlow                 | S. 37 |
| Seniorenwohnen Haus Christo             | S. 40 |
| SH-Bausanierung GmbH                    | S. 36 |
| Shen Men Traditionelle chin. Medizin    | S. 52 |
| Steuerberater Klaus-Dieter Bernhardt    | S. 12 |
| Sun Days                                | S. 58 |
| Tabacchino Inhaber Zubair Honardoust    | S. 28 |
| Tryonadt Immobilien                     | S. 41 |
| Vereinigte Lohnsteuerhilfe              | S. 44 |
| VS Bürgerhilfe Häusl. Pflegedienst      | S. 59 |
| WellAmbiente Manuela Herold             | S. 59 |
| Wellnesshaus Mahlow Winfried Arnold     | S. 55 |
| Zahnärztliche Gemeinschaftspraxis       | S. 56 |
| Zimmerermeister René Quappe             | S. 44 |

## INHALT



Hoch hinaus! S. 6-8



Junge Rad-Stars S.46



Feiern in Mahlow S. 10-11



Olympia erneut im Blick S. 16-18



Hollywood aus Mahlow S. 20



Sexy-Träume S. 26-27



Erfolgs-Autor S. 30-32



Schwein fürs TV S. 38-40



Wall gegen Autos? S. 13-14

Hinweise zur Broschüre sowie kostenlose Bestellungen: Tel. 030/67 51 26 52

## Bestens im Netz

Es reicht nicht, wenn eine Internet-Seite schick aussieht. Sie muss gut zu finden sein, Erweiterungsmöglichkeiten bieten und sich schnell öffnen lassen. Das weiß **Manuela Völkel-Fröhlich**. Sie bringt Firmen und Existenzgründer zu überschaubaren Festpreisen ins weltweite Netz. Die zertifizierte Webmasterin berät, erstellt Konzepte und realisiert den Auftritt im Internet. Ihre Websites sind optisch gut aufgebaut, benutzerfreundlich, schnell und suchmaschinenoptimiert.

**Mvf-Webdesign • Manuela Völkel-Fröhlich**  
Platanenweg 18 • 15827 Blankenfelde  
Tel. 033 79/20 58 61  
[www.mvf-webdesign.com](http://www.mvf-webdesign.com)





## MEHR BÜRGER- BETEILIGUNG

**Wo fühlen sich die Kinder und Jugendlichen wohl? Dieser Frage ist die Gemeinde Blankenfelde-Mahlow systematisch nachgegangen. Nach nur einem Jahr liegt die Antwort auf dem Tisch.**

Im Laufe des Jahres gab es im Rahmen der Spielleitplanung Begehungen mit Kindern und Senioren sowie Workshops. „Nun wissen wir, wo generationsübergreifende Gestaltungspotenziale gefragt sind und wo die Rückzugsgebiete für den Nachwuchs erhalten werden sollten. Diese Orte wollen wir nun als Spielleitplanung in unseren neuen Flächennutzungsplan integrieren. Zugleich wurde ermittelt, wo sich Senioren aufhalten wollen. Es geht um insgesamt 119 Einzelmaßnahmen“, beschreibt Bürgermeister **Ortwin Baier** das Pilotprojekt.

### Neue Form der Bürgerbeteiligung

Vorreiter ist die Gemeinde außerdem, was Bürgerbeteiligung und Demokratie angeht. So hat die Gemeindevertretung zugestimmt, eigene „Macht“ abzugeben. „Wir werden einen Bürgerhaushalt aufstellen. Das bedeutet, dass unter anderem eine Bürgerbeteiligung bei den zukünftigen Investitionen und freiwilligen Aufgaben möglich ist. Das ist ein weiterer Beitrag zur Steigerung der Akzeptanz und Transparenz kommunalpolitischen Handelns“, so Bürgermeister Ortwin Baier, der alle Bürger zur aktiven Teilnahme an der Eröffnungs-

veranstaltung am 11. September 2010 in der Grünen Passage in Blankenfelde aufruft. Dann werden Beispiele aus anderen Kommunen vorgestellt sowie die Struktur und weitere Verfahrensweise des Bürgerhaushalts von Blankenfelde-Mahlow gemeinsam erörtert.

### Hilfe für die Lebenshilfe

Wenn das Verfahren zu so erfreulichen Ergebnissen wie bisher führt, wäre das sicher eine interessante Variante. Jedenfalls tut sich einiges im Ort. So steht das neue Gebäude der Lebenshilfe neben der Feuerwehr in Blankenfelde bereits im Rohbau. „Wir konnten dafür Mittel aus dem Konjunkturpaket II einsetzen. Die bisherige Situation war für die Lebenshilfe sehr schwierig. Für die knapp 100 Schwerbehinderten standen nur rund 80 Quadratmeter Nutzfläche in der Kita Rappelkiste zur Verfügung. Das neue Gebäude bleibt im Eigentum der Gemeinde und wird zu einem günstigen Erbbaupachtzins an

den Verein vermietet“, erklärt der Bürgermeister. Er freut sich, dass eine Firma, seiner Fürbitte entsprechend, eine nagelneue Kucheneinrichtung spendiert.

### Nachhaltigkeit

Einige hundert Meter weiter werden Blankenfeldes Kleinsten eine schöne neuen Kita in Waldnähe bekommen. Im Gespräch ist ein gläsernes Schallschutz-Dach mit Begrünung. Damit könnten die Blankenfelder schon in jungen Jahren die Nachhaltigkeitsbemühungen ihrer Gemeinde täglich erleben. ►

## NEUIGKEITEN



Nun gilt es, aus drei prämierten Entwürfen fürs neue Rathaus den richtigen auszuwählen.



Das neue Parkhaus kann kostenlos benutzt werden.



Heidemarie Köppen greift bei Fragen zum passiven Schallschutz unter die Arme.



Blankenfeldes Fußballer können sich über ein neues Funktionsgebäude freuen.



In Dahlewitz geht es nun für die Feuerwehr hoch hinaus – dank eines neuen Einsatzfahrzeugs.

Bürgermeister Ortwin Baier freut sich über „Monika“. Die von Kindern „maßgeschneiderte Kita-Erzieherin“ sitzt nun im Rathaus-Foyer.



Aus dem leerstehenden Bundeswehr-Areal soll nach den Wünschen des Eigentümers eine kleine Stadt mit Einfamilienhäuser entstehen. „Die mittleren relativ neuen und teilweise gut ausgestatteten Gebäude sollen erhalten bleiben und einer anderen Nutzung zugeführt werden“, erklärt der Bürgermeister die Umrisse der Planung.

Im Rahmen des Projektes „f.Air Leben“ soll das gesamte verbleibende Areal zu einem Gemeindepark mit innovativen Ansätzen der Soundscape-Forschung unter wissenschaftlicher Begleitung entwickelt werden.

#### Studenten aus Peking

Die Entwicklung der Gemeinde am Rande des Großflughafens bedeutet überregionale Aufmerksamkeit. Unter dem Begriff „f.Air Leben“ gibt es nun Expertenrunden mit Wissenschaftlern und Vertretern der Landesregierung. Schließlich will Blankenfelde-Mahlow zur Modellkommune für Nachhaltigkeit werden. „Wir hatten schon Studenten aus Peking hier, die ihre Erfahrung aus China mit einbringen wollen und zum anderen eine externe unbefangene Herangehensweise haben“, berichtet Ortwin Baier.

„Dieses Projekt kann jedoch nur gelingen, wenn es transparent und unter Einbindung aller gesellschaftlicher und politischer Akteure, insbesondere der Bürger, umgesetzt wird.“

#### Schallschutz-Beratung

Der Bürgermeister ist kein Freund von Trödeln. So erreichte er, dass die neue Beratungsstelle für passiven Schallschutz nun erst mal ein provisorisches Büro im Mahlower Vereinshaus hat, bevor sie wenige Häuser weiter ins endgültige Domizil zieht.

**Heidemarie Köppen** vom Landkreis Teltow-Fläming steht hier neben dem Büro Maschke beratend zur Seite und sorgt für Termine bei den Fachleuten, die dann kostenlos für die Bürger die Kostenerstattungsvereinbarungen eingehend prüfen oder Rat für neue Anträge geben. „Wir bedanken uns beim Landkreis für die Erleichterung, Betreuung und Kostentragung“, so Ortwin Baier.

#### Kinder im Blick

Kinder sind dem Bürgermeister von jeher ein Anliegen. Er hat sich mit den Kernforderungen der Kita-Erzieherinnen solidarisiert. Die Leiterinnen haben jetzt mehr Zeit für ihre umfangreichen gewordenen Aufgaben. Eine Fachbetreuerin steht ihnen für Fragen und bei Problemen zur Seite. Das Land hat das Kita-Gesetz novelliert und die Betreuungsschlüssel im Krippen- und Kita-Bereich ab 2010 verbessert. Auch hier gewährt die Gemeinde mehr. So gibt es neben der Fachbetreuerin eine fünfzigprozentige Erhöhung der Stunden für Leitungstätigkeit. „Nun geht es um Inte-

grationsplätze für schwerbehinderte Kinder“, nennt Baier ein weiteres Ziel.

In Dahlewitz können sich die Jugendlichen und insbesondere Blau-Weiß Dahlewitz über die neue Schulturnhalle freuen. Sie ist multifunktionell, sogar eine Leinwand für Filmvorführungen gibt es. Außerdem geht es nun in Dahlewitz sicher hoch hinaus – die Feuerwehr hat ein neues Drehleiterfahrzeug für Notfälle bei höheren Gebäuden.

#### Neues Rathaus

Was Bürgerfreundlichkeit in der Praxis bedeutet, zeigt die Gemeinde mit dem Parkhaus am S-Bahnhof Blankenfelde. Hier können nun die Park- und Ride-Pendler ihr Fahrzeug unterstellen, und zwar kostenlos! Es gibt sogar Stellplätze für Fahrräder, so dass Wind und Wetter dem zweirädrigen Untersatz nichts mehr anhaben können. Fürs neue Rathaus ist nun der Architektenwettbewerb abgeschlossen. Eine unabhängige Jury hat drei Entwürfe prämiert. Jetzt liegt es an den Gemeindevertretern, welche Variante zum Zug kommen soll. „Das neue Gebäude wird sich durch Funktionalität, Bescheidenheit und ein Stück Selbstbewusstsein auszeichnen und gleichzeitig eine Heimat für die Bürger sein, die immer mehr in die Belange ihrer Gemeinde einbezogen werden. Es wird beste Arbeitsmöglichkeiten für die Gemeindevertreter und die Verwaltung bieten.“

#### BÜRGERMEISTER

|                                    |                  |
|------------------------------------|------------------|
| <b>Bürgermeister</b> Ortwin Baier  | 0 33 79/33 31 00 |
| <b>Referent</b> Alexander Fröhlich | 0 33 79/33 31 01 |
| <b>Sekretariat</b> Monika Garnatz  | 0 33 79/33 31 02 |
| Fax                                | 0 33 79/33 32 00 |

#### HAUPTAMT UND BÜRGERAMT

|                                    |                  |
|------------------------------------|------------------|
| <b>Leitung</b> Katharina Schiller  | 0 33 79/33 31 10 |
| <b>Sekretariat</b> Marion Pikarski | 0 33 79/33 31 11 |

#### Bürgerservice/Standesamt

|                        |                  |
|------------------------|------------------|
| Bürgerservice-Zentrale | 0 33 79/33 30    |
| Fax                    | 0 33 79/33 32 01 |

|                          |                  |
|--------------------------|------------------|
| <b>Leitung</b> Petra Poy | 0 33 79/33 31 40 |
| Eveline Hofmann          | 0 33 79/33 31 50 |
| Cindy Kopsch             | 0 33 79/33 31 51 |

#### Personal und Organisation

|                 |                  |
|-----------------|------------------|
| Andrea Romberg  | 0 33 79/33 31 20 |
| Jasmine Willert | 0 33 79/33 31 21 |
| Gabriele Coswig | 0 33 79/33 31 22 |
| Ruth Schwieger  | 0 33 79/33 31 24 |

|                     |                  |
|---------------------|------------------|
| Sabine Tochatscheck | 0 33 79/33 31 31 |
|---------------------|------------------|

#### Archiv, Dorfstraße 24, 15827 Blankenfelde

|               |                  |
|---------------|------------------|
| Ines Polzin   | 0 33 79/20 09 26 |
| Ronny Michler | 0 33 79/20 09 26 |

#### Sitzungsdienst

|               |                  |
|---------------|------------------|
| Susanne Junge | 0 33 79/33 31 63 |
| Marco Nutsch  | 0 33 79/33 31 62 |

#### Öffentlichkeitsarbeit

|               |                  |
|---------------|------------------|
| Reni Hein     | 0 33 79/33 31 60 |
| Carola Rudolf | 0 33 79/33 31 61 |

#### Gleichstellungsbeauftragte

|  |                  |
|--|------------------|
|  | 0 33 79/33 39 00 |
|--|------------------|

#### Schiedsstelle

|  |                  |
|--|------------------|
|  | 0 33 79/33 39 10 |
|--|------------------|

#### KÄMMEREI

|                                 |                  |
|---------------------------------|------------------|
| <b>Leitung</b> Jutta Sachtleben | 0 33 79/33 32 10 |
|---------------------------------|------------------|

#### Haushalt

|                |                  |
|----------------|------------------|
| Uta Biedermann | 0 33 79/33 32 10 |
| Nico Sommer    | 0 33 79/33 32 21 |
| Stefanie Abel  | 0 33 79/33 32 22 |
| Liane Bergmann | 0 33 79/33 32 23 |
| Anja Hauke     | 0 33 79/33 32 25 |

#### Finanzbuchhaltung

|               |                  |
|---------------|------------------|
| Elke Wiesner  | 0 33 79/33 32 30 |
| Alice Ansert  | 0 33 79/33 32 34 |
| Andreas Busch | 0 33 79/33 32 35 |
| Iren Schulz   | 0 33 79/33 32 31 |
| Ronny Wresch  | 0 33 79/33 32 33 |
| Isolde Würfel | 0 33 79/33 32 32 |

#### Steuern

|                    |                  |
|--------------------|------------------|
| Gernot Kasperski   | 0 33 79/33 32 40 |
| Katrin Scherwinski | 0 33 79/33 32 41 |
| Andrea May         | 0 33 79/33 32 42 |
| Hendrik Böckelmann | 0 33 79/33 32 43 |

#### KOMMUNALSERVICE

|                                        |                  |
|----------------------------------------|------------------|
| Moselstraße 45 b-d, 15827 Blankenfelde |                  |
| Fax                                    | 0 33 79/33 33 00 |
| <b>Leitung</b> Marion Dzikowski        | 0 33 79/33 33 10 |
| <b>Sekretariat</b> Annette Wiechmann   | 0 33 79/33 33 11 |

|                       |                  |
|-----------------------|------------------|
| Petra Wolter          | 0 33 79/33 33 12 |
| Kerstin Wiltsternmann | 0 33 79/33 33 13 |
| Bernhard Steinicke    | 0 33 79/33 33 20 |
| Kathrin Panjas        | 0 33 79/33 33 21 |
| Andreas Weidlich      | 0 33 79/33 33 22 |
| Waltraud Neubert      | 0 33 79/33 33 23 |
| Ines Kaliebe          | 0 33 79/33 33 30 |
| Sandra Kramer         | 0 33 79/33 33 31 |

#### Technik

|                   |                  |
|-------------------|------------------|
| Jan Bertram       | 0 33 79/33 33 40 |
| Melanie Schlösser | 0 33 79/33 33 41 |
| Marko Paul        | 0 33 79/33 31 80 |

#### BAU- UND ORDNUNGSAMT

|                                    |                  |
|------------------------------------|------------------|
| <b>Leitung</b> Jörg Sonntag        | 0 33 79/33 35 10 |
| <b>Sekretariat</b> Mandy Kinberger | 0 33 79/33 35 11 |
| Gudrun Kischkat                    | 0 33 79/33 35 12 |
| Fax                                | 0 33 79/33 35 00 |
| Fax                                | 0 33 79/33 35 01 |

#### Städtebau und Umweltschutz

|                       |                  |
|-----------------------|------------------|
| Bettina Beyer         | 0 33 79/33 35 20 |
| Skadi Grothe          | 0 33 79/33 35 42 |
| Kerstin Gola          | 0 33 79/33 35 21 |
| Dagmar Lüddecke       | 0 33 79/33 35 22 |
| Ingo Hildebrand       | 0 33 79/33 35 23 |
| Ines Haserodt         | 0 33 79/33 35 24 |
| Robert Findeis        | 0 33 79/33 35 25 |
| Jörg Eisenschmidt     | 0 33 79/33 35 31 |
| Harald Rinas          | 0 33 79/33 35 32 |
| Michael Blankenburger | 0 33 79/33 35 33 |
| Mathias Müller        | 0 33 79/33 35 41 |

#### Tiefbau

|                                    |                  |
|------------------------------------|------------------|
| Hannelore Hiller                   | 0 33 79/33 35 60 |
| Corinna Herold                     | 0 33 79/33 35 61 |
| Bernd-Heinar Schilling-Morgenstern | 0 33 79/33 35 62 |
| Heiko Krumpmann                    | 0 33 79/33 35 63 |
| Petra Kupfer                       | 0 33 79/33 35 65 |
| Peter Ohm                          | 0 33 79/33 35 66 |
| Birgit Reuter                      | 0 33 79/33 35 67 |

#### Sicherheit und Ordnung

|                     |                  |
|---------------------|------------------|
| Martina Rindler     | 0 33 79/33 35 70 |
| Mary Hensel         | 0 33 79/33 35 81 |
| Sandra Kubat        | 0 33 79/33 35 72 |
| Karsten Rösicke     | 0 33 79/33 35 73 |
| Reinhard Stenzel    | 0 33 79/33 35 74 |
| Roland Subirge      | 0 33 79/33 35 82 |
| Anke Wohlfel-Zecker | 0 33 79/33 35 81 |
| Cornelia Zimmermann | 0 33 79/33 35 71 |

#### Gemeinde Blankenfelde-Mahlow

Karl Marx Straße 4 • 15827 Blankenfelde • Tel. 0 33 79/33 30 • Fax 0 33 79/33 32 00  
 Bürgerservice: Mo., Mi., Fr. 7-14 Uhr, Di. & Do. 7-19 Uhr, Fachämter Di. 9-16 Uhr, Do. 9-19 Uhr  
 www.blankenfelde-mahlow.de • Email: verwaltung@blankenfelde-mahlow.de



## OKTOBERFEST FÜR DIE REGION

**D**er Reiz eines Orts liegt in der Mischung von attraktiven Wohn- und Einkaufsmöglichkeiten. Schön ist es außerdem, wenn es wie in Mahlow jedes Jahr ein Fest gibt, wo sich alle mal treffen und zusammen feiern können. Dass Mahlow so beliebt ist, verdankt es mit dem Engagement des Vereins Mahlower City. Darin haben sich seit 2002 Gewerbetreibende zusammengefunden, um dabei mitzuhelfen, ihren Ort bunt und attraktiv zu machen. „Bei uns kann jeder Mitglied wer-

den, der in Mahlow wirtschaftlich tätig ist“, erläutert **Bernd Marquardt**. Der bekannte Autofachmann ist seit Anfang 2010 Vorsitzender des Vereins.

### Oktoberfest in Mahlow

Am 3. Oktober 2010 lädt der Verein Mahlower City bereits zum 9. Mal zum Straßenfest ein.

„Los geht es um 11 Uhr. Wir rechnen wieder mit rund 10 000 Besuchern. Über 100 Marktstände sind geplant“, informieren **Bernd Marquardt** und sein Stellvertreter, der Optiker **Mario Enßlen**. Es gibt

ein Showprogramm, Animation, City-Lotterie und zum Abschluss das fantastische Höhenfeuerwerk. „Hier kommen die Bewohner zusammen und wir erreichen gleichzeitig durch die vielen Besucher aus Berlin und den Nachbargemeinden, dass die Bekanntheit unseres Orts steigt“, beschreibt **Bernd Marquardt** den doppelten Effekt.

### Kinder im Blick

Für die Kleinen beginnt das Cityfest schon am Abend zuvor mit einem Fackelumzug. 2010 gab es zum Kindertag erstmals ein Kinderfest auf



Der Kleinbus hilft Senioren, Vereinen, Schulen und Kitas.

dem Marktplatz. Das könnte der Anfang einer guten Tradition werden. Hüpfburgen, Kinderschminken, lustige Clowns sowie Feuerwehr und Polizeiautos sorgen für einen gelungenen Nachmittag.

### Angebot Kleinbus

Nach dem Fest ist zwar wieder vor dem Fest – doch dazwischen ist nun mal Alltag. Da geht es dann vielleicht darum, dass man mal ein Gefährt sucht, um etwas Sperriges zu transportieren.

Immer wieder haben Seniorengruppen, Vereine, Schulen und Kitas das Problem, für eine Fahrt einen Kleinbus zu bekommen. All diesen kann nun geholfen werden, denn der Verein bietet dafür nun ganz unkompliziert ein Fahrzeug, das man sich ausleihen kann. Damit lässt sich übrigens bestens eine größere Party vorbereiten, für die Zeit zwischen den Mahlower Festen des Vereins Mahlower City.

**Mahlower City Verein**  
c/o Instawart  
Trebbiner Straße 3  
15831 Mahlow  
Tel. 033 79/207457  
[www.mahlower-city.de](http://www.mahlower-city.de)



Das Straßenfest hat regelrechten Volksfestcharakter.



Der Mahlower City Verein engagiert sich für mehr Bewegung in der Region.

### MITGLIEDER MAHLOWER CITY

Allianzagentur Frenzel & Seifert  
Autoshop Marquardt  
Blumenstübchen Monika Geßner  
Buchhandel Joester  
Bürodienstleistungen & Internethandel Björn Markus  
Elektrotechnik GmbH  
Christian Rohde  
Fahrschule Thiel  
Fahrschule Wenk  
Flying-Feelings  
Marina Neugebauer  
GRI-GmbH Detlef Böttger  
Haas Transporte/DJ  
Instawart  
IP-Styling-Haarstudio  
Ines Przyjowski  
Karusseit GmbH  
Kosmetikpraxis Zimmermann  
Landfleischerei Bendig GmbH  
Seniorenheim Mahlow  
Mahlower Lädchen  
Wolfgang Hadek  
Mahlow-Print-Company  
Bernd Harendt  
Mezzo  
MGR Ronny Golombek  
Optiker Mario Enßlen  
Rechtsanwälte Püschel & Kollegen  
SHWT / Steuerberatung  
Björn Taube  
Sylvias Reisen  
Hans J. & Sylvia Walter  
Trag & Strickbar  
Vera & Peter Krenzlin  
Uhren & Schmuck H.-H. Bellmann  
Veranstaltungsservice Dirk Marien  
Wohntec GmbH Daniel Papendorf





**Bürgermeister**

|              |                    |                    |                  |
|--------------|--------------------|--------------------|------------------|
| Ortwin Baier | Karl Marx Straße 4 | 15827 Blankenfelde | 0 33 79/33 31 00 |
|--------------|--------------------|--------------------|------------------|

**SPD/Grüne-Fraktion**

|                        |                           |                    |                   |
|------------------------|---------------------------|--------------------|-------------------|
| Katja Grassmann, Vors. | Herbert Tschäpe Straße 3  | 15831 Mahlow       | 0 33 79/5 76 54   |
| Gunnar Abraham         | Buchenring 4              | 15827 Blankenfelde | 0 33 79/32 19 83  |
| Bernd Habermann        | Wilhelm Busch Straße 6    | 15827 Blankenfelde | 0 33 79/37 23 63  |
| Bernd Hagedorn         | Stefan Zweig Straße 8     | 15831 Mahlow       | 0 33 79/37 24 57  |
| Vera Hellberg          | Karl Liebknecht Straße 39 | 15831 Mahlow       | 0 33 79/37 20 07  |
| Dr. Gerhard Kalinka    | Heinrich Zille Straße 26  | 15827 Blankenfelde | 0 33 79/37 28 65  |
| Wolfgang Locher        | Am Stechberg 24           | 15827 Blankenfelde | 0 33 79/37 10 31  |
| Christin Menzel        | August Bebel Straße 37    | 15827 Blankenfelde | 0 1 74/7 57 07 07 |
| Gregor Schiller        | Kiefernweg 13             | 15827 Blankenfelde | 0 33 79/37 47 72  |
| Uwe Schüller           | Stefan Zweig Straße 19    | 15831 Mahlow       | 0 33 79/37 00 05  |

**DIE LINKE-Fraktion**

|                      |                           |                    |                    |
|----------------------|---------------------------|--------------------|--------------------|
| Roland Scharp, Vors. | Heckenrosenstraße 16c     | 15827 Blankenfelde | 0 33 79/59 26 76   |
| Manfred Claus        | Heinrich Heine Straße 52a | 15831 Mahlow       | 0 33 79/37 25 68   |
| Dr. Heidrun Nobis    | Ernst Thälmann Platz 5    | 15831 Mahlow       | 0 33 79/37 23 29   |
| Stefanie Scharp      | Heckenrosenstraße 10      | 15827 Blankenfelde | 0 33 79/58 24 91   |
| Dr. Günter Stirnal   | Waldstraße 3              | 15827 Blankenfelde | 0 33 79/3 80 89    |
| Ingo Thiedemann      | Ferrastraße 17            | 15831 Mahlow       | 0 1 76/20 10 16 50 |

**CDU-Fraktion**

|                        |                            |                    |                    |
|------------------------|----------------------------|--------------------|--------------------|
| Regina Bomke, Vors.    | Eichendorffstraße 49       | 15831 Mahlow       | 0 33 79/3 91 99    |
| Andreas Buch           | Glasower Damm 24           | 15831 Mahlow       | 0 1 60/94 70 28 29 |
| Sabine Plettner-Mozuch | Hans Olde Straße 39        | 15831 Mahlow       | 0 33 79/37 90 76   |
| Michael Wolny          | Wilhelm Grunwald Straße 53 | 15827 Blankenfelde | 0 33 79/37 92 17   |
| Christian Zielke       | Bahnhofstraße 19           | 15831 Mahlow       | 0 33 79/3 98 69    |

**FWR/WBM/FDP-Fraktion**

|                         |                          |              |                  |
|-------------------------|--------------------------|--------------|------------------|
| Ronald Rahneberg, Vors. | Heinrich Heine Straße 58 | 15831 Mahlow | 0 33 79/3 84 23  |
| Detlef Böttger          | Rathenastraße 19a        | 15831 Mahlow | 0 33 79/37 17 36 |
| Thomas Mottner          | Trebbiner Straße 18      | 15831 Mahlow | 0 33 79/2 05 90  |
| Jürgen Schlösser        | Herderstraße 7           | 15831 Mahlow | 0 33 79/3 94 57  |

**BVBB/WG-Fraktion**

|                        |                 |                    |                    |
|------------------------|-----------------|--------------------|--------------------|
| Matthias Stefke, Vors. | Platanenweg 24b | 15827 Blankenfelde | 0 33 79/37 01 58   |
| Thomas Breidbach       | Straße 12       | 15827 Dahlewitz    | 0 3 37 08/93 03 41 |
| Carola Evans           | Dorfstraße 1b   | 15827 Groß Kienitz | 0 3 37 08/3 07 29  |
| Dagmar Müller          | Griegstraße 33  | 15827 Blankenfelde | 0 33 79/5 73 13    |

**BB-Fraktion**

|                         |                           |                    |                  |
|-------------------------|---------------------------|--------------------|------------------|
| Bernd Heimberger, Vors. | An den Vier Ruten 46      | 15827 Blankenfelde | 0 33 79/37 21 14 |
| Rosemarie Müller        | Kurt Schumacher Straße 74 | 15827 Blankenfelde | 0 33 79/37 27 83 |
| Jens Schlösser          | Haydnstraße 38            | 15831 Mahlow       | 0 33 79/3 88 39  |

**Steuer ohne Sorge**


Der Gesetzgeber sorgt mit dem nach wie vor unübersehbaren Steuerrecht und ständigen Änderungen dafür, dass es ohne Fachmann nicht geht. Betriebe, Freiberufler und mittlerweile sogar private Steuerzahler und Rentner sind auf die richtige Beratung immer mehr angewiesen. Aus Erfahrung weiß Steuerberater **Klaus-Dieter Bernhardt**, wie wichtig die vorausschauende Betreuung ist, die bereits bei der Existenzgründung beginnen sollte. Der Fachmann verfügt über jahrzehntelange Erfahrung. Er kümmert sich um die komplette steuerliche Beratung, die Einrichtung und Pflege des betrieblichen Rechnungswesens und die Erstellung sämtlicher Steuererklärungen von der Gewerbe- und Umsatzsteuer bis hin zur privaten Steuererklärung.

**Steuerberater Klaus-Dieter Bernhardt**

Lesser Ury Weg 8-10 • 15831 Mahlow-Waldblick

Tel. 0 33 79/20 10 47 • Fax 0 33 79/20 10 49

**BÜRGERVEREIN MIT NEUEN PLÄNEN**

**W**as tun wenn man zuviel Geld hat? Vor diesem Problem stand der Bürgerverein Mahlow-Waldblick, der sich durch engagiertes Sammeln von Mitgliedsbeiträgen für ein Gerichtsverfahren im Hinblick auf den Ausbau der L76 gewappnet hat.

„Erfreulicherweise wurden unsere Wünsche nach Lärmschutz weitgehend erfüllt. Wir konnten sogar

eine zweite Abfahrt in unseren Ortsteil erreichen. Also haben wir uns überlegt, wie wir das Geld unserer Mit-

glieder sinnvoll investieren können“, berichten Vorsitzender **Kurt Wienesen-Anand** und Sprecherin **Sabine Plettner-Mozuch**. Heraus kam – ein kleines Naturparadies. Es soll auf einem zwei Hektar großen Gelände zwischen der neuen Straße und Mahlow-Waldblick entstehen. Der Bürgerverein beauftragte ein Fachbüro mit der Planung einer Landschaft, die „an diesem ▶



Kurt Wienesen-Anand und Sabine Plettner-Mozuch vom Bürgerverein Mahlow-Waldblick schwebt ein grünes Paradies als Abgrenzung zur neuen L76 vor. Die Pläne haben sie aus Vereinsmitteln erarbeiten lassen.



Teil, wo kein Lärmschutz vorgesehen ist, für Entlastung vom Verkehr sorgen soll“.

Kernstück ist ein sechs bis acht Meter hoher Wall, der zugleich als Blickschutz und zur Schallreduzierung dienen soll. „Lärm ist zu gewissen Teilen ein psychologisches Phänomen. Was man nicht sieht, nimmt man geräuschmäßig weniger wahr“, so Bankkaufmann Kurt Wienesen-Anand. Innerhalb des Walls soll eine Grünfläche mit Bäumen, Bänken und Spielmöglichkeiten entstehen.

„Es ist aber nicht an einen Spielplatz mit Geräten gedacht, eher an die Möglichkeit, dass Kinder und Jugendliche hier ungezwun-

gen Ball spielen und bolzen können“, ergänzt die CDU-Gemeindevertreterin Sabine Plettner-Mozuch.

Wann und ob das grüne Paradies entstehen kann, steht aber noch in den Sternen. „Es geht uns erst mal darum, dass das Projekt in den neuen Flächennutzungsplan mit aufgenommen und festgeschrieben wird. Danach geht es an die Umsetzung.“ Allerdings gibt es einen kleinen Schönheitsfehler: Das mit Mitgliedsgeldern des Vereins geplante Areal gehört diesem gar nicht.

„Wer Eigentümer ist, wissen wir nicht“, bedauern Kurt Wienesen-Anand und Sabine Plettner-Mozuch. Sie setzen daher auf Zeit: „Ich denke mittelfristig, was

bedeutet, dass es zur Realisierung in weniger als zehn Jahren kommen sollte. Wenn der Flughafen 2013 seinen Betrieb aufnimmt, wird dies sicher einen Schub für die Region geben, der unserem Projekt ebenfalls entgegenkommt.“

Einen wichtigen Schritt hat das Projekt bereits genommen, denn Bürgermeister **Ortwin Baier** begrüßt ausdrücklich das Bürger-Engagement und lobt, dass es perfekt in die Spielflächenplanung der Gemeinde passt.

Da müsste die Realisierung ja dann doch ein Kinderspiel werden!

Infos:  
www.bvm-w.de  
Tel. 033 79/37 57 30

## Sichere Computer



Wer heute seinen Rechner nicht gegen Viren schützt, hat gleich mehrfach das Nachsehen. Für Firmen kann das oft richtig teuer werden. Die Artenius Systemhaus GmbH von **Wolfgang Jacob** sorgt für die Sicherheit der Rechner, berät bei der Neueinrichtung und steht bei allen Computer-Problemen zur Seite. Die Fachleute des Unternehmens kümmern sich ums Netzwerk, um den Rechner, die Programme und richten DSL und Internetzugänge ein. Sie kennen sich bei der kostengünstigen VoIP-Telefonie aus und sorgen schnell für Reparaturen, wenn der Rechner ein Problem hat.

Computer Werkstatt Artenius Systemhaus GmbH  
Jonas Lie Straße 2 • 15831 Mahlow  
Tel. 033 79/20 51 13/-15 • Fax 033 79/20 51 14  
www.computer-werkstatt.org

## Büro auf Zeit

Dank ihrer langjährigen Erfahrung weiß **Beate Sammel** ganz genau, wie Büroarbeiten am effektivsten erledigt werden. Damit hilft sie seit



1997 Handwerkern, Existenzgründern und Freiberuflern, nicht im „Schreibkram“ zu versinken. Durch ihren Service haben die Chefs mehr Zeit für die eigentliche Arbeit. Die diplomierte Betriebswirtin übernimmt fachkundig und zuverlässig die Buchhaltung oder die Lohnabrechnung selbst für zeitweilige Aushilfen. Das ist preiswerter als eigene Bürokräfte, da nur anfallende Arbeiten berechnet werden. Sie hilft außerdem, wenn jemand im Schriftverkehr mit Ämtern und Behörden nicht ganz so versiert ist oder sorgt für aussagekräftige Bewerbungen.

Büro Service Beate Sammel  
Diplombetriebswirtin (FH)  
Karl Liebknecht Straße 82 • 15827 Blankenfelde  
Tel. 033 79/5 95 59 • Tel. 01 70/9 63 89 98  
Fax 033 79/5 95 58  
www.bueroservice-sammel.de



An der DNWAB-Wassertheke konnte man sich bestens erfrischen.

## SPASS RUND UMS FRISCHE KÜHLE NASS

**W**asser ist unser wichtigstes Lebensmittel. Der richtige Umgang damit sollte schon von Kindesbeinen an gelernt werden. Deshalb haben die Kleinen beim „Kinderwassertag“ die Möglichkeit, viel Wissen rund ums kühle Nass zu erlangen.

„Diese Veranstaltungen führen wir einmal im Jahr gemeinsam mit dem Wasser- und Abwasserzweckverband Blankenfelde-Mahlow, kurz WAZ, sowie dem Verband aus Ludwigsfelde durch“, berichtet DNWAB-Geschäftsführer **Rainer Werber**.

Dann ist immer viel los rund ums Wasserwerk Ludwigsfelde. „Damit die Kinder aus Blankenfelde-Mahlow sicher zu dem Fest kommen, werden Busse eingesetzt“, verweist WAZ-Verbandsvorsteher **Matthias Hein** auf die Organisation.

### Wissen ums Wasser

So ist dort zu erfahren, wie das Abwasser in der Kläranlage biologisch gereinigt wird und was sich so alles als Fundstück ansammelt, angefangen vom Handy bis zum Gebiss. Gymnasiasten präsentieren an aufgebaut-

ten Ständen Wasserexperimente. Dass die Veranstaltung eine gute Idee ist, zeigen die Zahlen: 2010 gab es rund 1600 Besucher. Für das nächste Fest im Juni 2011 wird sogar mit noch mehr Interessierten gerechnet.

### Neuer Blick

Wenn die Besucher anschließend wieder „ganz normal“ den Wasserhahn aufdrehen, werden sie ihr kühles Nass bestimmt mit etwas anderen Augen sehen. Sie wissen dann, dass eine ganze Menge engagierter Mitarbeiter der DNWAB dafür im Einsatz sind, dass aus dem Wasserhahn ein Lebensmittel kommt, das jederzeit mit Genuss getrunken werden kann!

Dahme-Nuthe Wasser-, Abwasserbetriebsgesellschaft mbH  
Köpenicker Straße 25  
15711 Königs Wusterhausen  
Tel. 033 75/2 56 80  
Fax 033 75/29 50 61  
www.dnwab.de  
Bereitschaftsdienst  
Tel. 08 00/8 80 70 88



Spiele und Experimente begeistern alle. Der Termin für den nächsten Kinderwassertag ist im Juni 2011.







Faszination Einer: Hier ist man ganz auf sich gestellt.



Marcel Hacker und Karsten Brodowski überzeugten im Doppelzweier.



Karsten Brodowski kann sich über viele Erfolge freuen.

## MAHLOW'S OLYMPIA-HOFFNUNG FRISCH VERLIEBT

**A**ls Lehrer liebt man es nun gar nicht, wenn die Schüler auf einen herunterblicken. Gerade von den „Kleinen“ in der sechsten Klasse erwartet man was anderes!

Wer im Alter von elf Jahren bereits mit einer Erwachsenen-Größe von 1,85 Meter aus der Klasse herausragt, muss also einfach auffallen. So flatterte den Geschwistern **Antje Brodowski** und **Karsten Brodowski** nach dem Besuch von Talent-Scouts in der Astrid Lindgren Schule eine Einladung der Sportschule Potsdam ins Haus.

### Fußball adé

Karsten, der bis dahin beim FC Preußen Mahlow hinterm

runden Leder herjagte, war sofort von der Idee, den festen Boden gegen Bootsplanken zu tauschen, begeistert. „Ich hatte seit der frühesten Kindheit den Traum, erfolgreicher Sportler zu werden. Dabei wusste ich, dass die Chance, bekannt zu werden, beim Massensport Fußball weitaus geringer ist als bei einem Nischensport wie Rudern.“

Das ist ein Ausdauersport, „bei dem die Körpergröße ganz entscheidend ist. Der Durchschnitt in der deutschen Nationalmannschaft der Männer liegt momentan bei 1,95 Meter“, weiß der vielseitige Wassersportler, der im Einer ebenso erfolgreich ist wie im Doppelzweier und Doppelvierer. Dabei hat er seit der sechsten Klasse noch ein wenig an Größe zugelegt und überragt heute mit 2,05 Meter viele seiner Boots-Kollegen.

### Querelen vor Olympia

Karsten Brodowski wurde in der Sportschule Potsdam systematisch darauf vorbereitet, für Deutschland internationale Erfolge einzuheimen. 2004 errang er den Weltmeistertitel

der U23 im Doppelvierer, 2006 war er weltbesten im Einer bei den unter 23-Jährigen. 2008 war er unter den Sportlern, die Deutschland bei Olympia in Peking auf dem Wasser vertraten.

Die Gold-Träume allerdings waren schnell geplatzt: „Wir schafften im Doppelzweier leider nur den neunten Platz.“

### Chaotische Vorbereitung

Die Gründe dafür sieht er in der chaotischen Vorbereitung: „Sechs Wochen vorher war noch unklar, wer mit wem im Boot sitzt. Ich hatte dann mit meinem Partner, den ich vorher gar nicht kannte, gerade mal fünf Wochen Zeit fürs Training. Im Boot ist aber entscheidend, dass man absolut aufeinander eingespielt ist. Das hatten die anderen, die viel länger zusammen waren, natürlich besser drauf!“



Karsten Brodowski übt täglich im Olympia-Stützpunkt in Tegel. Sein Hightec-Einer ist 8,20 Meter lang, wiegt aber nur 14 Kilogramm. Kostenpunkt: Über 8 000 Euro!

und muss mir selbst Sponsoren für meinen Sport und den Lebensunterhalt suchen. Ich habe das große Glück, im Bildungsunternehmen ZAL einen zuverlässigen Unterstützer gefunden zu haben. Während andere in der ‚Dienstzeit‘ trainieren, habe ich eine Mehrfachbelastung: Einerseits das Studium und andererseits den Sport“, gibt Blankenfelde-Mahlow's Olympia-As Einblicke.

### Frisch verliebt

Und dann wäre da noch die Liebe: Schließlich hat ein ehrgeiziger Spitzen-Athlet wie Karsten Brodowski ebenfalls seine „schwache Seite“. Das Problem dabei ist: „Die meisten Mädchen ertragen es auf Dauer nicht, dass man das Privatleben exakt planen muss, um Zeit füreinander zu haben.“ ►

### Erfolg aus eigener Kraft

Karsten Brodowski ist einer der ganz wenigen deutschen Spitzensportler, die ihre Karriere fast vollständig aus eigener Kraft meistern: „Viele sind Sportsoldaten und werden von der Bundeswehr oder der Polizei entsprechend bezahlt und gefördert. Ich bin Student für Maschinenbau





Um erfolgreich zu sein, muss das Zusammen-spiel perfekt klappen.

Ganz neu ist er mit einer angehenden Ärztin liiert. „Die Zeit bis zu ihrem Examen war für uns beide nicht ganz leicht. Nun hat sie es bestanden, jetzt werde ich mich mit aller Kraft auf die Qualifizierung für Olympia 2012 vorbereiten und hoffe, dort aufs Siegertreppchen zu kommen“, beschreibt der Mahlower seine unmittelbaren Ziele.

#### Gummibärchen

Dafür gilt es täglich im Olympia-Stützpunkt Tegel zu trainieren und auf manche Leckerei zu verzichten: „Ich esse sehr gerne und bin so erzogen worden, dass alles aufgegessen wird, was auf dem Teller ist. Dazu kommt, dass ich eine Vorliebe für Süßigkeiten habe. Allerdings passen Gummibärchen und Rudern nicht so gut zusammen, so dass ich mich immer ein wenig zurückhalten muss“, gibt er seine süßen Geheimnisse preis.

#### Sonne für die Zukunft

Welche Bootsklasse bevorzugt Blankenfelde-Mahlow's Olympia-Hoffnung? „Der Doppelvierer ist ganz klasse, hier geht es darum, dass im Team alles ganz exakt klappt. Am Einer ist faszinierend, dass alles ganz allein auf einem selbst lastet und man den eventuellen Sieg ganz für sich hat!“ Beim Wassersport spielt das Wetter eine wichtige Rolle.



Der deutsche Doppelvierer mit Karsten Brodowski erreichte 2009 bei der WM in Poznan Bronze.

Da ist es fast schon logisch, dass Karsten Brodowski im „Leben nach dem Sport“ ebenfalls auf die Sonne setzen will.

„Als Ingenieur würde ich mich am liebsten mit Solartechnik beschäftigen!“ Bis es soweit ist, würden wir ihn aber erst mal bei Olympia 2012 in London glänzen sehen wollen.

Infos: [www.karsten.4sports.de](http://www.karsten.4sports.de)  
Tel. 01 57/83 03 57 77

## ZUKUNFT MIT ENERGIE

Mit überdurchschnittlich hoher Ausbildungsquote übernimmt E.ON edis Verantwortung für die Region, in der das Unternehmen tätig ist.

Gut ausgebildete Facharbeiter sind das Fundament einer sicheren zukünftigen Energieversorgung. Aktuell erhalten 255 Jugendliche in allen Lehrjahren das nötige berufliche Rüstzeug.

„Unser gesamter Nachwuchs stammt aus der eigenen Ausbildung. E.ON edis beschäftigt die jungen Facharbeiter mindestens ein halbes Jahr über das Ausbildungs-ende hinaus. Innerhalb dieser Befristung ergeben sich viele Möglichkeiten, sich

innerhalb des E.ON-Konzerns, eines der weltweit größten Energieversorger, zu bewerben“, umreißt Klaus Schotte vom Regionalbereich Ostbrandenburg die Zukunfts-Chancen. Ausgebildet werden insbesondere Elektroniker für Betriebstechnik, Industriekaufleute, Facharbeiter für Bürokommunikation sowie Dialogmarketing. Im dualen Studium kann der Bachelor of Engineering erworben werden.

**E.ON edis Regionalbereich Ostbrandenburg**  
**Luckenwalder Straße 66**  
**15711 Königs Wusterhausen**  
**Tel. 033 75/91 10**  
**Störungsnummer**  
**Tel. 01 80/1 15 53 33**  
**[www.eon-edis.com](http://www.eon-edis.com)**



Der richtige Zeitraum für Bewerbungen ist ein Jahr vor Ausbildungsbeginn, spätestens der 31. Dezember.

**EVANGELISCHE GRUNDSCHULE MAHLOW**

**Hofbaur**

Berliner Str. 26, 15831 Mahlow  
Fon (033 79) 20 75 00  
[www.hofbaur-bildung.de](http://www.hofbaur-bildung.de) *Evangelisch macht Schule!*

## Hilfe bei Behinderung

Die Lebenshilfe nimmt ihren Namen ernst. Der Verein unterstützt gezielt Kinder, Jugendliche und Erwachsene mit geistiger und mehrfacher Behinderung. Die Betreuung findet in den Vereinsräumen oder in der häuslichen Umgebung statt. Dabei steht die Lebensfreude im Vordergrund. Regelmäßige und spannende Freizeit- und Ferienangebote sorgen für Abwechslung. Außerdem steht der Verein den Angehörigen zur Seite. Die Kontaktstätte mit familienentlastendem Dienst ist für alle offen. Sie bietet umfassende Beratung und informiert über zustehende Leistungen.

**Lebenshilfe e.V.**  
**Max Liebermann Ring 6 • 15827 Blankenfelde**  
**Tel. & Fax 033 79/32 03 33**  
**[www.lebenshilfe-im-teltow.de](http://www.lebenshilfe-im-teltow.de)**





## DAS iPad AUS MAHLOW!

**D**as iPhone und nun ganz neu das iPad gelten als geniale „Erfindung“ von Apple-Boss Steve Jobs. Doch kaum zu glauben, die Kult-Geräte wurden schon vorher „erfunden“, und zwar in Mahlow!

Jörg Baumgarten war vom ZDF für eine „Science-Fiction-Dokumentation“ engagiert worden. In „2057 – Unser Leben in der Zukunft“ sollte unsere Welt in 50 Jahren zu



Jörg Baumgarten hat das iPhone für eine Zukunfts-Doku erfunden, bevor Apple-Boss Steve Jobs das Kult-Gerät lancierte.



So stellt sich Jörg Baumgarten die Zukunft vor: Per Aufzug ab zum Mond, wie dieser Entwurf zeigt.

sehen sein. Baumgarten „erfand“ dafür Geräte wie das iPad und das iPhone und statete damit die Darsteller aus. Ebenso sensationell war die Idee eines Implantatdruckers. „Da kommt das künstliche Organ dann aus einer Art Tintenstrahldrucker und kann dem Patienten eingesetzt werden“, erinnert sich der Mahlower an sein „schwierigstes Projekt“. Baumgarten schwebt eine „neue Welt“ vor, in der man per Lift zwischen Erde und Mond pendelt und wo „Gesundheits-Agenten“ im Auftrag der Krankenkassen darüber wachen, ob man Sünden wie Rauchen begeht oder sich falsch ernährt. Ob es noch 50 Jahre dauern wird, bis uns diese Huxley'sche Horrorversion einer „Brave new world“ einholt?

### Alles wie echt

Jörg Baumgarten ist an sich gar kein Erfinder sondern Szenenbildner. Er sorgt also dafür, dass in Produktionen, die wir im Kino oder Fernsehen

sehen, alles wie echt wirkt. „Ich bekomme in der Regel ein Drehbuch und muss mich um Räume kümmern, die dafür passen. Es geht dann darum, alles so vorzubereiten, dass gedreht werden kann. Wir richten also Wohnungen ein, präparieren die Studios und kümmern uns um die Gestaltung von Außenanlagen. Dabei werden die



Was hier wie eine harmlose Fotowand aussieht ist streng geheim: Es handelt sich um Szenenbilder für einen neuen Film.

Wünsche der Stars wenn möglich einbezogen. Außerdem muss man natürlich darauf achten, ob Stunts vorkommen. Dafür benötigt man besondere Bedingungen, damit diese technisch umsetzbar sind“, gibt der Mahlower einen Einblick.

### Vom Hotel zum Film

Er hat sein Handwerkszeug in der Praxis gelernt. Vorher war er Hotelkaufmann. Weil ihn das aber gar nicht faszinierte, wollte er nach der Lehre ein Studium beginnen. „Um

Geld zu verdienen, suchte

ich einen Job und landete beim Film. Erst als Fahrer, dann in der Requisite, schließlich beim Szenenbild. Das kam mir nahe, denn Zeichnen und Malen waren schon immer mein Hobby. Szenenbilder werden erst ebenfalls als Zeichnung entworfen, bevor es dann an die Realisierung geht.“

### Hollywood-Luft

Die Liste der Produktionen, die die Handschrift des Mahlowers tragen, kann sich sehen lassen. Ganz am Anfang stand „Gesucht wird Ricki Forster“, ein Zweiteiler in Spielfilmlänge fürs ZDF. Baumgarten

prägte Folgen von „Tatort“ und von „Wolffs Revier“, war für den Fernsehfilm „Das Schwein – Eine deutsche Karriere“ mit Götz George aktiv, war für die Krimi-Serie „Deadline“ für Sat1 im Einsatz oder stattete die Serie „Die Cleveren“ von RTL aus. Für „Deadline“ waren gigantische Dimensionen im Spiel: „Für diese Produktion wurde eigens eine 1000 Quadratmeter große Halle gebaut, in die ein 600 Quadratmeter großes Studio integriert wurde. Die gesamte Ausstattung ▶





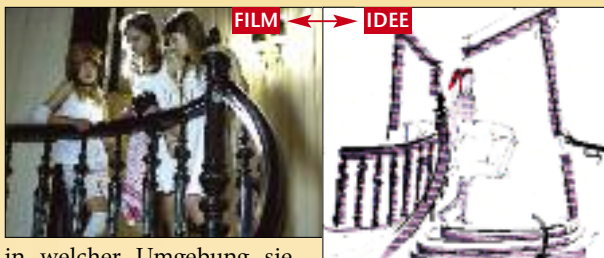
Vom Entwurf zum Film: Jörg Baumgarten entwarf „Hanni und Nanni“.



„Hanni und Nanni“ ist im Juni 2010 in den Kinos angelaufen.

entstand bei mir auf dem Schreibtisch“, erinnert sich Baumgarten. Übrigens sammelte der Mahlower sogar Hollywood-Erfahrung. Bei „Resident Evil“ war er Art Director. Der Kinder- und Jugendfilm „Hanni und Nanni“, bei dem er als Szenenbildner verantwortlich war, läuft seit Juni 2010 in den Kinos.

Als Szenenbildner ist Jörg Baumgarten dafür verantwortlich, dass alles perfekt für den Dreh vorbereitet ist. Vorgespräche mit den Stars sind häufig, denn diese wollen und dürfen je nach Prominenz durchaus ein Wörtchen bei der Frage mitreden,



in welcher Umgebung sie agieren sollen. Auf diese Weise hat der 47-Jährige Prominente wie **Senta Berger, Mario Adorf, Maria Furtwängler, Katharina Thalbach, Hannelore Elsner** oder **Matthias Brandt**, den Sohn des früheren Bundeskanzlers **Willy Brandt**, kennengelernt. „Die Profis sind alle nett und umgänglich. Richtig zickig geben sich eher manche der B- und C-Stars, die keiner kennt.“

#### Beliebter Kampfmönch

Aktuell ist Jörg Baumgarten mit „Lasko, die Faust Gottes“ befasst. „Die Serie mit dem Kampfmönch ist besonders bei Jugendlichen beliebt“, schmunzelt Baumgarten. Unter den Zusehern könnten auch seine beiden eigenen Kinder im Alter von 15 und 17 Jahren sein. Demen hat Mahlow seinen Filmschaffenden zu verdan-

ken. „Wir wollten wegen der Kinder aus Berlin raus ins Grüne und haben dadurch Mahlow für uns entdeckt“, verrät Jörg Baumgarten. Der Traumberuf im Filmgeschäft hat neben viel Spannung und Kreativität natürlich die eine oder andere Schattenseite: „Lange und ungewöhnliche Arbeitszeiten sind die Regel. Da leidet das Familienleben schon mal darunter.“ Zumal die Ehefrau ebenfalls berufstätig ist. Viele Mahlower kennen sie als freundliche Apotheken-Mitarbeiterin. Dazu kommt, dass das Fernsehvergnügen ebenfalls schwierig ist: „Man hat immer im Auge, wo sind Fehler, welches Bild ist nicht stimmig, so dass man den Film als solches kaum unge- trübt genießen kann.“

Infos: [www.joergbaumgarten.de](http://www.joergbaumgarten.de)

## NOTDIENST FÜR MAC UND PC

**C**omputer, Mac und Notebook leisten schnelle und zuverlässige Arbeit, meist sogar viele Stunden am Tag. Ohne sie läuft nichts mehr bei der Kommunikation und Verwaltung von Daten aller Art.

Nichts ist da schlimmer als wenn die vielgenutzten Geräte auf einmal nicht mehr funktionieren. Dann will niemand ewig

warten, bis Hilfe kommt oder das Gerät zu einem großen Elektronikmarkt bringen, von dem es dann in weit entfernte Werkstätten geschickt wird. Ideal ist hier ein Anruf beim Computernotdienst vor Ort.

**Friedrich Fischer** übernimmt Service, Reparatur und Wartung an PC, Mac und Notebook. Er richtet DSL komplett mit Splitter, Router, Modem, Netzwerk, Kabel oder WLAN ein, beseitigt Probleme an Hard- und Software und kennt sich mit Datensicherung und Wiederherstellung aus. Der zertifizierte Computerfachmann kümmert sich zudem um das iPad sowie die Komplett-einrichtung des iPhones von Apple einschließlich Email-Konfiguration, VoIP und Datensynchronisation.

**Computer-Notdienst Friedrich Fischer**  
Rankestraße 1a (ab Jahresende Humboldtstr. 12)  
15831 Mahlow

Tel. 033 79/20 1603

24-h-Notdienst Tel. 01 77/672 1701  
[www.computer-notdienst-fischer.de](http://www.computer-notdienst-fischer.de)



Der Computer-Notdienst von Friedrich Fischer kommt rund um die Uhr einschließlich der Wochenenden.

## Neues Erbrecht



Wenn der Gesetzgeber neue Regelungen verabschiedet, hofft jeder auf Vereinfachung und Klarheit. „Beim neuen Erbrecht ist eher das Gegenteil der Fall. Die Erbrechtsnovelle 2010 ist in Teilen ein schwer handhabbares Regel-

werk. Beispielsweise sind beim Abschmelzen des Pflichtteilergänzungsanspruchs Konflikte regelrecht vorprogrammiert“, so **Andreas Beckmann**. Der versierte Rechtsanwalt hat mit seiner Kanzlei die neuen Herausforderungen angenommen. Neben dem Erbrecht bietet er professionellen Rat in den meisten gängigen Rechtsgebieten. Sehr häufig ist die Kanzlei im Einsatz, wenn es um den Einzug von Forderungen, Straf- oder Sozialrecht, Vertrags- oder Verkehrsrecht geht.

**Rechtsanwalt Andreas Beckmann**  
Grüne Passage

Brandenburger Platz 35 • 15827 Blankenfelde  
Tel. 033 79/571 20 • Fax 033 79/31 04 48

## Typenoffen und erfahren

Die versierten Autoprofis aus dem Team von **Bernd Marquardt** erledigen mit viel Erfahrung Reparaturen und Servicear-



beiten an Autos aller gängigen Hersteller. Vom Flüssigkeitenwechsel über HU und AU sowie Reifendienst bis zur Instandsetzung von Unfallwagen in der eigenen Karosserieabteilung gibt es hier ein breites Angebot zu günstigen Preisen. Ganz neu ist die Computerachsvermessung. Die Reparaturen erfolgen mit Augenmaß sowie in der seit vielen Jahren bekannten Zuverlässigkeit und Qualität. Die Werkstatt führt Inspektionen an Fahrzeugen sämtlicher Marken entsprechend den Herstellerangaben durch, so dass der Garantieanspruch erhalten bleibt.

**Autoshop Marquardt Kfz-Reparaturwerkstatt**  
Berliner Straße 51/Karl Liebknecht Straße 31  
15831 Mahlow • Tel. 033 79/37 97 81  
[www.autoshop-marquardt.de](http://www.autoshop-marquardt.de)



## TOP-MODE FÜR DIE KLEINEN

Wer attraktive und bezahlbare Mode für Kinder bis acht Jahre sucht, muss nicht weit fahren.



Michaela Lünser hält Kindermoden für jeden Geschmack zu fairen Preisen bereit.

Der „Kinder-Keller“ von Karola Lünser bietet tolle Sachen zu günstigen Preisen in den Größen 50 bis 128 an. Auf 70 Quadratmetern findet man klassische oder sportliche Bekleidung ebenso wie Bademode. „Wir haben Kindermode, die nicht jeder hat“, versichert Mitarbeiterin Michaela Lünser. Mit deutschen Qualitätsmarken wie Püttmann, Stummer, Nickel oder Sterntaler sind namhafte Hersteller vertreten. In der Spielecke wird den Kleinen während des Einkaufs die Zeit nicht lang. Beliebt ist die Shopping-Party am Wochenende. Im November finden Foto-Parties mit professionellem Aufnahme-Team statt. Der Kinder-Keller ist auch auf dem Buckower Straßenfest und dem Weihnachtsmarkt in Lichtenrade präsent.

Kinder-Keller Karola Lünser  
Lessingstraße 26 • 15831 Mahlow  
Tel. 033 79/3 1002 53 • [www.kinder-keller.de](http://www.kinder-keller.de)  
Mo.-Fr. 9.30-18 Uhr

## Drei Anwälte



Wer auf ALG II beziehungsweise Leistungen nach Hartz IV angewiesen ist, braucht jeden Euro. Kommen dann von der ArGe oder dem Jobcenter Rückforderungsbescheide, wird manchmal gezahlt, obwohl diese Bescheide oft schon allein aus formellen Gründen nicht gültig sind oder schlichtweg falsch gerechnet wurde. „Eine Prüfung ist immer sinnvoll“, rät deshalb Rechtsanwältin Sylvia Püschel. In der Kanzlei sorgen mehrere Rechtsanwälte dafür, dass die meisten Alltagsprobleme abgedeckt werden. Sylvia Püschel ist Fachanwältin für Familienrecht und kümmert sich um Erbrecht und privates Baurecht. Nadine Neubacher ist Fachanwältin für Sozialrecht und auf Familien- und allgemeines Zivilrecht spezialisiert. Die Schwerpunkte von Thomas Mottner (Foto) sind Arbeits-, Miet- und Ordnungswidrigkeitenrecht.

Püschel & Kollegen Rechtsanwälte/Fachanwältin  
Trebbiner Straße 18 • 15831 Mahlow  
Tel. 033 79/205 90 • Fax 033 79/205 911  
[www.rechtsanwaelte-mahlow.de](http://www.rechtsanwaelte-mahlow.de)

## Computer-Doktor

Die Computernutzung ist heute unkomplizierter Alltag. Zumindest, solange alles funktioniert. Bei Problemen ist man beim PC-Service von Carsten Plettner an der richtigen Adresse.



Er hilft bei Abstürzen, Virenbefall und Benutzungsfehlern, repariert und installiert neue Programme sowie das Betriebssystem Windows 7 und rettet verloren geglaubte Daten. Am besten ist es, den Fachmann für PC, Netzwerke und Internet schon bei der Anschaffung einzubeziehen. Es ist schließlich ein erheblicher Kostenunterschied, ob Videos in HD-Qualität und schnelle Spiele gefragt sind oder es um Internetrecherche, Textverarbeitung und Emails geht.

PC Service Carsten Plettner  
Hans Olde Straße 39 • 15831 Mahlow  
Tel. 033 79/37 90 76 • Fax 033 79/37 90 74  
[www.pcserviceplettner.de](http://www.pcserviceplettner.de)

## DAS GLÜCK VERSPIELT?

Glücksspielautomaten, Online-Poker, private Sportwetten, Roulette oder Hundebesetzungsweise Pferdewetten sind nur einige Beispiele dafür, wie breit die Verlockungen gestreut sind, scheinbar einfach an viel Geld heranzukommen.

Mancher kann sein Spielverhalten nicht mehr kontrollieren und erlebt dann oft große finanzielle Verluste. Die Folge ist Geldnot, man kann die Miete nicht mehr aufbringen, ein Schuldenloch wird mit dem anderen gestopft. Die Familie leidet, der Lebensmut geht immer mehr verloren. Glücksspielsucht ist eine anerkannte Erkrankung, für die es kostenfrei und ganz unkompliziert Unterstützung in der Beratungsstelle des Christlichen Sozialwerks Ichthys in Mahlow-Waldblick gibt.

Sucht ist mit

den Problemfeldern Alkohol, Drogen, Tabletten und zunehmend Glücksspiel und Essstörungen sehr vielschichtig und längst in allen Schichten zu finden. Bei Ichthys arbeitet ein eingespieltes multiprofessionelles Team aus Psychologen, Arzt, Sozialarbeitern, Arbeitsanleitern sowie Hauswirtschafts- und Verwaltungsmitarbeitern.

### Vielfältige Hilfe

Zu den vielfältigen ambulanten und stationären Bausteinen der Hilfe und Unterstützung im Sozialwerk gehören neben der Suchtberatung beispielsweise die Tagesstätte für Abhängige und Suchtgefährdete, das Übergangswohnheim für Suchtkranke, das Nichtsesshaften-Wohnheim und das betreute Wohnen.

### Sommerfest nun am 2. Samstag im Juni

Seit 1993 kommen auf den regelmäßigen Sommerfesten Besucher, Nachbarn und Bewohner, Freunde und Mitarbeiter ins Gespräch. „Wir haben in diesem Jahr sehr gute Erfahrungen mit offenen Diskussionsrunden gemacht. Das setzen wir in jedem Fall fort. Unser Sommerfest hat jetzt mit dem jeweils zweiten Samstag im Juni ab 14 Uhr einen neuen festen Termin“, lädt Katrin Dennewill vorausschauend schon für 2011 ein.

Christliches Sozialwerk  
ICHTHYS Abhängigenhilfe e.V.  
Arcostraße 40-42  
15831 Mahlow  
Tel. 033 79/37 91 76  
Fax 033 79/37 91 78  
Suchtberatung  
Tel. 033 79/5 98 82  
Tel. 033 79/202 78 79  
[www.ichthys-mahlow.de](http://www.ichthys-mahlow.de)







## SEXY FANTASIE- WELTEN

**E**in Foto soll die Realität ausdrücken, ein Gemälde das Empfinden des Künstlers widerspiegeln. Das galt bisher überall. In Jühnsdorf allerdings, da sieht man das ganz anders!

Ausgerechnet der Sproß einer Fotografenfamilie hat sich vorgenommen, beide Ausdrucksformen zu vereinigen und damit einen neuen Stil zu kreieren. **Martin Alexander Müller**, im Hauptberuf Großkundenberater bei der Berliner Stadtreinigung, freut sich am meisten, wenn die Betrachter nicht mehr wissen, ob sie vor einem Foto oder einem Bild stehen. „Ich glaube, dass es Kindheitserinnerungen sind, die bei mir zu Fantasiewelten visualisiert werden“, begründet er seine ungewöhnliche Kunst.

### Motive im Traum

Müller setzt seine Träume drinnen oder draußen um. Er war Vorreiter bei der Digitalfotografie und hat sich für sein ungewöhnliches Hobby ein mobiles Atelier zugelegt. „Ich kann das in wenigen Minuten im Wohnzimmer oder woanders aufbauen“, schmunzelt er. Die Motive fallen ihm „spontan im Auto, wenn ich zur Arbeit fahre ein oder sie kommen mir als Traum, wenn ich nachts schlafe. Dann heißt es schnell, alles aufschreiben, damit ich es nicht vergesse. Oft motivieren mich alte Gemälde oder Zeitungsausschnitte zu Ideen!“

### Ehefrau als Muse

Seine Muse ist die eigene Frau **Sandy Norgall**, die mit ihren markanten roten Haaren eine

ganz besondere Ausstrahlung hat. Die meisten Fotos entstanden aber mit der Berlinerin **Steffi Kurpuweit** als Model. „Sie ist eine brave Büroangestellte, in der Freizeit verändert sie sich in eine Fee, eine böse Hexe oder andere Märchenfiguren. Sie macht sich dazu sogar die Kostüme.“ Der Mix aus Foto und intensiver Bildbearbeitung führt zu neuen digitalen Kunstwerken, die bunt, ansprechend und eigenartig sind. Was hier digital entsteht, hebt sich wohltuend von der eintönigen Bilderflut des digitalen Zeitalters, wo jeder wild um sich herum knipst, ab.

Die Bilder sind im Internet zu sehen und bei Ausstellungen gefragt. So war der Jühnsdorfer, der für die Fotografie sein Hobby Bogenschießen in den Wind geschossen hat, sogar schon im westlichsten Westdeutschland, in Kaiserslautern, gefragt.

### Infos:

[www.model-kartei.de/sedcard/fotograf/60430/](http://www.model-kartei.de/sedcard/fotograf/60430/)  
[www.fotocommunity.de/pc/account/myprofile/495555](http://www.fotocommunity.de/pc/account/myprofile/495555)



Martin Alexander Müller führt Fotografie und Malerei auf eine ganz neue Art zusammen.



In Jühnsdorf werden märchenhafte Träume wahr.





## EINE ALLIANZ, DIE SICH AUSZAHLT

**D**er Schutz der Gesundheit wird immer wichtiger. Wer in der gesetzlichen Krankenkasse ist, sollte die Absicherung individuell abrunden.

Ein großer Vorteil ist daher der Zusammenschluss der gesetzlichen Krankenkasse KKH



Dirk Seifert und Sören Frenzel sowie Mitarbeiterin Astrid Hocke reagieren auf sich ändernde Ansprüche mit zukunftsweisenden Absicherungsmöglichkeiten.

mit der BKK-Allianz zur neuen Krankenkasse KKH-Allianz. „Damit steht den gesetzlich Versicherten der KKH-Allianz das breite Spektrum der privaten Krankenzusatzversicherungen der Allianz zu Sonderkonditionen offen. Sie können preiswert exklusive private Zusatzangebote nutzen“, so die Allianz-Fachleute **Dirk Seifert** und **Sören Frenzel**. Sie sind bekannt dafür, ihre Beratung an den wirklichen Bedürfnissen der Versicherungsnehmer auszurichten, und das schon seit mehr als zehn Jahren. Sie legen großen Wert auf eine offene und persönliche Atmosphäre und einen engen Kontakt. „Nur so ist es möglich, auf sich verändernde persönliche, familiäre und berufliche Situationen mit dem passenden Versicherungsschutz zu reagieren“, erläutern die Experten.

**Allianz Hauptvertretung Frenzel & Seifert**  
Marktplatz 2 • 15831 Mahlow  
Tel. 033 79/32 1086 • Fax 033 79/32 1095

## Frische Brötchen und Eis



Am Marktplatz in Mahlow kann man jetzt frische Brötchen kaufen sowie in Ruhe einen Kaffee, Espresso, Latte Macchiato und Eiskaffee genießen oder sich leckeres

italienisches Eis munden lassen. Sieben Sorten sind derzeit im Angebot. **Zubair Honardoust** hat sein nettes und feines Tabacchino im Juni 2010 eröffnet und damit das Angebot am Marktplatz passend ergänzt. Hier gibt es zudem die neuesten Zeitungen und Zeitschriften, Schreibwaren für Schulkinder, Telefonkarten und Tabakwaren. Mittags verführt ein täglich wechselndes Imbissangebot mit beispielsweise Boulette, Kassler oder Leberkäse und Kartoffelsalat.

**Tabacchino • Inhaber Zubair Honardoust**  
Marktplatz 6 • 15831 Mahlow  
Tel. 033 79/3 48 1481

## Beautysalon für schöne Nägel

Seit eineinhalb Jahren verschönert das kreative Team um **Elke Pforte-Last** den Tag und das Aussehen. Die Friseur- und Nageldesignmeisterin sowie ihre drei Nageldesignerinnen sind



immer neugierig und auf dem neuesten Stand, was aktuelle Trends angeht. Schwierige Nägel sind die Spezialität des Beauty-Teams. „Wir arbeiten mit Gel und auf Wunsch mit Acryl. Wir bieten viele Nail-Art-Varianten und Airbrush mit traumhaft schönen Motiven“, so Elke Pforte-Last. Die Gels der eigenen Produktsérie, die es zudem in ihrem Online-Shop gibt, sind gut aufeinander abgestimmt und kombinierbar.

**Beauty Salon • Elke Pforte-Last**  
Marktplatz 7 • 15831 Mahlow  
Tel. 033 79/20 20 50  
[www.mein-beautysalon.de](http://www.mein-beautysalon.de)

## MIT WENIG AUFWAND VIEL ERREICHEN

**S**eit einigen Monaten begeistert das neue **Frauen-Fitnesscenter am Marktplatz in Mahlow**. Es setzt darauf, mit wenig Aufwand einen optimalen Effekt erreichen zu können.

„Unser Konzept basiert auf einem 30-minütigen Zirkeltraining. Das ist die optimale Kombination aus Kräftigungsübungen und Konditionsverbesserung“, informieren **Margitta Schönfeld** und **Kathrin Held**. Mit zwei bis drei flexiblen Trainingseinheiten pro Woche sowie einem individuell abgestimmten Ernährungsprogramm ist das Fitnesscenter für Frauen die Alternative zu herkömmlichen Angeboten.



Mit dem kompakten Trainingsprogramm und vernünftiger Ernährungsumstellung nehmen Wohlbefinden und Aktivität spürbar zu, während das Gewicht endlich abnimmt.

Hier gehören Gewichtsreduzierungen von fünf bis zehn Kilo, reduzierter Hüft- und Beinumfang sowie straffere Haut und bessere Figur zu den regelmäßigen Ergebnissen. Wenn die Pfunde auf so gesunde Art purzeln, können endlich wieder Hosen und Kleider getragen werden, die lange weit hinten im Kleiderschrank in der Verbannung waren. „Für unsere Teilnehmerinnen ist außerdem die persönliche Clubatmosphäre sehr wichtig“, so Margitta Schönfeld.

**Mrs.Sporty**  
Marktplatz 2  
15831 Mahlow  
Tel. 033 79/3 78 48 48  
[www.mrssporty.de](http://www.mrssporty.de)

## EINMAL MEXIKO UND ZURÜCK

**S**eit über einem Jahr ist das mexikanische Restaurant „Hola“ am Mahlower Marktplatz ein guter Tipp zum Genießen.

Es verspricht eine kulinarische Reise der besonderen Art. Das beginnt schon mit einem schmackhaften und preiswerten Mittagstisch für

den kleinen und großen Hunger, der sich schnell bei den Marktanwohnern und Büros in der Nähe herumgesprochen hat und außerdem Gäste aus ganz Blankenfelde-Mahlow anzieht. An lauen Sommerabenden kommt dann ein ganz besonderes Flair auf. In der netten At-

mosphäre des „Hola“ treffen sich Freunde auf einen verführerisch schmeckenden Cocktail oder Familien zu feurigen und pffrigen Speisen. Bei den Cocktails stehen „Sex on the Beach“ und „Mai Tai“ unangefochten an der Spitze der Favoritenliste. Der Renner für den Gaumen sind leckere Spieße oder saftige Steaks, Fajitas mit Rind-, Schwein- oder Hähnchenbrustfiletstreifen auf Weizentortillas oder Cheeseburger.



Im mexikanischen Restaurant „Hola“ gibt es leckere Speisen und exotischen Cocktails.

**„Hola“**  
Mexikanische Spezialitäten & Cocktailbar  
Marktplatz 8 • 15831 Mahlow  
Tel. 033 79/31 42 14  
Tgl. von 12-24 Uhr



## VOM VATIKAN ZUM VAMPIRISMUS

**S**endungen wie *Schloss Einstein* kennt jedes Kind. Die Idee dazu kam von einem Erfolgs-Autor aus Blankenfelde. Das Ungewöhnliche: Den kennt niemand als Kinder-sendungs-Macher sondern als Vatikan-Experte.

Klaus-Rüdiger Mai ist einer der vielseitigsten Autoren. Er schreibt nämlich ebenso erfolgreich penibel recherchierte Sachbücher wie fesselnde Romane oder wissenschaftliche Essays. Wie kaum ein anderer verbindet er Dichtung und Wahrheit, ohne sie aber unzulässig zu vermischen. Das Besondere: Der Aufklärer ohne erhobenen Zeigefinger, aber immer mit Esprit und guter Lesbarkeit, verwendet die Erkenntnisse aus den Recherchen für seine Sachbücher, um sie in Romane einfließen zu lassen. Diese versetzen uns in vergangene Jahrhunderte und lassen uns verstehen, wie die Menschen damals „getickt“ haben. Um zwischen Sachbuch und Roman zu trennen, erscheinen letztere unter den Pseudonymen **Nicholas Lessing** oder **Sebastian Fläming**.

**Theater mit „Kommissar“ Peter Sodann**

Der heutige Erfolgs-Autor Klaus-Rüdiger Mai stammt aus dem gar nicht erfolgs-verwöhnten Bundesland Sachsen-Anhalt. Er studierte an der Martin-Luther-Universität in

Halle Germanistik, Geschichte und Philosophie. Am dortigen Theater unter **Peter Sodann** schaffte er es bis zum Dramaturgen. Sodann wurde später als Tatort-Kommissar bekannt, untergrub sein Renommé aber dann durch diverse verbale Entgleisungen als Bundespräsidenten-Kandidat der Linken.

Die Karriere von Klaus-Rüdiger Mai führte ebenfalls in die Welt der Fernsehstudios.

Im Gegensatz zum Ziehvater Sodann sorgte er weniger durch Wirbel um seine Person, sondern durch seine Kreativität für Aufmerksamkeit. Er war als Autor und Produzent gefragt, brachte 1998 die Kinder-Serie *Schloss Einstein* auf den Bildschirm. Damit leistete er Pionierarbeit. *Schloss Einstein* wurde die erste deutsche Langzeit-Serie für Jugendliche mit mittlerweile über 600 Folgen!

Seit Studienzeiten interessierte Mai aber ganz besonders die katholische Kirche. „Ich bin kein Katholik, habe daran kein religiöses Interesse. Sie ist aber die einzige Institution in der ganzen Welt, die es seit über 2000 Jahren gibt. Das ist für einen Historiker, der sich wie ich mit europäischer Geschichte beschäftigt, ein unerschöpflicher Quell von Wissen“, begründet Mai seine Leidenschaft, die ihn zum „Vatikankenner“ werden ließ.

**Mit dem Papst im Archiv**

Beim ZDF sorgte er mit einer dreiteiligen Dokumentation über die Inquisition für Aufsehen. Dafür brauchte er Zugang zum Archiv und kam mit



Die Bücher des Blankenfelders sind in diverse Sprachen übersetzt worden. Bekannt wurde er mit Biografien über Michail Gorbatschow und Papst Benedikt XVI.

dem damaligen Hüter der Glaubenskongregation, dem deutschen Kardinal **Joseph Ratzinger** in Kontakt und ins Gespräch.

Als Klaus-Rüdiger Mai 2005 beschloss, dem Fernsehen den Rücken zu kehren, um nur noch als Schriftsteller tätig zu sein, hatte er Verträge für zwei Sachbücher in der Tasche. Er sollte jeweils eine Biografie über **Michail Gorbatschow** und Kardinal Ratzinger verfassen. „Geplant war, dass erst das Gorbatschow-Buch erscheint.“

**Geschichte überholt Historiker**

Doch die Geschichte machte dem Historiker einen Strich durch die Rechnung: Denn überraschenderweise wurde aus Joseph Ratzinger der neue Papst **Benedikt XVI.**

Die Biografie, die der Blankenfelder in der Schublade hatte, war über Nacht brandaktuell und kam umgehend in den Buchhandel. Gorbis musste warten!

Die Papst-Biografie ist mittlerweile in mehrere Sprachen übersetzt worden und er-

schien gerade in einer erweiterten Ausgabe.

**Mit Gorbis im Flugzeug**

An Michail Gorbatschow hat Mai eine sehr intensive Erinnerung: „Er verbreitet eine Aura, wie ich sie noch bei niemandem erlebt habe. Man ist sofort von ihm gefangen. Dabei ist seine Sprache so verklausuliert, dass im Endeffekt oft niemand weiß, was er nun wirklich meint. Das besondere an ihm ist, dass er ein tiefes Gefühl für die Würde des Menschen hat, und das überträgt sich auf die Zuhörer.“

Klaus-Rüdiger Mai traf Gorbatschow in Essen. Um die Zeiten von Perestroika und Glasnost aus mehreren Quellen zu beleuchten, wollte Mai Gegenspieler und Protagonisten von Gorbatschow anhören. „Also buchte ich einen Flug nach Moskau. Als ich in Schönefeld in die Maschine stieg traf ich – auf Michail Gorbatschow.“

**Kirche als Machtfaktor**

Großes Projekt wurde die Geschichte der römischen Kirche als Machtfaktor ►

Klaus-Rüdiger Mai ist ein ungewöhnlich vielseitiger Autor. Bevor er Bücher veröffentlichte, war er am Theater als Dramaturg und beim Fernsehen als Autor und Produzent erfolgreich.



im Abendland. Mai beschäftigte sich in der Folge mit Vampirismus in der Renaissance, also „lange bevor der englische Schauerroman mit Dracula und anderen Romanfiguren sich des Themas annahm“.

Er schrieb ein spannendes Buch über Geheimbünde und Verschwörungstheorien. „Als Griechenland 2010 in Finanz-Probleme geriet, tauchten sofort Verschwörungstheorien auf. Das war natürlich Quatsch, den allerdings sogar die Bundeskanzlerin weiter verbreitete. Wer mein Buch gelesen hat, der konnte genau nachvollziehen, wie diese Theorie Schritt für Schritt aufgebaut und verbreitet wurde.“

### Eintauchen in den Alltag

In seinen mittlerweile drei Romanen legt Klaus-Rüdiger Mai größten Wert auf Authentizität. So beschäftigte er sich mit **Prospero Lambertini**, der für die Kirche als „Wunder-Detektiv“ ungeklärte Erscheinungen prüfen sollte und 1740 zu Papst **Benedikt XIV.** wurde.

Die Romane „Sein Blut komme über uns“ sowie „Und stehe auf von den Toten“ entführen ins Rom von 1701. Wir lernen die Stadt wie sie damals war kennen, erfahren, was und wie die Menschen dachten und warum sie wie handelten. „Es ist Fiktion, aber vom Prinzip her sind nur einige Randfiguren dazu erfunden worden“, berichtet Autor Mai.

### „Papa geht nach Rom“

Um so exakt beschreiben zu können, hat er selbst lange in den Archiven gegraben. „Wenn ich jetzt in mein Arbeitszimmer gehe, lästert meine Tochter immer: ‚Papa geht wieder in sein Rom‘. Um diese Arbeiten machen zu können, habe ich eigens Italienisch gelernt.“

In nur fünf Jahren hat Mai zehn Bücher erfolgreich auf den Markt gebracht. Im Herbst erscheint sein neuer, vierter Roman. Besteht die Gefahr, dass ihm die Stoffe ausgehen? „Ich sammle seit der Zeit auf der Uni Themen, Anregungen und Material. Um das alles zu verwerten, müsste ich sehr alt werden.“

Infos: Tel. 033 79/387 13  
klaus.ruediger.mai@arcor.de

## Immobilien im Aufwind



Die nahende Eröffnung des Flughafens BBI erweist sich als Wachstumsmotor für die Region. Das hat ganz ähnlich wie schon

bei anderen Flughafengroßprojekten in Deutschland positive Auswirkungen in fast alle Bereiche hinein. Immobilien-Fachmann **Klaus Hummel** geht von einem besonderen Potenzial bei Bestandsimmobilien, Baugrundstücken und freistehenden Einfamilienhäusern aus. Das Mitglied im renommierten „ivd“, dem Immobilienverband Deutschland, betreut alle, die ihre Immobilie zum Kauf anbieten oder hier ihr neues Zuhause suchen. Zudem ist er ehrenamtlicher Gutachter im Gutachterausschuss für Grundstückswerte im Landkreis Teltow-Fläming.

**Klaus Hummel Immobilien**  
Seebadallee 33 • 15834 Rangsdorf  
Tel. 03 37 08/44 11 66 • Fax 03 37 08/44 11 68  
www.klaus-hummel-immobilien.de



## Service für Bad und Heizung

Der Installateur und Heizungsbauer **Andreas Steinweden** hält alle Fäden in der Hand und tüfelt kostengünstige Lösungen für schicke Bäder aus. Er ist selbst auf der Baustelle aktiv und ist daher für seine Auftraggeber immer ansprechbar. Sein Komplettservice erspart den Bauherren, mehrere Gewerke koordinieren zu müssen. Andreas Steinweden kümmert sich um Badneue- und -umbau ebenso wie um seniorengerechte Umgestaltung mit barrierefreien Zugängen. Außerdem installiert er energiesparende Heizungen und sorgt bei bestehenden Anlagen für Wartungen und Reparaturen.

**Andreas Steinweden Installation und Heizungsbau**  
Hölderlinstraße 32 • 15827 Blankenfelde  
Tel. 033 79/32 09 27 • Fax 033 79/32 09 28

## PERFEKTER ENTSORGUNGS-SERVICE

**Containerbereitstellung, Erd- und Schachtarbeiten aller Art, Entsorgung von Bauschutt und Beräumung von Grundstücken sowie Baustellen sind seit jeher bei der Blankenfelder HMH Entsorgung GmbH in besten Händen.**

Damit ist das Unternehmen seit fast 20 Jahren zuverlässiger Partner für private und gewerbliche Auftraggeber. Wann immer etwas in Container muss, ist man beim Team um **Thomas Holewa** und **Bent Hoppmann** an der richtigen Adresse. Abrissarbeiten werden inklusive Grundstücksberäumung und umweltgerechter Abfallentsorgung erledigt. Erd- und Tiefbauarbeiten wie Ausheben von Baugruben, Kabelgräben oder Sickerschächten werden zuverlässig und schnell durchgeführt.

Dafür stehen ein großer Bestand an Absetz- und Abrollcontainer von zwei bis 40 Kubikmeter sowie ein umfangreicher Fuhrpark mit Kippern, Bagger, Radlader und Contai-



Schwerpunkte von HMH sind die Containerbereitstellung sowie Erd- und Schachtarbeiten.

nerfahrzeugen zur Verfügung. Möglich ist so gleichfalls der Transport von Kies, Mörtel, Fertigbeton oder Füll- und Gartenerde. Um schnell vor Ort zu sein, wird der Einsatz der Fahrzeuge per Computer und Funk koordiniert.

**HMH Entsorgung GmbH**  
Triftstraße 28 • 15827 Blankenfelde  
Tel. 033 79/37 09 12 • Fax 033 79/37 96 24  
www.hmhgbh.de

## KÄLTE- UND KLIMATECHNIK

Eine gute Alternative zu den angebotenen **Lärmschutzlüftern des BBI** sind die **Klimageräte, die eine kompetente Fachfirma aus Blankenfelde anbietet.**

Die erfahrenen Kältemonteur installieren Klimaanlage, die sparsam im Betrieb sind und gerade in unserer Region mit dem Pro-



Mit dem komplett ausgestatteten Servicewagen ermöglichen **Jan Dewerzeny** und **Matthias Kupfer** einen schnellen 24-Stunden-Notdienst.

blem Fluglärm für ein gutes Wohn- und Arbeitsklima sorgen. Die Firma **Dewa Kälte & Klimatechnik** bietet außerdem die Lieferung, Montage und Service von Kälte-Klimaanlagen für den Handel, Gastronomie und privat. Spezielle Server-Raum Kühlung sowie eine schnelle Reparatur von Kühl- und Gefrierschränken ergänzen das Angebot. Das Unternehmen verwendet ausschließlich namhafte Marken, die langlebig, wartungsarm, energiesparend und geräuscharm sind. Bei Störungen an Kälte-Klimatechnischen Anlagen ist ein 24-Stunden-Notdienst erreichbar. Voll ausgestattete Servicewagen mit den gängigen Ersatzteilen ermöglichen eine schnelle Fehlerdiagnose und anschließende Reparatur.

**DEWA Kälte- & Klimatechnik**  
Inh. Jan Dewerzeny  
Matthias Claudius Ring 10 • 15827 Blankenfelde  
Tel. 033 79/20 77 67 • Fax 033 79/58 22 48  
www.dewa-kaelte-klima.de



## GRUNDSTÜCKE AM MÜHLENBERG

**W**as in der Regel immer eine schwere Entscheidung ist, wird am Blankenfelder Mühlenberg sehr leicht gemacht.

Die Wahl der Lage für einen geplanten Grundstückskauf und damit des Standortes für das Eigenheim ist eine der wichtigsten Entscheidungen. Allerdings muss man in der



Im abgesicherten Teich in der Parkanlage vor den Grundstücken holen Petrijünger schon mal unterarm-lange Fische aus dem Wasser.

Realität meist an der einen oder anderen Stelle von der Idealvorstellung kräftige Abstriche machen. Nicht so bei den naturnahen Grundstücken, die die Heimatland GmbH am Mühlenberg in Blankenfelde anbietet.

### Blick auf unverbaute Natur

Hier liegen die erschlossenen Grundstücke am Rand einer ruhigen Wohnsiedlung. „Die attraktive Lage am Eiben- und Erlenweg mit angrenzender Grün- und Parkanlage bedeutet einen hohen Wohn-, Freizeit- und Erlebniswert. Außerdem wird hier ein absolut freier Blick auf weiträumige und unverbaute Landschaft geboten, der andernorts oft sehnlichst vermisst wird“, begeistert Geschäftsführer **Helmut Tank**. Die traumhafte Lage ermöglicht ein Leben inmitten

der märkischen Natur ohne auf die Annehmlichkeiten einer guten örtlichen Infrastruktur und die Hauptstadtnähe zu verzichten.

### Ideales Wohnumfeld

„Die Kinder können in Sicherheit unmittelbar vor dem Haus spielen. Die Grundstücke liegen am Ende zweier Spielstraßen. Es gibt hier also keinen Durchgangsverkehr. In kurzer Entfernung, aber abseits der Grundstücke, befindet sich ein großer, schöner Spielplatz. Weiterhin lädt die gepflegte Parkanlage mit gut ausgebauten Wegen zum Radfahren und Spazieren, die Parkbänke zum Verweilen und der Teich zum Angeln ein“, weist Helmut Tank auf die ideale Lage für Familien hin. Wer mit seinem Hund spazieren gehen will, star-

## Vielseitige Varianten



Die Grundstücke können individuell mit Bungalow, klassischem Einfamilienhaus oder Stadtvilla bebaut werden.

tet direkt an der Haustür in die freie Natur.

### Kurze Wege

Das alles bedeutet keinesfalls, dass man da wohnt, wo sich gewöhnlich Fuchs und Hase „Gute Nacht“ sagen. Blankenfelde verfügt über eine ausgezeichnete Infrastruktur.

Kitas, Schulen, Ärzte und Einkaufsmöglichkeiten sind gut erreichbar. Selbst der Bahnhof mit S- und Regionalbahn ist nicht weit entfernt. Von hier

braucht man etwa 30 Minuten mitten ins Herz der Hauptstadt Berlin.

### Individuell bebaubar

Die Grundstücke können individuell mit Bungalow, klassischem Einfamilienhaus oder Stadtvilla bebaut werden. So entsteht eine abwechslungsreiche kleine Siedlung. Natürlich sind Hausbaufirmen ebenfalls willkommen.

Wer sich selbst den ganzen Baustress ersparen will, für den wird individuell geplant und gebaut.

### Ruhige Ecke trotz Flughafen

Der Mühlenberg liegt im ruhigsten Bereich von Blankenfelde. So wie die Start- und Landebahnen des entstehenden Flughafens BBI verlaufen, werden die Flugrouten nicht über den Grundstücken, sondern im Abstand von zwei Kilometern nördlich und südlich des Mühlenbergs verlaufen. Die zu erwartenden mittleren Schallwerte werden damit vergleichsweise gering ausfallen. „Zu rechnen ist mit Geräuschen im Bereich von Sprache oder Musik in Zimmerlautstärke“, verweist Helmut Tank auf die vorliegenden Berechnungen.



Am Mühlenberg in Blankenfelde entstehen Eigenheime in grüner Umgebung.

**Heimatland  
Grundstücksgesellschaft mbH**  
Moselstr. 2 • 15827 Blankenfelde  
Tel. 0 33 79/7 00 00  
Tel. 01 78/9 39 86 62  
[www.heimatgrund.de](http://www.heimatgrund.de)



„Am Mühlenberg kann man individuell bauen. Ebenso möglich ist, fertige Häuser zu kaufen oder zu mieten“, lädt Helmut Tank zum Wohnen im Grünen ein.





## VORGEDÜNGT UND UNKRAUTFREI

**D**as Humus- und Erdenwerk in Jühnsdorf ist ein wahres Paradies für den Gartenfreund und Landschaftsbauer.

Hier werden vielfältige hochwertige Qualitätserden angeboten, die die Pflanzen wachsen und gedeihen lassen. Je nach Verwendungszweck bieten sich

ganz unterschiedliche Substrate an. So ist die „Fläming Gärtnererde Premium“ ein sehr breit einsetzbares Produkt, das etwa zur Hälfte mit selbsthergestelltem gütegesichertem Kompost angereichert ist. Sie führt zu üppigem Pflanzenwachstum und farbenprächtigen Blüten in Haus und Garten,

auf der Terrasse sowie auf dem Balkon. Für Rasen, Rosen, Rhododendron oder Dachgarten gibt es Spezialerden. Schüttgut wie Kompost, Mutterboden, Blumenerde, Spezialböden, Sand und Kies, Holz- und Rindenmulch sowie Granit- und Naturstein können angeliefert oder abgeholt werden. Der zertifizierte Entsorgungsbetrieb nimmt Gartenabfälle, Reisig, Laub, Baum- und Grünschnitt sowie unbelastete Holzabfälle und Erdaushub an.

**Kompostanlage Jühnsdorf**  
Humus- und Erdenwerk  
Lankeweg 1 • 15831 Jühnsdorf  
Tel. 033 79/572 59  
[www.flaeming-erden.de](http://www.flaeming-erden.de)



In Jühnsdorf gibt es hochwertige Erden, Kompost, Sand, Kies, Holz- und Rindenmulch sowie Granit- und Naturstein.

## Immobilie individuell



**Edith Hübner** beschäftigt sich ganz individuell mit Immobilieninteressenten. Sie nimmt sich Zeit und ist vor allem im Berliner Raum sowie im südlichen Hauptstadumland tätig. Längere Anfahrten sind kein Problem. „Selbstverständlich ist, dass ich mich bei den Terminen nach Ihren Möglichkeiten richte.

Wenn gewünscht, treffen wir uns gerne am Wochenende oder am Abend“, bietet sie an. Sie ist seit mehreren Jahren bewährte Ansprechpartnerin bei Verkauf oder Vermietung von Immobilien aller Art bis hin zu Gewerbeobjekten und steht ebenso zur Seite, wenn jemand ein neues Zuhause sucht und daher eine Immobilie erwerben oder mieten will. Verhandlungen auf Polnisch sind ebenfalls möglich.

**Hübner-Immo • Edith Hübner**  
Pappelallee 52 • 15827 Blankenfelde  
Tel. 033 79/31 47 98  
[www.huebner-immo.com](http://www.huebner-immo.com)

## Günstiger Um- und Ausbau

Bei der SH-Bausanierung trifft man auf einen zuverlässigen Familienbetrieb mit langer Erfahrung. Die Fachleute um **Hubert Stadler** kommen gerne für kleinere und größere Aufträge rund um die Altbausanierung und die Verbesserung des Wohnkomforts. Die kompetenten Handwerker übernehmen die Beratung, exakte Planung und die perfekte Ausführung wenn es um Haustüren, Fenster, Rollläden und Rolltore, Überdachungen und Vordächer sowie Markisen und Insektenschutzsysteme geht. Bei SH Bausanierung erhalten die Auftraggeber Qualität zu fairen Preisen.

**SH-Bausanierung GmbH**  
Jonas Lie Straße 4 • 15831 Mahlow  
Tel. 033 79/34 86 36 • Fax 033 79/34 86 37



## ZUFRIEDENE SENIOREN

**W**er kann besser Auskunft darüber geben, wie es sich in der wunderschönen Seniorenresidenz Mahlow lebt als die Bewohner selbst?

Hier wohnen die Senioren selbstständig sowie selbstbestimmt. Wer will, erledigt alles alleine. Ebenso möglich ist es, von den Servicemöglichkeiten Gebrauch zu machen. Diese gehen von Hilfe beim Aufräumen und Reinigen bis zu Wäschedienst und wohlgeschmecktem Essen.

Dabei ist es immer gut zu wissen, dass im Notfall schnell jemand zur Stelle ist und die Seniorenresidenz wenn nötig für eine 24-Stunden-Betreuung sorgt.

### Mit Bewohnerbeirat

Neu ist der Bewohnerbeirat um **Ingeborg Klemmt**, der



Der Bewohnerbeirat um **Ingeborg Klemmt** (3.v.l.) kümmert sich um die gemeinsamen Belange der Senioren.

dazu beiträgt, dass im täglichen Ablauf nichts klemmt. „Wir bringen unsere Vorstellungen beim Speiseplan ein, bereiten Ausflüge und Feiern vor und kümmern uns, wenn es Probleme gibt“, so die Beiratsvorsitzende.

### Richtig gut wohnen

Wer herziehen möchte, kann gern erst mal zur Probe wohnen. Die Apparte-

ments werden ganz normal gemietet und können mit liebevoll ausgestatteten Möbeln ausgestattet werden. Im Gegensatz zu einer „normalen“ Wohnung gibt es aber neben der Sicherheit, dass im Ernstfall immer schnell Hilfe verfügbar ist, den Vorteil, dass niemand einsam sein muss. Singkreis, Mal- oder Bastelrunde, regelmäßige Seniorengymnastik, Gedächtnistraining und viele Feste sorgen für Abwechslung.

Das Mahlower Zentrum vor der Haustür lädt zum Bummeln und Kaffee trinken ein.

### Mit und ohne Pflegestufe

Niemand muss aber ausziehen, wenn Pflege nötig wird. „Wir versorgen mit unserem Fachpersonal rund um die Uhr nach SGB XI und bieten vieles, was den gesetzlichen Rahmen übersteigt und außerordentlich hohen Pflegeaufwand erfordert“, nennt Heimleiterin **Silke Burmeister** weitere Vorteile.

**Seniorenresidenz Mahlow**  
Bahnhofstr. 3 • 15831 Mahlow  
Tel. 033 79/31 28 80  
[www.lsw-gruppe.de](http://www.lsw-gruppe.de)



Die Seniorenresidenz ist gut gelegen in der Mahlower City und dennoch im Grünen.



## TIERISCHER SPASS AUF VIELEN KANÄLEN

**S**chwein haben möchte man schon gerne, aber bitte, nicht ausgerechnet im eigenen Wohnzimmer! Eine Mahlowerin ist da ganz anderer Meinung!

Allerdings, die „Schweinehitze“ von über 30 Grad schafft Moritz und Smarty ebenso wie die zweibeinigen Zeitgenossen, so dass Frauchen **Nicole Müller** schon ein wenig verbales Engagement braucht, bis sich die massigen Familienmitglieder dennoch bewegen. Die beiden Nasenbären Sunny und Elvis hingegen sind kaum zu bremsen und wollen erst mal tüchtig schmusen. Windspiel-Mischling Lucy findet das nur zum Gähnen. Schließlich ist sie mit 100 Tricks unbestritten die Beste!

### Keine Lust zum Kochen

Lucy war es auch, die den tierischen Stein ins Rollen brachte. Frauchen war nämlich gelernte Hotelfachfrau, fand allerdings „Kochen zu langweilig“. Abwechslung bot die ebenso kleine wie gelehrige Hündin. Die ersten Grundübungen schaffte sie im Nu, „heute kann sie 100 Tricks“, strahlt Nicole Müller. Weil Hündchen so schnell lernte,

begann Frauchen sich fürs Tiertraining zu interessieren. Sie landete schließlich als Praktikantin beim ZDF. Lucy brillierte bald bei Serien wie „Unser Charly“.

### Auftritte mit Promis

Mittlerweile ist die Tiertrainerin aus Mahlow bei Film- und Fernsehproduktionen gefragt, denn ihre Tiere „gehören aufs Wort“ und können unglaubliches. Gerade Moritz



Moritz und Smarty fühlen sich in Mahlow einfach sauwohl!



Schwein Moritz ist vielfach bei Film und Fernsehen gefragt.

beweist die bekannte Weisheit, dass Schweine schlaue Tiere sind. „Er kann Bilder malen, Lieder singen oder Skateboard fahren. Wir hatten Auftritte bei **Stefan Raab**, mit **Florian Silbereisen** und sind im neuen Rockmusik-Video von **Wilson Gonzales Ochsenknecht**, dem Sohn von Schauspieler **Uwe Ochsenknecht**, zu sehen.

Wir waren mit den Nasenbären bei „Unser Charly“. Die Resonanz war so toll, dass nun eine weitere Folge mit Sunny und Elvis gedreht werden soll. Wir treten außerdem regelmäßig in Serien wie „Tierärztin Dr. Mertens“ auf.“

### Therapie für Kinder

Nicole Müller geht es als Tiertrainerin aber um mehr als Unterhaltung: „Tiere haben auf Menschen eine wichtige Wirkung, die zur Therapie eingesetzt werden kann. So waren wir beispielsweise in einer Berliner Psychiatrie gefragt. Der spektakulärste Fall waren zwei dreijährige Kinder mit Down Syndrom. Kinder mit dieser Krankheit

sind normalerweise sehr lieb. Diese waren aber extrem aggressiv und haben alle tyrannisiert. Meine Hündin Lucy hat es geschafft, dass sie innerhalb von zwei Wochen keine Aggressionen mehr hatten.“ ▶



## TIERISCH GUT



Nicole Müller und ihre Tiere verzückten das Publikum, so zum Beispiel auch bei der ZDF-Serie „Unser Charly“.



Von Therapie durch „ein bisschen Streicheln“ hält Nicole Müller aber wenig: „Man muss mit den Menschen schon richtig arbeiten. Dann aber kann man mit dieser Methode viel erreichen, bei Kindern ebenso wie bei Senioren. Ich hatte in der Psychiatrie viele sehr verhaltensgestörte Kinder. Oftmals waren sie missbraucht worden, gerade von Schutzpersonen wie Lehrern.“

Zur ihrer Therapie gehört beispielsweise eine tierische Rückenmassage, verabreicht von Hündin Lucy!

## Wildtiere für zu Hause?

Nicole Müller verfolgt im Umgang mit Tieren ebenfalls neue Wege: „Tiere haben wie Menschen ein

Gehirn, das gefordert werden soll. Ich bin durchaus der Meinung, dass Wildtiere artgerecht gehalten werden, wenn sie in einer anderen Umgebung als in der Natur sind, aber sie müssen intensiv beschäftigt werden. Was ist beispielsweise artgerecht wenn Elefanten im Zoo ein größeres oder kleineres Gehege haben, aber dort ihr Leben lang nur Herumstehen? Das nennt man artgerecht. Im Zirkus andererseits wird die Haltung verboten, weil nicht artgerecht. Dabei arbeiten die Trainer dort viel mit ihren Tieren, schon aus Eigeninteresse.“

## Keine Gewalt

Kernpunkt ihres Trainings mit Tieren ist: „Keine Gewalt, sondern Vertrauen

aufbauen und sich einfach intensiv mit dem Tier beschäftigen.“

Übrigens, in Mahlow hat Schwein Moritz schon eine ganze Menge Fans gewonnen: „Ich nehme ihn immer mit zum Einkaufen. Er läuft Fuß ohne Leine und liebt es, gestreichelt zu werden.“

Allerdings, selbst ein Schwein kann mal das Zipperlein plagen. Doch selbst dafür gibt es in der modernen Gemeinde eine Lösung. Und so geht Schwein Moritz neuerdings ganz selbstverständlich zu seiner Physiotherapeutin, die für ihn spezielle Sprechstunden hat.

## Infos:

<http://tieragentur.eberkopf.de>  
Tel. 033 79/3 78 19 59  
Tel. 01 77/3 34 67 99

## Handwerk für Haus und Hof



Wenn Thomas Pelz an alter Baussubstanz Hand anlegen kann, fangen seine Augen an zu glänzen. Wo andere zweifeln, kommt bei ihm der Vollblut-handwerker durch. „Oft kann man Altes erhalten und daraus etwas Neues mit Einmaligkeitswert schaffen!“ Bei ihm sind Fliesenlegen, Fenster- und Türmontage, Silikonarbeiten, Aufstellen von Carports und Pergolen, Trockenbau und Fassadendämmung in besten Händen. Damit ist er bei der Altbauanierung ebenso gefragt wie bei Modernisierungen. Weitere Spezialität ist die Beschichtung von Garagen-, Keller- und Industriefußböden mit Epoxidharz. Diese Möglichkeit ist ebenso gut für den Privatbereich geeignet, da keine Fugen entstehen. Damit ist der Boden noch pflegeleichter als mit Fliesen.

**Haus Hof & Garten Thomas Pelz**  
Joseph Haydn Straße 21 • 15831 Mahlow  
Tel. 033 79/31 27 09 • Tel. 01 74/8 35 70 38  
Fax 033 79/31 27 08



## Neu für Senioren

Um dem steigenden Bedarf nach seniorengerechtem Wohnen zu entsprechen, errichtet die Unternehmensgruppe Michael Bethke in Blankenfelde ein neues Seniorendomizil mit 92 Pflegeplätzen und acht Wohnungen. Baubeginn für das „Haus Christo“ ist Herbst 2010. Die Fertigstellung ist für den Winter 2011 geplant. Es wird im mediterranen Stil eingerichtet und Urlaubsflair versprühen. „Wir möchten mit unserem neuen Haus einen aktiven Beitrag zum Gemeindeleben leisten“, so die Beweggründe von Michael Bethke. Seine Unternehmensgruppe ist mit viel Erfahrung seit über 15 Jahren in der ambulanten und seit 2008 zudem in der stationären Pflege tätig.

**Seniorenwohnen Haus Christo**  
Märkische Promenade 1a • 15827 Blankenfelde  
Tel. 030/41 70 09 72 • [www.michaelbethke.com](http://www.michaelbethke.com)

## GÜNSTIGES GELD ZUM BAUEN

**Beim Geld zum Bauen oder der Anschlussfinanzierung geht es um Prozente und die Zahlen vor sowie nach dem Komma.**

Wer hier im Vorfeld nicht gut beraten ist, muss später über Jahrzehnte wesentlich mehr Geld als nötig in Zins und Tilgung stecken. Der gelernter Bankkaufmann und



Jörg Kintzel ist seit vielen Jahren auf die kompetente Beratung bei Finanzierungen spezialisiert.

Bankfachwirt Jörg Kintzel weiß, worum es bei einer soliden Baufinanzierung geht. Er agiert unabhängig von einzelnen Banken und kann daher die Offerten mehrerer Institute mit Blick auf die wirklichen Finanzierungskosten objektiv vergleichen. So mündet seine individuelle und persönliche Beratung in ausgezeichnete Darlehensbedingungen.

„100 000 Euro Darlehen sind bei Eigenkapital für unter 400 Euro Monatsrate finanzierbar“, bietet er beispielsweise an.

Durch moderne Technik ist Jörg Kintzel direkt mit den Banken verbunden und kann vom Vorgespräch bis zur Auszahlung des individuellen Darlehens professionell begleiten.

**Baufinanzierungen u. v. m. Jörg Kintzel**  
August Bebel Straße 78 • 15827 Blankenfelde  
Tel. & Fax 033 79/32 04 59 • Tel. 01 77/5 75 42 37  
[www.baufinanzierungen-uvvm.de](http://www.baufinanzierungen-uvvm.de)  
[www.hypofact.de](http://www.hypofact.de)

## TRYONADT IMMOBILIEN

INDIVIDUELL · PROFESSIONELL · ERFOLGREICH

**Wir sind Ihr Team für die**



**Erfüllung Ihrer Wohnwünsche!**

[www.tryonadt-immobilien.de](http://www.tryonadt-immobilien.de)

## Ihr Spezialist für Berlin und dem südlichen Umland

sucht Häuser, Wohnungen und Baugrundstücke. Wir unterstützen Sie gern beim Verkauf!

**Wir freuen uns auf Sie!**

**Büro Mahlow**  
Bahnhofstraße 6A • 15831 Mahlow  
Tel. 033 79-37 69 10 • Fax 033 79-37 69 12

**Büro Berlin**  
Tel. 030-744 04 51 • 0172-327 02 25  
[info@tryonadt-immobilien.de](mailto:info@tryonadt-immobilien.de)



*unser Erfolg... ist auch ihr Erfolg!*



## WASCHEN - KOCHEN - KÜHLEN

**W**orauf man bei der Anschaffung treuer Küchenhelfer wie Waschmaschine, Kühlschrank, Herd, Trockner oder Geschirrspüler unbedingt achten muss, sind Qualität und ein Fachkundendienst vor Ort.

Diese Haushaltgeräte sind entweder rund um die Uhr oder fast täglich im Einsatz. Hier



Karsten Förster und Peter Egel sind die Ansprechpartner vor Ort bei Kauf und Reparatur von Waschmaschine, Kühlschrank, Herd, Trockner oder Geschirrspüler.

zahlen sich Zuverlässigkeit und lange Lebensdauer schnell gegenüber verlockenden Schnäppchen aus. Mit über 15 und über 30 Jahren Berufserfahrung wissen **Karsten Förster** und **Peter Egel** genau, was wichtig ist. Sie sind Miele-Fachhändler und kennen sich außerdem bei allen anderen renommierten Marken aus. Sie liefern Stand- und Einbaugeräte, schließen sie fachgerecht an und entsorgen die Altgeräte. „Gerade bei den aktuellen Modellen lohnt der Vergleich immer“, widersprechen sie dem Vorurteil, dass beim Fachhändler immer alles viel teurer sei muss. Sie sind außerdem Reparaturprofis und kommen im Fall des Falles persönlich vorbei. Das ist wesentlich günstiger und schneller, als wenn der Werkskundendienst von weit her anrücken muss.

**Hausgeräteservice Peter Egel & Karsten Förster**  
Erich Klausener Straße 59 A • 15827 Blankenfelde  
Tel. 033 79/37 57 99  
Reparatur-Hotline Tel. 01 70/1 60 42 26



## Immobilien und Gutachten

Niemand möchte seine Immobilie unter Wert verkaufen oder ein Traumhaus zum überhöhten Preis erwerben. Da ist man bei Diplomingenieur **Lothar Ziegler** an der richtigen Adresse. Da er geprüfter Sachverständiger für Immobilienbewertung ist, weiß man, dass es vom Preis her passt. Somit ist er ein gefragter Partner in der Nähe, wenn jemand Haus und Grundstück verkaufen will oder sich hier niederlassen möchte. Er erstellt zudem Verkehrswertgutachten, überprüft Kaufpreise oder verfasst im Auftrag von Amtsgerichten Gutachten für Zwangsversteigerungen.

**EiNo Immobilien • Lothar Ziegler**  
Dorfstraße 33 • 15827 Blankenfelde  
Tel. 033 79/31 25 51 • Fax 033 79/31 25 52

## Besser mit eigenem Gutachten

So verlockend es ist, wenn eine gegnerische Versicherung alle Wege abnimmt, die eigenen Ansprüche sichert nach fremdverschuldetem Unfall nur ein wirklich unabhängiges Gutachten. Die Kosten trägt der Unfallverursacher. Dipl.-Ing. **Andreas Bittner** ist Kfz-Sachverständiger und erstellt Unfallgutachten sowie Schadenberichte für alle Arten von Kfz. Wertgutachten oder Reparaturkalkulationen sind hier in besten Händen. Außerdem übernimmt er HU und AU, Änderungsabnahmen und Oldtimer-Gutachten. Er ist Partner des FSP Schaden- und Wertgutachterdienstes, der seit 20 Jahren Partner des TÜV-Rheinland ist. Das sichert Leistungen nach einem bundesweit einheitlichen Standard.



**Kfz-Sachverständigenbüro**  
Dipl.-Ing. **Andreas Bittner**  
Ernst Thälmann Platz 1 • 15831 Mahlow  
Tel. 01 51/12 74 53 83  
[www.kfz-gutachter-bittner.de](http://www.kfz-gutachter-bittner.de)

## FASSADEN HELFEN SPAREN

**E**ine fachmännisch gestaltete Fassade beim Hausneubau sowie die professionelle Fassadensanierung beim Altbau sind entscheidend für den Erhalt der Bausubstanz und das Aussehen des Hauses.



Hochwertige Fassaden senken die Energiekosten und sichern die Bausubstanz.

Wind, Wetter und Bodenfeuchtigkeit hinterlassen früher oder später auf jeder Fassade ihre Spuren. Da reicht es dann nicht, mit einem Eimer Farbe für den schönen Schein zu sorgen. Fassaden-Fachmann **Jürgen Müller** übernimmt mit seinem erfahrenen Team beim Hausneubau sowie bei Sanierungen die komplette Fassadengestaltung einschließlich Wärmedämmung, Stuck und abschließendem Anstrich. Das eigene Gerüst sorgt für zügiges Arbeiten. Die Qualitätsarbeit des Müller-Teams beginnt mit der ausführlichen Beratung vor Ort. Muss die Fassade neu verputzt oder gestrichen werden, ist es sinnvoll, im gleichen Arbeitsgang eine Dämmung mit anzubringen. Damit lässt sich bei älteren Gebäuden oft deutlich über 50 Prozent des Raumwärmebedarfs sparen.

**Müller Gerüstbau und Reinigungstechnik**  
Dorfstraße 7 • 15831 Diersdorf  
Tel. & Fax 033 79/59 42 4 • Tel. 01 73/60 61 39

## SERVICE FÜR HAUS UND GARTEN

**E**gal ob Mietobjekt oder Eigenheim, jeder möchte, dass es drinnen und draußen gepflegt aussieht. Wer nicht immer vor Ort ist, weiß es besonders zu schätzen, wenn alle anfallenden Arbeiten inklusive Winterdienst zuverlässig und perfekt ausgeführt werden.

Beim DLM-Service von **Michael Mang** liegen das komplette Gebäudemanagement sowie die perfekte Garten- und Landschaftspflege in besten Händen. Er sorgt mit motivierten Mitarbeitern und modernen Geräten für Sauberkeit und ein attraktives äußeres Erscheinungsbild. Am sinnvollsten ist, die vollständige Objektbetreuung oder die Vertretung für angestellte Hausmeister in die bewährten Hände des Serviceteams zu legen. Selbstverständlich kann man die „Heinzelmännchen“ ebenso gut mit Einzelleistungen wie Treppen-, Innen- oder Fensterreinigung nach Hausfrauenart, Kehr- und Winterdienst, Fahrstuhlüberwachung und Müllentsorgung beauftragen. Es muss sich



Das Team um Michael Mang sorgt diskret und effizient für Sauberkeit im Haus und für eine schöne Außenanlage.

dann niemand mehr mit Rasenmäher und Heckenschere oder der Beseitigung von Laub, Schnittgut und Unrat abmühen. Zusätzlich sorgt das Unternehmen für die schnelle Direktzustellung von Stückgut im Nah- und Fernbereich.

**dIm Dienstleistung**  
Tarjei Vesaas Weg 2 • 15831 Mahlow  
Tel. 033 79/37 86 44 • Fax 033 79/37 86 43  
[www.dlm-service.de](http://www.dlm-service.de)



## UNTERWEGS MIT LIMOUSINE UND TAXI

**E**in Taxi wird immer mal schnell gebraucht. Da lohnt es schon, die richtige Telefonnummer gleich parat zu haben.

Mit Easy-Taxi geht es pünktlich an 365 Tagen rund um die Uhr umsteigefrei von Haustür zu Haustür. Und das mit einem Chauffeur, der sich in der Region und in

Berlin bestens auskennt. Das nutzen alle, die einen bequemen Flughafentransfer wünschen, zum Einkaufen oder zum Arzt müssen, nicht schwer am Gepäck schleppen wollen oder auf die mühsame Parkplatzsuche am Zielort samt Parkgebühren gut verzichten können.



Zur modernen Fahrzeugflotte gehört neben den gepflegten Taxis eine Limousine für Hochzeiten oder VIP-Fahrten.

Für besondere Anlässe gehören zu der vollklimatisierten gepflegten und sicheren Flotte von Easy-Taxi zudem ein Großraumtaxi und eine neutrale Oberklassenlimousine. Diese ist besonders geeignet für Geschäftsleute, VIP-Fahrten oder besondere Anlässe.

So soll ja beispielsweise bei der Hochzeit alles passen. Mit einer repräsentativen Limousine samt Chauffeur und Blumenschmuck steht der Fahrt in den Hafen der Ehe nichts mehr im Wege.

**Easy-Taxi**  
Taxi- und Mietwagenbetrieb  
Trebbiner Straße 95 c  
15831 Mahlow  
Tel. 033 79/5 96 08

Beratungsstelle  
Vereinigte Lohnsteuerhilfe e.V.  
Lohnsteuerhilfeverein  
Werner Wagner  
Rembrandtstraße 32  
15827 Blankenfelde  
Tel. 033 79/32 01 33



# WAS?

ICH KANN STEUERN SPAREN?

Wir setzen unser Wissen und unsere Erfahrung zu Ihrem Vorteil ein und erstellen Ihre

## Einkommensteuererklärung

bei Einkünften ausschließlich aus nichtselbständiger Arbeit, Renten und Versorgungsbezügen.

Nur im Rahmen einer Mitgliedschaft.

Beratungsstelle:

BSt-Daten und ggf. Zusätze gemäß Ziffer 1. des verpflichtenden Merkblattes einfügen.

## Alles unter einem Dach

Dacharbeiten müssen besonders perfekt sein, da sie für das Haus von entscheidender Bedeutung sind. Optimal

ist es, wenn Zimmerei und Dachdeckerei unter einem Dach vereint sind. Das ist der große Vorteil des renommierten Betriebs der Familie Quappe. Zimmermeister **René Quappe** versteht sich auf Dachstühle aller Art. Bruder **Ronny Quappe** und Vater **Hartmut Quappe** sorgen dann für die perfekte Eindeckung. Zum Rundum-Service gehört die Ausführung aller anfallenden Dachklempnerarbeiten. Weil alle wichtigen Aufgaben rund ums Dach in Familienhand liegen, ist hier ein reibungsloser Bauablauf sichergestellt.

**Dachdeckermeisterbetrieb H. & R. Quappe**  
Zimmermeister René Quappe  
Kurt Schumacher Str. 39 • 15827 Blankenfelde  
Tel. 033 79/3 82 46 • Tel. 033 79/20 81 63  
Fax 033 79/5 72 80  
[www.quappe-blankenfelde.de](http://www.quappe-blankenfelde.de)



## KREATIV SCHENKEN UND EINRICHTEN

**M**ahlow hat in der Bahnhofstraße seit März 2010 ein neues Geschäft, in dem es die passende Antwort auf die Frage nach sinnvollen Geschenken sowie geschmackvollen Accessoires für eine vielfältige Wohnlandschaft gibt.

Das Team um Inhaber **Jens Höschler** steht mit guten Ideen zur Seite, wenn es um Ge-



Im neuen Geschenke- und Einrichtungsgeschäft von Jens Höschler kann man immer wieder Neues entdecken.

schenke und Dekorieren sowie Einrichten und Ausstatten geht. „Wir sind ständig auf Messen, beobachten weltweit den Markt, um neue attraktive und bezahlbare Geschenke sowie Einrichtungsdetails mit dem gewissen Etwas zu finden. Daher können wir ein Sortiment präsentieren, das man so nicht einmal in Berlin findet“, überrascht der Fachmann für kreative Lösungen. Hier gibt es alles, was schöneres Wohnen ausmacht. Dazu gehören Gardinen, Rollos, Sonnenschutz, alle Arten von Bodenbelägen, Wand- und Fenstertattoos, Bilderrahmen, Kerzenständer oder Gilde-Skulpturen. Wer wieder einmal vor der Frage steht, was er verschenken soll, hat beste Chancen, hier das Passende zu finden.

**ambiente „style your live“**  
Bahnhofstraße 8 • 15831 Mahlow  
Tel. 033 79/20 80 66  
[www.ambiente-mahlow.de](http://www.ambiente-mahlow.de)  
Mo.-Fr. 9-18 Uhr • Sa. 9-13 Uhr  
und nach Vereinbarung

## Schöner Wohnen



Das eigene Haus soll eine eigene Note erkennen lassen. Bei „Elbe-Haus“ hat man die Wahl unter zahlreichen Variationen mit jeweils individueller Ausstattung. Das Unternehmen ist für innovative Bauweise bekannt. So gibt es das Niedrigenergiehaus in Massivbauweise. **Ines und Thomas Dolling** helfen dabei, das ganz persönliche Elbe-Haus zu finden. Sie bieten einen umfassenden Service von der Grundstückssuche bis zum schlüsselfertigen Haus.

**do-plan Planungs- und Immobilienbüro**  
Ines & Thomas Dolling  
Rangsdorfer Weg 10 • 15827 Dahlewitz  
Tel. 03 37 08/93 00 08 • Fax 03 37 08/93 00 09  
[www.id.elbe-haus.de](http://www.id.elbe-haus.de)

## Helfer für Haus und Garten

Wenn in Blankenfelde-Mahlow der orangefarbene VW-Kleinaster von **Michael Berbig** vor dem Grundstück hält, dann sind alle anfallenden



Arbeiten in Haus und Garten in besten Händen. Das hilft älteren Haus- und Gartenbesitzern, die nicht mehr alles allein erledigen können oder allen, die nach einem langen Arbeitstag nicht noch eine zweite Schicht zuhause einlegen, sondern die wohlverdiente Freizeit genießen wollen. Michael Berbig mäht den Rasen, stellt Carport, Pergola, Sichtschutz oder Zaun auf, übernimmt die Straßen- und Gehwegreinigung, den Heckschnitt oder Baumfällungen, pflastert Wege, entsorgt Sperrmüll, Bauschutt oder Gartenabfälle und steht bei Haushaltsauflösungen oder Abrissarbeiten zur Verfügung.

**Haus- und Gartenservice Michael Berbig**  
Dorfstraße 22 • 15827 Blankenfelde  
Tel. 01 72/3 05 32 43 (ständig erreichbar)  
Tel. & Fax 033 79/37 09 01



Trainer **Torsten Bartel** (2.v.l.) und RSV-Vorsitzender **Bernd Kurzer** sind sichtlich stolz auf Nachwuchs-Fahrer wie **Steven Schreiber**, **Max Preißler** und **Maurice Ballerstedt**.



## MEISTERSCHMIEDE FÜR RADRENNFAHRER

**K**ommt die nächste Generation der Radrennprofis aus Blankenfelde? Ein kleiner Verein tut, wenn nicht alles, so doch sehr viel, um Nachwuchs für den harten Sport auf zwei Rädern zu trainieren.

Tatsächlich sieht man Trainer **Torsten Bartel** kaum an, dass es heute 32 Grad im Schatten hat. Seine Schützlinge **Steven**

**Schreiber**, 15, **Max Preißler**, 10, und **Maurice Ballerstedt**, 10, sind trotz der Hitze und der gerade zurückgelegten Trainingsstrecke ebenso cool: „Das Wichtigste ist, sich immer wieder zu verbessern“, sind sich die drei Nachwuchs-Stars mit Kollegin **Sarah Kayser** und Vereinschef **Bernd Kurzer** einig.

### Deutsche Meister aus Blankenfelde

**Bernd Kurzer** führt einen Verein, den es erst ganz kurz, nämlich seit 2006 gibt. Die Erfolge sind, gemessen an der kurzen Zeit des Bestehens, atemberaubend. Gleich sieben Jugendliche erwiesen sich als so talentiert, dass sie mittlerweile an Sportschulen

systematisch für eine Spitzenkarriere vorbereitet werden. Darunter sind **Christian Bartel**, 18, und sein Bruder **Matthias Bartel**, 17. **Christian Bartel** war bereits Deutscher Meister im Straßenrennfahren und Sprintmeister in der Gruppe U17. Der kleinere Bruder schaffte den Titel mit dem „Brandenburger Vierer“, also im Team mit drei weiteren Fahrern. Beide sind nun an der Sportschule in Cottbus und fahren dort zugleich für den deutschen Eliteverein „RSC Cottbus“.

### Vom Fußball zum Fahrrad

Ihrer Leidenschaft für den Radsport verdankt Blankenfelde, dass es einen Verein hat, der so erfolgreich ist, dass er 2009 offiziell zum Landesstützpunkt für den Radsport ernannt wurde. Denn durch die beiden Jungs kamen dessen ursprünglich eher vom Fußball begeisterter Papa **Torsten Bartel** und im gleichen Zuge „Opa“ **Bernd Kurzer** dazu, sich ebenfalls fürs Zweirad zu interessieren. Der Planungsingenieur für Heizung, Sanitär und Lüftung und der Rentner riefen den ►



Die jungen Radrenn-Talente aus Blankenfelde lassen überregional aufhorchen.



**Sarah Kayser** ist das weibliche Nachwuchs-Talent mit beachtlichen Erfolgen. Sie war 2009 Deutsche Vizemeisterin U15.



**Christian Bartel** ist Blankenfeldes Nachwuchs-Star im Radrennen.





„Radsportverein Blankenfelde“, kurz „RSV Blankenfelde“, ins Leben, dessen Hauptziel die Nachwuchsförderung und Talentsuche ist.

So kommt es, dass die etwas über 20 aktiven Fahrer, darunter zwei Mädchen, ungewöhnlich erfolgreich sind. Sie sammeln Medaillen wie andere Briefmarken. Dafür wird hart geübt. Zwei- bis dreimal in der Woche geht es auf die Straße, wo um Hundertstel Sekunden gekämpft wird. „Fast jedes Wochenende sind wir auf Rennen unterwegs“, berichtet Bernd Kurzer. Als Fortbewegungsmittel stellt er seinen privaten Van zur Verfügung. „Außerdem kommen oft die Eltern mit.“

## Rennmaschine ohne Kosten

Wer Radprofi werden will, kann mit acht Jahren beginnen, sein Talent zu erproben. „Diese Altersgrenze ergibt sich aus der Straßenverkehrsordnung, denn vorher dürfen Kinder nicht mit dem Fahrrad auf die Straße“, erläutert Torsten Bartel. Angehende Radrennfahrer erhalten ein Fahrrad vom Verein gestellt und können erst mal vier Wochen in diesen spektakulären Sport „hineinschnuppern“. Wer sich dann bewährt, kann sicher sein, von dem Verein intensiv gefördert zu werden.

Die Doping-Skandale haben der wachsenden Beliebtheit des Radsports in Blanken-



Elke Reich schaffte bei der Masters WM in St. Gallen einen beachtlichen 14. Platz.

felde nicht geschadet: „Jeder weiß, dass das ein Problem des Spitzensports insgesamt und nicht speziell des Radsports ist“, so Bernd Kurzer.

## Mädchen: Erfolgreich aber rar!

Die beiden Blankenfelder Radsport-Förderer bedauern allerdings, dass im Gegensatz zu Fußball nur wenige Mädchen Interesse zeigen. Die sind dann, wie man an **Laura Wilhelm** und Sarah Kayser sieht, durchaus erfolgreich: Letztere war in der Gruppe U15 2009 Vize-Meisterin über 2000 Meter und im Punktefahren. Worin liegt die große Faszination des Radsports?

„Im Gegensatz zum Fußball und anderen Mannschaftssportarten ist hier jeder auf sich alleine gestellt. Gewinnt man, dann hat man den Sieg für sich. Geht es daneben, muss man es eben mit sich selbst ausmachen. Um erfolgreich zu sein, muss man die Bereitschaft haben, sich bis ans letzte zu schinden“, so Torsten

Bartel. Die Verletzungsgefahr sehen sie eher als gering an. Jedenfalls, die aufgeschlagenen Knie, die die Trainingskandidaten so an sich herum tragen, „sind ohne Fahrrad entstanden“.

## Pro Jahr 45 Rennen

Die jungen Talente nehmen als Lizenzfahrer pro Jahr an etwa 45 Rennen teil. Eines davon ist gleich vor der Haustüre: Denn seit drei Jahren ist der Verein Ausrichter des Rennens „Rund um das Südringcenter“.

Ab 13 Jahren können die Fahrer außerdem auf der Bahn üben.

Mit im Verein sind übrigens auch „Senioren“, die um Pokale kämpfen. Hier wiederum glänzte **Elke Reich** mit einem beachtlichen 14. Platz bei der Masters-WM in St. Gallen in der Schweiz. Da heißt es also noch ein wenig üben, um mit den kleinen Radkünstlern Schritt halten zu können!

Infos:  
rsv-blankenfelde.de/tl  
Tel. 01 77/429 57 44

## A

**Anglerverein Blankenfelde e.V.**  
Michael Baumer  
Wildrosenstr. 10, 15827 Blankenfelde  
Tel. 0 33 79/37 17 55

## B

**BC Fortuna Blankenfelde e.V.**  
Jens Schlösser  
Haydnstraße 38, 15827 Blankenfelde  
Tel. 0 33 79/3 88 39  
www.bc-fortuna-blankenfelde.de

**Beratungsstelle Vereinigte Lohnsteuerhilfe e.V.**  
Werner Wagner  
Rembrandtstr. 32, 15827 Blankenfelde  
Tel. 0 33 79/32 01 33, Infos S. 44

**Blankenf. Bogenschützen 08 e.V.**  
Bernhard Grünefeld  
Rottendorfweg 3, 15831 Mahlow  
Tel. 0 33 79/20 17 31, www.bb08.de

**Blinden- u. Sehbehindertenverband**  
Christina Tietz, Rembrandtstr. 58c  
15827 Blankenfelde  
Tel. 0 33 79/2 03 37 17

**Bowlingclub Blankenbowls e.V.**  
Rainer Pirschy, Offenbachstraße 5  
15831 Mahlow, Tel. 0 33 79/3 90 46

**BRH Bund der Ruheständler, Rentner und Hinterbliebenen e.V.**  
Christa Saß  
Sachsenkorso 27, 15834 Rangsdorf  
Tel. 0 33 79/37 12 07

**BSC Preußen 07 e.V.**  
Gerrit Peschke, Rangsdorfer Weg 6  
15827 Dahlewitz, Tel. 01 70/2 06 53 59  
www.bsc-preussen07.de

**Bürger für Bürger Mahlow e.V.**  
Martina Dettke, Karl Marx Straße 53  
14532 Kleinmachnow  
Tel. 03 32 03/7 40 28

**Bürgerinitiative Bisar e.V.**  
Rainer Pannier, Goethestraße 3  
15827 Blankenfelde  
Tel. 0 33 79/3 87 98, www.bisar.de

**Bürgerinitiative Wohnungsrückstücke e.V.**  
Klaus Kromer, Berliner Damm 140-142  
15831 Mahlow, Tel. 0 33 79/37 26 55

**Bürgerverein Berlin-Brandenburg e.V.**  
Astrid Bolte  
Wilhelm Grünwald Straße 48-50  
15827 Blankenfelde  
Tel. 0 33 79/20 14 34, www.bvbb-ev.de

**Bürgerverein Glasow e.V.**  
Hans-Walter Ludwig  
Alt-Glasow 28, 15831 Mahlow  
Tel. 0 33 79/37 68 96

**Bürgerverein Mahlow-Waldblick e.V.**  
Kurt Wienesen-Anand  
Hans Olde Str. 39, 15831 Mahlow  
Tel. 0 33 79/37 57 30, Infos S. 13

## C

**Christliches Sozialwerk Ichthys Abhängigenhilfe e.V.**  
Norbert Dennenill  
Arcostraße 40/42, 15831 Mahlow  
Tel. 0 33 79/37 91 76  
www.ichthys-mahlow.de, Infos S. 25

## D

**Dahl-Part e.V.**  
Wolfgang Lebe, Thälmannstraße 24  
15827 Dahlewitz, Tel. 03 37 08/3 16 33  
www.dahl-part.de

**DAV Fischereiverein Mahlow e.V.**  
Erich Schulz  
Trebbiner Straße 46, 15831 Mahlow  
Tel. 0 33 79/37 53 98

**Demokratischer Frauenbund e.V.**  
Helga Bock  
Kiefernweg 24, 15827 Blankenfelde  
Tel. 0 33 79/37 13 17

**Deutscher Amateur-Radio-Club e.V.**  
Ingmar Sodeikat  
Hasenstein 6, 15827 Blankenfelde  
Tel. 0 33 79/37 17 79

**Deutscher Diabetiker Bund Selbsthilfegruppe Mahlow e.V.**  
Sylvia Skopek-Parlow  
Trebbiner Straße 19, 15831 Mahlow  
Tel. 0 33 79/36 00 61

**Deutsches Rotes Kreuz Kreisverb. Fläming-Spreewald e.V.**  
Christian Stopper  
Neue Parkstraße 18  
14943 Luckenwalde  
Tel. 0 33 71/62 57 14  
www.drk-flaeming-spreewald.de

**Deutsches Rotes Kreuz OV Großbeeren/Blankenfelde**  
Karin Pelke, Genshagener Str. 38  
14979 Großbeeren  
Tel. 03 37 01/5 54 04

**Die Gralsfamilie e.V.**  
Michael Marek  
Dorfstraße 35, 15827 Dahlewitz  
Tel. 01 73/4 79 51 68  
www.diegralsfamilie.de

**Die Landmänner e.V.**  
Frank Borngräber  
Spreestraße 5, 15827 Blankenfelde  
Tel. 01 77/2 34 73 36

## E

**1. Karatesportverein Blankenfelde-Mahlow e.V.**  
Dr. Gerhard Kalinka  
Heinrich Zille Straße 26  
15827 Blankenfelde  
Tel. 0 33 79/37 28 65, www.1ksv.de

**1. PBC e.V., Poolbillard**  
Martina Schmiel  
Ahornstraße 16a, 15827 Dahlewitz  
Tel. 01 73/6 16 88 58  
www.billard-mahlow.spacequadrat.de

## F

**Fanclub Ferienpass e.V.**  
Monika Uwer-Zercher  
Alpenstraße 14, 15827 Blankenfelde  
Tel. 0 33 79/37 42 22  
www.ferienpass-bm.de

**Fischereiverein Mahlow e.V.**  
Erich Schulz, Trebbinerstraße 46  
15831 Mahlow, Tel. 0 33 79/37 53 98

**Fördergemeinschaft des Mittelstandes Blankenfelde e.V.**  
Andreas Beckmann  
Brandenburger Platz 35  
15827 Blankenfelde  
Tel. 0 33 79/5 71 20  
Tel. 0 33 79/31 04 48  
www.mittelstand-blankenfelde.de

**Fördergesellschaft Wasserturm Dahlewitz e.V.**  
Michael Bomke, Eichendorffstr. 49  
15831 Mahlow, Tel. 0 33 79/3 91 99

**„Förderverein der Astrid-Lindgren-Grundsch. Mahlow e.V.“**  
Michael Bomke, Eichendorffstr. 49  
15831 Mahlow, Tel. 0 33 79/3 91 99  
www.astrid-lindgren-grundschule-mahlow-fv.de

**Förderverein der Christlichen Gemeinde Mahlow e.V.**  
Harald Schieffers  
Eggendorffstraße 1, 12307 Berlin  
Tel. 0 30/7 91 78 80

**Förderverein der Freiwilligen Feuerwehr Blankenfelde e.V.**  
Erika Altemeyer, Jühndorfer Weg 1a  
15827 Blankenfelde  
Tel. 0 33 79/37 26 91

**Förderverein der Freiwilligen Feuerwehr Jühndorf e.V.**  
Martina Busse, Dorfstraße 15a  
15831 Jühndorf, Tel. 0 33 79/37 19 66

**Förderverein der Freiwilligen Feuerwehr Mahlow**  
Matthias Schwabe, Beethovenstraße  
15831 Mahlow, Tel. 0 33 79/37 25 18

**Förderverein der Grund- und Gesamtschule Dahlewitz e.V.**  
Gisela Kaufhold  
Bahnhofstraße 63, 15827 Dahlewitz  
Tel. 03 37 08/3 01 09

**Förderverein Freiwilige Feuerwehr Groß Kienitz e.V.**  
Eberhard Schulze  
Dorfstraße 6, 15831 Groß Kienitz  
Tel. 03 37 08/3 19 13

**Förderverein „Freunde der Herbert-Schäpe-Schule“ Mahlow e.V.**  
Gudrun Meyenburg  
Trebbiner Straße 21, 15831 Mahlow  
Tel. 0 33 79/31 18 32

**Förderverein für das Blankenfelder Open Air e.V.**  
Alexander Stolz, Glasower Damm 2  
15827 Blankenfelde  
Tel. 01 72/6 03 93 34

**Förderverein Kinder u. Jugend des BSC 1927 Blankenfelde e.V.**  
Heiko Fiedler, Stefan Zweig Str. 24b  
15831 Mahlow  
Tel. 01 73/2 12 74 20

**Förderverein Mahlower City e.V.**  
Detlef Böttger  
Trebbiner Str. 3A, 15831 Mahlow  
Tel. 0 33 79/37 17 36

**Förderverein Kita Spektakulum e.V.**  
Heiko Schnell, Bahnhofstraße 22  
15831 Mahlow, Tel. 0 33 79/5 70 19

**Frauenchor Mahlow 1951 e.V.**  
Marianne Lambert  
Hans Olde Str. 65, 15831 Mahlow  
Tel. 0 33 79/31 02 62

**Freunde der Ingeborg-Feustel-Grundschule Blankenfelde e.V.**  
Tanja Lukas  
Lindenstr. 17A, 15827 Blankenfelde  
Tel. 0 33 79/20 80 20

**Freunde und Förderer der Kita Blausternchen e.V. Dahlewitz**  
Kirstin Hinrichsen  
Hans Olde Str. 10, 15827 Mahlow  
Tel. 0 33 79/31 08 88

**Freunde und Förderer der Wilhelm Busch Grundschule und des Kopernikus-Gymnasiums in Blankenfelde e.V.**  
Carola Evans, Dorfstraße 1 b  
15831 Groß Kienitz  
Tel. 03 37 08/3 07 29



**Freunde und Förderer des Kindergartens Pustelblume e.V.**  
Christina Högy  
Heidestraße 6, 15827 Blankenfelde  
Tel. 033 79/3 84 26

**G**  
**Garagengemeinschaft Blankenfd. Zossener Damm e.V.**  
Konrad Vorwerk Zossener Damm 10c  
15827 Blankenfelde  
Tel. 033 79/37 18 33

**Gartensparte Heckenrose e.V.**  
Reinhardt Theobald  
Bahnhofstr. 16, 15827 Blankenfelde  
Tel. 033 79/37 53 15

**Gemischt. Chor Mahlow 1912 e.V.**  
Hans-Walter Ludwig  
Alt Glasow 28, 15831 Mahlow  
Tel. 033 79/37 68 96

**Golf Club Mahlow e.V.**  
Raimund Werdin, Bernauer Str. 85b  
12305 Berlin, Tel. 030/7 46 43 66

**Gymnastik und Aerobic Verein Mahlow e.V.**  
Daniela Hoffmann  
Steinstraße 10 D, 15831 Mahlow  
Tel. 033 79/37 22 78  
www.gav-mahlow.de

**H**  
**Heimat- und Bürgerverein Groß Kienitz e.V.**

Daniela Schulze  
Dorfstraße 6, 15831 Groß Kienitz  
Tel. 033 79/08 938 25

**HilfsWaise-Waisenkinder in Äthiopien e.V.**  
Erdmute Krafft, W. Rathenau Str. 91  
15834 Rangsdorf  
Tel. 033 79/08 301 94

**Historisches Dorf Dahlewitz e.V.**  
Dietmar Bocksch  
Breitscheidstr. 49, 15827 Dahlewitz  
Tel. 033 79/08 304 11  
www.historisches-dorf-dahlewitz.de

**I**  
**Imkerverein Blankenfelde und Umgebung e.V.**  
Leo Heimann  
Hölderlinstr. 14, 15827 Blankenfelde  
Tel. 033 79/3 89 22

**IG Schiffmodellbau Berlin-Mahlow**  
Klaus Helmich, Bamberger Str. 10a  
12309 Berlin, Tel. 030/76 40 33 40  
www.ig-schiffmodellbau-berlin-mahlow.de

**K**  
**Kind-Familie-Gesundheit e.V.**  
Uta Kölling, Bahnhofstraße 4  
15831 Mahlow, Tel. 033 79/37 03 30  
www.ev-kind-familie-gesundheit.de

**Kleingartenanlage Heckenrose e.V.**  
Reinhardt Theobald  
Bahnhofstraße 16, 15831 Mahlow  
Tel. 033 79/37 53 15

**Kleingartenfreunde Mahlower Berg e.V.**

Cornelia Just  
Neue Grottkauer Straße 28  
12619 Berlin, Tel. 01 77/5 61 70 69  
**Kleingartensparte „Zur Birke“**  
Manfred Günther, Rembrandtstr. 58c  
15827 Blankenfelde  
Tel. 033 79/37 38 90

**Kleingartenverein zur Hegelstraße e.V.**  
Jörg Weber, Mirastraße 4  
12529 Schönefeld  
Tel. 030/6 33 82 81  
www.zurhegelstrasse.de

**Kleintierzüchterverein Mahlow und Umgebung D 724**  
Manfred Claus, Heine Str. 52a  
15831 Mahlow, Tel. 033 79/37 25 68  
**Kulturverein Blankenfelde e.V.**  
Bernd Heimberger  
Alte Aula, Zossener Damm 2  
15827 Blankenfelde  
Tel. 033 79/37 44 82

**L**  
**Landschaftspflegeverein Mittelbrandenburg e.V.**  
Stephan Parsiegl, Am Sportplatz 1  
14979 Großbeeren  
Tel. 03 37 01/7 44 55  
www.landschaftspflegeverein.com

**Lebenshilfe e.V.**  
Wilma Vent, Max Liebermann Ring 6  
15827 Blankenfelde  
Tel. 03 37 9/32 03 33, **Infos S. 19**  
www.lebenshilfe-im-teltow.de  
**Line Dance Clique Mahlow**  
Detlef Pikarski, Joseph Haydn Str. 5  
15831 Mahlow, Tel. 033 79/3 91 03

**M**  
**Männerchor Deutsche Eiche Blankenfelde 1882 e.V.**  
Joachim Lehmann  
Schwalbenweg 15, 12529 Schönefeld  
Tel. 030/6 72 37 46

**Mahlow in Aktion e.V.**  
Gerhard Seifner, Ebereschenweg 8  
15831 Mahlow, Tel. 033 79/37 41 26  
**Mahlower City Verein e.V.**  
Bernd Marquardt

Karl Liebk. Str. 31, 15831 Mahlow  
Tel. 033 79/37 05 91, **Infos S. 10**  
**Mahlower Sportverein 1977 e.V.**  
Heinz Ludwig, Stefan Zweig Str. 50  
15831 Mahlow, Tel. 033 79/37 50 94  
www.mahlower-sv.de

**P**  
**Partnerschaftskreis Gemeinde Blankenfelde-Mahlow/Bad Ems e.V.**  
Günter Laux, Rotdornstraße 5  
15827 Blankenfelde  
Tel. 033 79/37 28 56

**Polizeisportverein e.V. Zossen**  
Wolfgang Kühne  
Dorfstraße 24a, 14943 Lüdersdorf  
Tel. 033 71/1 25 65  
www.judo-psvzossen.de.tf

**R**  
**Radsportverein Blankenfelde e.V.**  
Bernd Kurzer, Ernst Barlach Str. 2 d  
15827 Blankenfelde  
Tel. 01 78/6 60 18 94, **Infos S. 46**  
www.rsv-blankenfelde.de.tf

**Regenbogen e.V.**  
Prof. Josef Schwab  
Brandenburger Platz 35  
15827 Blankenfelde  
Tel. 033 79/08 305 79

**Reit- und Fahrverein Selchow e.V.**  
Annadore Verworn  
Wolziger Zeile 27, 12307 Berlin  
Tel. 030/7 44 91 80

**Reitsportgem. Jühndorf e.V.**  
Steffi Frommholz, Neanderstraße 1  
12305 Berlin, Tel. 030/70 76 86 65

**Rolls-Royce Betriebssportg. e.V.**  
Erik Johann, Eschenweg 11  
15827 Dahlewitz, Tel. 033 79/08 620 11

**S**  
**Sängerkreis Zossen e.V.**  
Horst Gebauer  
Wilhelm Grünwald Straße 74  
15827 Blankenfelde  
Tel. 033 79/37 27 52  
www.saengerkreis-zossen.de

**SC Mega Sports e.V.**  
Jürgen Vauck  
Am Rudower Waldrand 56  
12355 Berlin, Tel. 030/6 63 69 48  
www.sc-megasports-ev.de

**Schützengilde Groß Kienitz e.V.**  
Bernhard Backes  
Eintrachtstr. 9, 15831 Groß Kienitz  
Tel. 01 63/2 62 17 38

**Schul- und Volkssternwarte Dahlewitz e.V.**  
Michael Wenzel  
Holunderweg 32, 15827 Blankenfelde  
Tel. 033 79/32 04 32  
www.sternwartedahlewitz.de

**Schutz- und Gebrauchshunde-sportverein Blankenfelde e.V.**  
Heike Rademacher  
Unter den Eschen 14  
15834 Rangsdorf  
Tel. 033 79/08 92 82 52

**SV Blau-Weiß Dahlewitz e.V.**  
Hans-Jürgen Schley  
Waldstraße 32, 15827 Dahlewitz  
Tel. 033 79/08 305 69  
www.blau-weiss-dahlewitz.de

**SV Falke 1896 Bf./Mahlow e.V.**  
Wolfgang Weise  
Platanenstr. 14, 12529 Schönefeld  
Tel. 030/6 33 25 00

**T**  
**Tanzsportclub Mahlow-Bf. e.V.**  
Veronika Rose  
Dorfstraße 53, 15827 Blankenfelde  
Tel. 033 79/37 10 65  
**TC Mahlow 1957 e.V.**  
Hans-Joachim Kühl, Saalower Str. 19  
12307 Berlin, Tel. 030/70 78 79 69

**V**  
**Verband der Heimkehrer, Kriegsgefangenen e.V.**  
Johannes Findeisen  
Jühnsd. Weg 5, 15827 Blankenfelde  
Tel. 033 79/37 43 62

**Verein der FFW Dahlewitz e.V.**  
Adrian Scheidig, Bahnhofstraße 7  
15827 Dahlewitz, Tel. 033 79/08 301 99  
www.feuerwehr-dahlewitz.de

**Verein zur Förderung des Rahmen-konzeptes B5 Blankenfelde e.V.**  
Peter Prompe Ernst Thälmann Str. 8  
15732 Schulzendorf  
Tel. 033 79/62 4 88 93

**Volksolidarität e.V., OG Bf.**  
Regina Wach, Stormstraße 9  
15827 Blankenfelde  
Tel. 033 79/37 27 10

**Volksolidarität e.V. OG Mahlow**  
Dr. Heidrun Nobis  
E. Thälmann Platz 5, 15831 Mahlow  
Tel. 033 79/37 23 29

**Änderungen nehmen wir unter Tel. 030/67 51 26 52 oder mail: redaktion@augusta-presse.de gern entgegen.**

## Hoch zu Ross

*Reiten bedeutet eine ganz besondere Verbindung von Mensch und Tier, schließlich kommt es hier aufs gegenseitige Verstehen an. Hoch zu Pferd erlebt man die Natur ganz anders.*

Dieses Erleben setzt aber erst mal Lernen voraus. In Mahlow bietet die „Landwirtschaftliche Pferdepension“ von **Miriam Fellner** alles rund um Pferde.

Die eigenen Tiere werden in Offenstallhaltung und damit artgerecht mit viel Platz gehalten. Diese idealen Bedingungen merken die kleinen und großen Reitschüler sofort, denn die Tiere sind ausgeglichen und zufrieden.

Bereits ab fünf Jahre können Kinder hier den Umgang mit Pferden erlernen. Erwachsene sind ebenso willkommen. Wer sich weiterentwickeln möchte, kann das Reitabzeichen erlangen.

Der Reiterhof ist immer ein guter Tipp für einen Ausflug. Gerne werden in dieser



*Reiten macht viel Spaß und bietet ein ganz neues Naturerlebnis.*

besonderen Umgebung Feiern ausgerichtet. So bleiben Kindergeburtstag, Taufe, Kita-, Kolonie- und Straßenfest oder Firmenfeier in bester Erinnerung.

**Landwirtschaftliche Pferdepension mit integrierter Reitschule LaLeLu**  
Inh. **Miriam Fellner**  
Waldweg • 15831 Mahlow  
Tel. 01 72/611 40 03 • [www.reitschulelalelu.de](http://www.reitschulelalelu.de)

## SPORTLICHER URLAUB VOM ALLTAG

*Bewegung und regelmäßiges Sporttreiben erhöhen die Lebensfreude und steigern das Selbstbewusstsein.*



*Mega Sports bietet vielfältige Möglichkeiten für Fitness und Freizeit.*

Ideal ist, wenn dafür wie in Mahlow eine großzügige Sportanlage im Grünen zur Verfügung steht. Die erschwingliche Mitgliedschaft beinhaltet die uneingeschränkte Nutzung der Bereiche Fitness, Badminton, Squash, Beachvolleyball, des Wellnessbereichs mit verschiedenen Saunen sowie die Teilnahme an diversen Kursen. Tennis kann unabhängig vom Wetter in der Halle gespielt werden. Eine Kletterwand führt in die luftige Höhe von zehn Metern. „Bei uns findet die ganze Familie ein perfektes Fitnessangebot. Wir setzen nur geschultes und qualifiziertes Personal mit Trainerlizenz ein“, so Geschäftsführerin **Janis Roitzsch**. Eine gehobene und gesundheitsbewusste Gastronomie rundet den Service wohlthuend ab.

**Mega Sports • Janis Roitzsch**  
Am Lückefeld 41 • 15831 Mahlow  
Tel. 033 79/203 10 • Fax 033 79/2031 20  
[www.megasports-mahlow.de](http://www.megasports-mahlow.de)



#### Allgemeinmedizin

|                                |                               |                    |                   |
|--------------------------------|-------------------------------|--------------------|-------------------|
| Andreas Becker                 | Lindenstraße 1                | 15827 Dahlewitz    | 03 37 08/93 00 27 |
| Dipl.-Psych. Andrea Gehringer  | Karl Liebknecht Straße 19 b-e | 15827 Blankenfelde | 033 79/37 19 36   |
| Dipl.-Med. Isa-Cornelia Gorges | Jühnsdorfer Weg 11            | 15827 Blankenfelde | 033 79/37 12 55   |
| Dr. Claudia Grothe             | Heimstättenstraße 6           | 15381 Mahlow       | 033 79/3 94 37    |
| Dr. Martina Herzler            | Karl Liebknecht Straße 19 b-e | 15827 Blankenfelde | 033 79/37 19 37   |
| Dipl. Med. Astrid Krizek       | Karl Marx Platz 1             | 15831 Mahlow       | 033 79/20 91 40   |
| Dipl.-Med. Jörg Neukirch       | Trebbiner Straße 23           | 15831 Mahlow       | 033 79/31 38 00   |
| Susanne Nier                   | Karl Liebknecht Straße 19 b-e | 15827 Blankenfelde | 033 79/37 19 36   |
| Dr. Beate Schmidt              | Karl Liebknecht Straße 19 b-e | 15827 Blankenfelde | 033 79/37 19 36   |
| Dr. Martina Scholz             | Trebbiner Straße 21           | 15831 Mahlow       | 033 79/3 94 36    |
| Dipl.-Med. Uwe Ziesche         | Trebbiner Straße 23           | 15831 Mahlow       | 033 79/31 38 00   |

#### Anästhesiologie

|                              |                 |              |                |
|------------------------------|-----------------|--------------|----------------|
| Dr. Alexander Schulz-Gibbins | Bahnhofstraße 4 | 15831 Mahlow | 030/6 93 44 03 |
|------------------------------|-----------------|--------------|----------------|

#### Augenheilkunde

|                  |              |              |                 |
|------------------|--------------|--------------|-----------------|
| Dr. Ina Buchholz | Poststraße 2 | 15831 Mahlow | 033 79/31 37 27 |
|------------------|--------------|--------------|-----------------|

#### Frauenheilkunde und Geburtshilfe

|                             |                               |                    |                 |
|-----------------------------|-------------------------------|--------------------|-----------------|
| Dipl.-Med. Gabriele Knöspel | Karl Liebknecht Straße 19 b-e | 15827 Blankenfelde | 033 79/37 19 39 |
|-----------------------------|-------------------------------|--------------------|-----------------|

#### Hals-Nasen-Ohren-Heilkunde

|                   |                               |                    |                 |
|-------------------|-------------------------------|--------------------|-----------------|
| Dr. Gerald Gronke | Karl Liebknecht Straße 19 b-e | 15827 Blankenfelde | 033 79/37 19 29 |
|-------------------|-------------------------------|--------------------|-----------------|

#### Haut- und Geschlechtskrankheiten

|                       |                 |              |                |
|-----------------------|-----------------|--------------|----------------|
| Dr. Stephan Schilling | Bahnhofstraße 1 | 15831 Mahlow | 033 79/3 94 23 |
| Dr. Henrike Scholz    | Bahnhofstraße 1 | 15831 Mahlow | 033 79/3 94 23 |
| Dr. Michael Sebastian | Bahnhofstraße 1 | 15831 Mahlow | 033 79/3 94 23 |

#### Heilpraktiker

|                             |                         |              |                   |
|-----------------------------|-------------------------|--------------|-------------------|
| Regine Hankh (S. 61)        | Marktplatz 4            | 15831 Mahlow | 033 79/3 12 74 57 |
| Karola Reinecke (S. 52)     | Hans Olde Straße 11     | 15831 Mahlow | 033 79/3 78 19 42 |
| Constanze Schwuchow (S. 59) | Ernst Thälmann Straße 9 | 15831 Mahlow | 033 79/20 63 73   |

#### Innere Medizin

|                         |                           |                    |                 |
|-------------------------|---------------------------|--------------------|-----------------|
| Dr. Michael Emer        | Jühnsdorfer Weg 2         | 15827 Blankenfelde | 033 79/37 20 23 |
| Dipl.-Med. Ellen Gruner | Karl Liebknecht Straße 32 | 15827 Blankenfelde | 033 79/37 09 90 |

#### Kieferorthopädie

|                         |                 |              |                 |
|-------------------------|-----------------|--------------|-----------------|
| Woo-Tum Bittner (S. 58) | Bahnhofstraße 4 | 15831 Mahlow | 033 79/31 49 90 |
| Jana Bernhardt (S. 58)  | Bahnhofstraße 4 | 15831 Mahlow | 033 79/31 49 90 |

#### Kinder- und Jugendmedizin

|                            |                  |                    |                 |
|----------------------------|------------------|--------------------|-----------------|
| Dipl.-Med. Birgit Augustin | Bahnhofstraße 4  | 15831 Mahlow       | 033 79/37 25 21 |
| Dipl.-Med. Regina Bendlin  | Bahnhofstraße 4  | 15831 Mahlow       | 033 79/37 25 21 |
| Dr. Sulaiman Kassier       | Bahnhofstraße 4  | 15831 Mahlow       | 033 79/37 25 21 |
| Dipl.-Med. Heike Warda     | Zossener Damm 42 | 15827 Blankenfelde | 033 79/37 14 89 |

#### Nervenheilkunde

|                  |                  |                    |                 |
|------------------|------------------|--------------------|-----------------|
| Holger Marschner | Zossener Damm 33 | 15827 Blankenfelde | 033 79/37 18 78 |
|------------------|------------------|--------------------|-----------------|

### Mit Nadeln heilen



Was in China weit über tausend Jahre funktioniert, findet hierzulande immer mehr Anhänger. In Mahlow hat **Karola Reinecke** in diesem Jahr ihre Praxis für traditionelle chinesische Medizin eröffnet. Mit TCM, so die Kurzbezeichnung, wird auf die Ursache lange unterdrückter Probleme wie beispielsweise Allergien, Wirbelsäulen- und Gelenksbeschwerden, Migräne oder Hauterkrankungen eingewirkt und nicht nur auf die Symptome gesehen. Grundlage der Behandlung sind das ausführliche Gespräch mit anschließender Puls- und Zungendiagnose. Zum Einsatz kommen Akupunktur und Moxibustion, Schröpfen, Chinesische Diätetik und Bachblütentherapie.

**Shen Men • Praxis für traditionelle chinesische Medizin**  
**Karola Reinecke**  
 Hans Olde Straße 11 • 15831 Mahlow  
 Tel. 033 79/3 78 19 42 • [www.karola-reinecke.de](http://www.karola-reinecke.de)

## GUT UMSORGT

**Das Deutsche Rote Kreuz bietet in Blankenfelde-Mahlow einen sehr breiten Service.**

Ein besonderes Augenmerk liegt dabei auf Senioren, die beispielsweise mit Tagespflege und Hauskrankenpflege häufig noch sehr gut in ihrer gewohnten Umgebung bleiben können.

### Engagierte Tagespflege

„In unserer Tagespflege sind Senioren mit oder ohne Pflegestufe willkommen“, laden **Renate Jacob** und **Carola von Lützow**, die ab Oktober 2010 das DRK-Prießnitzhaus leiten wird, herzlichst ein. Die Angehörigen wissen hier ihre Eltern oder Verwandten tagsüber sicher behütet sowie medizinisch gut versorgt. Vom Hausarzt verschriebene Behandlungen können direkt im Prießnitzhaus erfolgen. Der Fahrdienst holt die Gäste



Die DRK-Hauskrankenpflege ist kostenlos unter Tel. 08 00/3 75 66 66 erreichbar.

früh ab und fährt sie wieder nach Hause. Man ist nicht einsam zu Hause sondern genießt gemeinsames Erleben bei Basteln, Kochen, Malen, Singen, Tanzen sowie Gedächtnistraining.

### DRK-Hauskrankenpflege kostenfrei erreichbar

Die Pflege zuhause übernimmt das Team um **Heike Hofmann**.

Sie verweist ganz besonders auf die kostenfreie Rufnummer 08 00/3 75 66 66. Die DRK-Hauskrankenpflege unterstützt chronisch oder kurzzeitig Erkrankte, Behinderte und pflegebedürftige

Menschen. „Wir beraten außerdem rund um die Pflege und sind speziell für die palliative Betreuung ausgebildet“, so Heike Hofmann.

### Kontakt

**Deutsches Rotes Kreuz**  
**Kreisverband Fläming-Spreewald e.V.**  
**Seniorenbetreuungszentrum**  
**Prießnitzhaus**  
**Arnold Böcklin Straße 7**  
**15831 Mahlow**  
**Tel. 033 79/205 40**  
**Tagespflege**  
**Tel. 033 79/205 417**  
**DRK-Hauskrankenpflege**  
**Tel. 08 00/3 75 66 66**  
**Pflegenotruf 24 Stunden**  
**Tel. 01 51/54 40 89 18**  
[www.drk-flaeming-spreewald.de](http://www.drk-flaeming-spreewald.de)



Die Tagespflege sorgt für Abwechslung.

Im Oktober 2010 übernimmt **Carola von Lützow (r.)** die Leitung des Prießnitzhauses von **Renate Jacob (m.)**. Neue Pflegedienstleiterin wird hier **Ramona Hank (l.)**.

+++ Fahrdienst kostenfrei erreichbar unter Tel. 08 00/3 75 33 33 +++



#### Oral-Chirurgie

Dr. Yvonne Weisze (S. 54) Zossener Damm 50 15827 Blankenfelde 033 79/37 18 80

#### Orthopädie

Dr. Cornelia Holzheimer-Stock Trebbiner Straße 23 15831 Mahlow 033 79/3 10 00 62

#### Psychotherapie

Dipl.-Psych. Gabriele Hofmann Bahnhofstraße 2 15831 Mahlow 033 79/20 04 99

Dipl.-Psych. Susanne Hofmann Bahnhofstraße 2 15831 Mahlow 033 79/20 04 99

Dr. Veronika Krause Marktplatz 3 15831 Mahlow 033 79/37 85 60

Dipl.-Psych. Simone Mährlein Ziehlener Straße 25 15831 Mahlow 033 79/37 55 51

Dr. Utta Völker Bahnhofstraße 14 a 15831 Mahlow 033 79/20 23 94

#### Tierarzt

Gerhard Klünder Alt Glasow 22 15831 Mahlow 033 79/381 40

Dr. Jan-Alexander Kupsch Berliner Damm 132 15831 Mahlow 033 79/37 29 48

Sebastian Sieber Karl Liebknecht Straße 93 15827 Blankenfelde 033 79/37 03 13

#### Urologie

Ines Kürschner Karl Liebknecht Straße 19 b-e 15827 Blankenfelde 033 79/20 84 20

#### Zahnmedizin

Dr. Wilfried Dötzel Bahnhofstraße 1 15827 Dahlewitz 033 79/08/3 05 89

Dr. Monika Friedrich-Romstedt Waldstraße 8a 15827 Dahlewitz 033 79/08/3 04 71

Dr. Petra Golke (S. 56) Moselstraße 2 15827 Blankenfelde 033 79/37 28 83

Heike Grygier Luisenstraße 7-9 15831 Mahlow 033 79/3 98 96

Thomas Lambrecht Trebbiner Straße 19 15831 Mahlow 033 79/37 00 53

Gregor Passek Poststraße 2 15831 Mahlow 033 79/394 25

Dipl.-Med. Gudrun Skuin Wildpfad 27 15827 Blankenfelde 033 79/37 09 28

Dr. Petra Sprenger (S. 56) Moselstraße 2 15827 Blankenfelde 033 79/37 28 83

Dr. Jörg Werner Zossener Damm 1B 15827 Blankenfelde 033 79/37 09 38

Dipl.-Stom. Erhard Zielke Bahnhofstraße 19 15831 Mahlow 033 79/3 98 69

Dipl.-Stom. Viola Zielke Bahnhofstraße 19 15831 Mahlow 033 79/3 98 69

## BEI ZAHNPROBLEMEN IN BESTEN HÄNDEN

**S**elbstwertgefühl und Wohlbefinden leiden erheblich, wenn Zähne fehlen oder so aussehen, dass man sich ein offenes Lachen lieber verknüpft.

„Unser oberstes Ziel ist, jedem seine eigenen Zähne zu erhalten“, so die Maxime von Dr. Yvonne Weisze und ihrem Team.



Das Team um Dr. Yvonne Weisze (3. v. r.) verhilft gerne zum strahlenden Lächeln.

Die Zahnmedizinerin und Fachärztin für Oralchirurgie ist spezialisiert auf Operationen im Mundbereich wie bei der Entfernung von Weisheitszähnen, Wurzelspitzenresektionen oder dem Kieferknochenaufbau sowie auf das Einsetzen von Implantaten. Das sind künstliche Zahnwurzeln als fester Pfeiler für die anschließende Zahnnachbildung. Sie arbeitet auf Überweisung und eng mit dem Hauszahnarzt zusammen oder bietet ein zahnärztliches Gesamtkonzept aus einer Hand an. Im ambulanten OP-Raum sind Narkosebehandlungen selbst bei Angstpatienten möglich. Einen großen Stellenwert nimmt die Prophylaxe mit professioneller Zahnreinigung bis hin zum „Power Bleaching“ genannten Zahnaufhellen ein.

**Implantatzentrum Blankenfelde**  
Dr. Yvonne Weisze  
Zossener Damm 50 • 15827 Blankenfelde  
Tel. 033 79/37 18 80  
[www.implantatzentrum-blankenfelde.de](http://www.implantatzentrum-blankenfelde.de)

## Wo Wohlfühlen WENIG KOSTET

**J**ade gehört zu den Schmucksteinen, von denen schon immer eine hohe Faszination ausging. Jade-Steine werden nun ganz neu in Mahlow für eine königliche Wohlfühl-Entspannung eingesetzt, die erstaunlich preisgünstig ist.

„Wenn Verspannungen, Migräne, Rückenbeschwerden, Erschöpfung oder Burn-Out die Freude am Leben trüben, bietet unsere spezielle Ganzkörpermassage gute Linderungsmöglichkeiten. Sie ist darüberhinaus eine sehr angenehme Möglichkeit, zu entspannen und neue Energie zu schöpfen“, lädt Winfried Arnold vom Wellnesshaus Mahlow ein.

Eine weitere Besonderheit: „Dazu braucht man sich nicht mal auszuziehen. Man

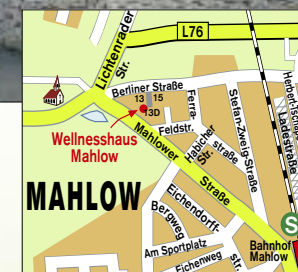
legt sich ganz normal angekleidet mit dem Rücken auf unsere Massageliege und genießt, wie warme Jadesteine rechts und links entlang der Wirbelsäule sowie an den Beinen auf und ab gleiten. Wer möchte, kann das Entspannungs-Erlebnis noch mit Musik abrunden“, erläutert



Für die Massage von Nacken, Rücken und Beinen auf der Jadeliege ist kein Entkleiden erforderlich.



Die Zufahrt zum Wellnesshaus Mahlow befindet sich in der Berliner Straße zwischen den Hausnummern 13 und 15. Es kann bis auf das Grundstück an dem weiß verlinkerten Haus gefahren werden.



tert Winfried Arnold das Prinzip.

#### Jade-Massageliege

Die spezielle Form der Jadesteine sorgt für den angenehmen Massage-Effekt. „Die Wirkung entspricht einer Mischung aus Akupressur und Moxatherapie. Dabei werden die Muskeln gelockert, die Wirbelsäule wird sanft gedehnt und die Durchblutung angeregt. Es kommt zur Tiefenentspan-

nung“, fährt Winfried Arnold fort. Sensationell ist, dass diese Art der Entspannung nur wenig kostet: Die vierzigminütige Massage auf der Ganzkörpermassageliege gibt es für nur fünf Euro.

„Telefonische Voranmeldung vermeidet Wartezeiten“, gibt es als Tipp.

#### Erholung für die Füße

Werden die Füße viel beansprucht, sollte ihnen ebenfalls die richtige Entspannung geboten werden. Winfried Arnold bietet für Fußsohlen und Waden ein spezielles Fuß-Massagegerät. Das zwanzigminütige Programm ist schon für zwei Euro zu bekommen.

**Wellnesshaus Mahlow**  
Winfried Arnold  
Berliner Straße 13 D  
15831 Mahlow  
Tel. 033 79/20 67 80



## LIEBEVOLLE HAUSKRANKENPFLEGE

**F**ür pflegebedürftige Menschen ist es wichtig, genau die Betreuung und Unterstützung zu erhalten, damit man problemlos im gewohnten privaten Umfeld weiter leben kann.

Darum kümmert sich mit Herz und offenem Ohr die Hauskrankenpflege von **Barbara Pluntke**.

Das spricht sich herum. Daher ist ihr zwölfköpfiges Team aus Krankenschwestern, Kinderkrankenschwestern, Pflegehelferinnen und aus Hauswirtschaftskräften sehr gefragt, wenn es darum geht, die Grund- und Behandlungspflege sowie die hauswirtschaftliche Versorgung zu übernehmen.

„Dabei arbeiten wir eng mit den Angehörigen und den behandelnden Ärzten zusammen“, betont Barbara Pluntke.

Sie hat den Sitz ihrer Hauskrankenpflege im Juni in das „Haus Sonntag“ verlegt, wo sie bereits seit gut einem Jahr rund um die Uhr eine Senioren-Wohngemeinschaft betreut. Selbst nachts ist also immer eine Pflegekraft anwesend, um nach dem Rechten zu sehen und um wenn nötig zu helfen.

**Hauskrankenpflege  
Barbara Pluntke  
Trebbiner Straße 15  
15831 Mahlow**

**Tel. 033 79/31 35 67  
Tel. 01 79/700 41 81**

[www.hauskrankenpflege-mahlow.de](http://www.hauskrankenpflege-mahlow.de)



Die Hauskrankenpflege von Barbara Pluntke (r.) ist in das „Haus Sonntag“ in die Trebbiner Straße umgezogen.

## Zeit für die Zähne



Für ein dauerhaft strahlendes Lächeln und schöne Zähne muss jeder etwas tun. Die beiden erfahrenen Zahnärztinnen **Dr. Petra Golke** und **Dr. Petra Sprenger** helfen

dabei. Sie empfehlen Prophylaxe mit professioneller Zahnreinigung und Versiegelung sowie einen regelmäßigen Zahn-Check. Die Praxis führt alle gängigen Behandlungen einschließlich Zahnersatz durch. Ziel ist die langfristige Erhaltung und Verschönerung der Zähne. Dabei legen Dr. Petra Golke und Dr. Petra Sprenger großen Wert auf eine möglichst schmerzfreie Behandlung.

**Zahnärztliche Gemeinschaftspraxis**

**Dr. Petra Golke • Dr. Petra Sprenger**

**Moselstraße 2 • 15827 Blankenfelde**

**Tel. 033 79/37 28 83 • Fax 033 79/20 03 93**

**Mo.-Do. 7-19 Uhr • Fr. 13-17 Uhr (n. Vereinbarung)**

**Sa. 8-11 Uhr (nach Vereinbarung)**

## Physiotherapie total

Physiotherapie hilft bei Schmerzen, nach Verletzungen, Operationen sowie bei neurologischen Erkrankungen. Sie bietet zusätzlich die Möglichkeit, aktiv etwas für sich zu tun und damit die Gesundheit zu stärken.

**Silvio Arendt** und sein Team von Physio Total haben das umfangreiche Behandlungsspektrum ganz neu noch mit Bobath erweitert. Weitere gefragte Anwendungen sind Krankengymnastik, Manuelle Therapie, Lymphdrainage, Elektrotherapie, Ultraschall, Fußreflexzonentherapie sowie unterschiedliche Massagetechniken. Dazu gehören klassische Massage, Bindegewebs- und Hot-Stone-Massage sowie Traditionelle Thai-Massage.



**Silvio Arendt Physio Total**

**Praxis für Physiotherapie**

**Ibsenstraße 6 • 15831 Mahlow**

**Tel. 033 79/20 73 22 • [www.physio-total.com](http://www.physio-total.com)**

## SCHALLWELLEN LINDERN SCHMERZEN

**S**chmerzen und Probleme im Bewegungsapparat sind äußerst unangenehm und belasten im Alltag sowie in Beruf und Freizeit. Erfahrene Physiotherapeuten wie **Christine Meyer** kennen jede Faser des Körpers und



Mit modernster Technik und langjähriger Berufserfahrung rückt Christine Meyer den Schmerzen auf den Leib.

wissen daher, wo sie ansetzen müssen. Mit modernster Technik und 35 Jahren Berufserfahrung, davon 20 Jahre in eigener Praxis, verbessert sie gekonnt Bewegungsabläufe und lindert Schmerzen. So setzt sie beispielsweise bei Schmerzen am Rücken, am Ellenbogen, an der Ferse oder an der Schulter auf die innovative Schallwellentherapie. „Mit diesem modernen Heilverfahren können krankhafte Veränderungen an Sehnen, Bändern, Kapseln, Muskeln und Knochen gezielt beseitigt werden“, erläutert sie.

Weitere von ihr bevorzugte Behandlungskonzepte sind Medi-Taping, die ISBT-Bowen-Therapie sowie die Rotierende Gewebestimulation, mit der über Schwingungen die Durchblutung angeregt wird, sich die Muskeln entspannen und selbst hartnäckige Schmerzen gelindert werden.

**Physiotherapie Christine Meyer  
Donaustraße 11 • 15827 Blankenfelde  
Tel. 033 79/3 82 41 • [www.pt-meyer.de](http://www.pt-meyer.de)**

## MEHR ALS REINE PFLEGE

**W**er altersbedingt oder durch ein schweres Leiden zeitweise oder dauerhaft Hilfe benötigt, will auf kompetente und zuverlässige Pflege vertrauen können.



Pflegedienstleiterin **Kathrin Johanson** und Geschäftsführerin **Brita Leonhardt** (r.) bieten eine engagierte Betreuung zu Hause. Das Team betreut außerdem die Bewohner der Seniorenresidenz Großziethen.

Die Hauskrankenpflege Jung & Alt GmbH aus Großziethen sorgt seit 1994 für die bestmögliche medizinische, pflegerische und hauswirtschaftliche Versorgung. Welche Hilfe wirklich gebraucht wird und wie die Finanzierung erfolgen kann, dazu beraten die engagierten Pflegerinnen kompetent und auf aktuellem Stand.

Die Mitarbeiterinnen von **Brita Leonhardt** wissen, wie sehr Senioren Gespräche, Beschäftigung, Tagesgestaltung und Anregungen vermissen.

Seit Januar 2010 kümmern sie sich deshalb verstärkt darum, dass Spielen, Basteln, Kuchen backen oder Fotos betrachten ebenso mit zur Pflege gehört wie Spaziergänge, Begleitung zum Einkaufen, zum Arzt oder zum Schwimmen.

**Hauskrankenpflege Jung & Alt GmbH  
Karl Marx Straße 120 • 12529 Schönefeld  
OT Großziethen • Tel. 08 00/1 21 29 11  
[www.hkp-jung-und-alt.de](http://www.hkp-jung-und-alt.de)**





Woo-Ttum Bittner · Dr. Andrea Schulze  
Jana Bernhardt · Dr. Lisa Kehr



## SURESMILE® LINGUAL

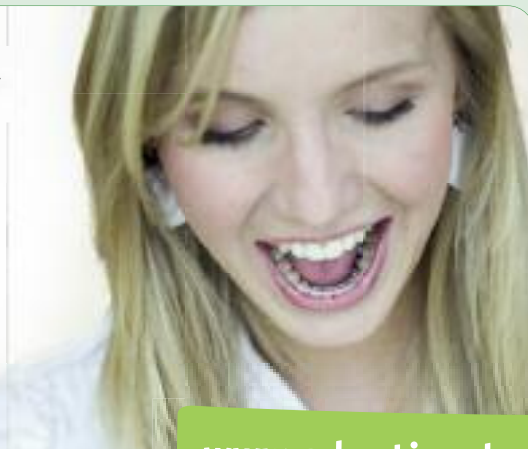
Feste Zahnspange, unsichtbar & schnell

Zahnspangen für Erwachsene und Kinder,  
Kiefergelenkbehandlung, Schnarchtherapie.

[www.adentics.de](http://www.adentics.de)

MAHLOW  
03379-31 49 90

LICHTENRADE  
030-76 76 60 30



## Sun Days



Sun Days bietet in Mahlow Solarium, Sauna und Fitnessstudio mit exklusiver Ausstattung. Auf sieben Sonnenbänken mit verschiedenen Bräunungsgraden lässt es sich gut in die Karibik eintauchen. Der top gepflegte Saunabereich ist montags und mittwochs nur für Frauen geöffnet und lädt das ganze Jahr zur Erholung ein. Der Fitnessraum besticht durch seine umfassende Ausstattung an Ausdauer- und Krafttrainingsgeräten. Die neueste Innovation ist das Power Plate Programm. Nähere Informationen finden sich auch unter [www.sun-days.de](http://www.sun-days.de).

**Sun Days**

Berliner Damm 197a-199a • 15831 Mahlow  
Tel. 033 79/37 06 32  
Öffnungszeiten für Sonne Sauna Fitness:  
Mo.-So. 9-22 Uhr

## Fußpflege und Nageldesign

Seit März 2010 bietet **Gabriele Fischer** in Blankenfelde einen umfassenden Service für Wohlbefinden und Schönheit von Kopf bis Fuß. In gemütlicher Atmosphäre kommt man durch eine Fußpflege wieder zu schönen Füßen und durch eine Maniküre zu gepflegten Händen. Fingernagelverstärkung mit Gelmodellage, Fußnagelmodellage und -korrektur, Wellness-Maniküre oder -Pediküre, Paraffinbehandlungen sowie Wimpern und Augenbrauen färben runden den gepflegten Eindruck ab. Dabei werden nur hochwertige Präparate eingesetzt. Auf Wunsch sind Hausbesuche möglich.



Schön von Kopf bis Fuß • **Gabriele Fischer**  
Karl Liebknecht Straße 45 • 15827 Blankenfelde  
Tel. 033 79/20 04 52

## HILFE BEI DEMENZ UND KRANKHEIT

**D**emenz ist für die ganze Familie eine schwere Belastung, mit der man alleine kaum fertig werden kann.

Das Team der VS Bürgerhilfe um Pflegedienstleiterin **Madlen Rammhold** hat speziell geschultes Personal, um neben der normalen

häuslichen Versorgung auf Demenzkranke ganz speziell eingehen zu können. Dazu gehört die zeitlich begrenzte Betreuung mit Therapien, die eine Reaktivierung der geistigen Fähigkeiten zum Ziel haben.

Spielen, Singen oder geselliges Beisammensein sind

weitere Schwerpunkte. Gespräche, die an die Biografie anknüpfen, helfen Erinnerungen zu wecken. „Es geht darum, dass „die Sprache nicht verlernt wird“, nennt die Diplom-Sozialarbeiterin **Anette Berndt** ein Ziel.

Die VS Bürgerhilfe sucht freiwillige Helfer zur Demenzbetreuung. Sie werden vorher in Wochenkursen geschult. „Wir freuen uns über Meldungen“, lädt Madlen Rammhold ein.



Die netten VS-Mitarbeiterinnen um Madlen Rammhold betreuen Demenzerkrankte und ihre Angehörigen.

**VS Bürgerhilfe**  
gemeinnützige GmbH  
Häuslicher Pflegedienst  
Blankenfelde

Karl Liebknecht Straße 19 a-d  
15827 Blankenfelde  
Tel. 033 79/37 54 69  
[www.vs-buergerhilfe.de](http://www.vs-buergerhilfe.de)

## Sehnsucht nach Pause



Hektik und Hast bestimmen oft den Alltag. Es scheint schwer, inne zu halten oder Ruhepunkte zu finden.

**Constanze Schwuchow** hilft, Ballast abzuwerfen und Zufriedenheit zu erreichen. Die Heilpraktikerin für Psychotherapie ist Gesprächspartnerin in sich ändernden Lebenssituation für alle Altersstufen vom Teenager bis zu Senioren, von der Hausfrau bis zu Menschen, die stark in berufliche Prozesse eingebunden sind. Mit einer Kombination aus Tiefenentspannung und Gespräch hilft sie, Wege zu mehr Kraft und Zuversicht aufzuzeigen. Sie nutzt zudem die Bachblütentherapie zur Harmonisierung von Körper und Psyche.

**Praxis für Heilkundliche Psychotherapie (HPG)**  
Constanze Schwuchow  
Ernst Thälmann Straße 9 • 15831 Mahlow  
Tel. 033 79/20 63 73

## Verborgene Energien wecken

**Manuela Herold** hilft mit „WellAmbiente“, dass man gleichzeitig seinen Körper pflegen und dabei bestens entspannen kann. Aroma-, Ayurveda- und klassische Massagen werden von der neuen Raindrop-Rücken-Behandlung ergänzt. Dabei werden 100 Prozent reinste ätherische Kräuteröle unter Auflage warmer Kompressen mit speziellen Massagegriffen eingesetzt. Die Methode stammt aus dem Erfahrungsschatz der Lakota-Indianer. Sie wirkt energetisierend. Das geistige und körperliche Wohlbefinden wird spürbar verstärkt. Bei den Yoga- und Pilateskursen kann man sich ebenfalls kräftigen und aktiv entspannen.



**WellAmbiente Manuela Herold**  
Erich Klausener Straße 53 (Eingang Drosselsteig)  
15827 Blankenfelde • Tel. 033 79/20 76 04  
[www.wellambiente.de](http://www.wellambiente.de)



## Ab-, An- und Ummeldungen

Bürgerservice Karl Marx Straße 4 15827 Blankenfelde 033 79/33 30

## Abbruch von Gebäuden

Lk.Teltow-Fläming, Bauordnungsamt Am Nuthefließ 2 14943 Luckenwalde 033 71/6 08 43 00

## Abbuchung von öffentlichen Forderungen

Kämmerei, Amtskasse Karl Marx Straße 4 15827 Blankenfelde 033 79/33 32 30

## Abfallbeseitigung

Südbrbg. Abfallzweckverband Frankenfelder Berg 14934 Luckenwalde 033 71/62 02 07

## Abhängigenhilfe

Christliches Sozialwerk ICHTHYS (S. 25) Arcostraße 40-42 15831 Mahlow 033 79/37 91 76

## Abwasser, Wasser

DNWAB (S. 15) Köpenicker Straße 25 15711 Königs Wusterh. 033 75/2 56 80

Bereitschaftsdienst (S. 15) 08 00/8 80 70 88

Wasser- u. Abwasserzweckverband Glasower Damm 14 15827 Blankenfelde 033 79/37 68 60

## Altengerechtes Wohnen

„Betreutes Wohnen“ (S. 68) Jonas Lie Straße 1 15831 Mahlow 033 79/36 90 71

Seniorenresidenz Mahlow (S. 37) Bahnhofstraße 3 15831 Mahlow 033 79/31 28 80

Seniorenwohnen Haus Christo (S. 40) Märkische Promen. 1a 15827 Blankenfelde 030/41 70 09 72

## Amtliche Bekanntmachungen

Haupt- und Bürgeramt Karl Marx Straße 4 15827 Blankenfelde 033 79/33 31 63

## Amtsgericht

Amtsgericht Gerichtstraße 10 15806 Zossen 033 77/30 70

## Arbeitsamt

Agentur für Arbeit Bahnhofstraße 16 15806 Zossen 033 77/32 30

## Aufgrabungen von öffentlichen Straßen

Bau- und Ordnungsamt Karl Marx Straße 4 15827 Blankenfelde 033 79/33 35 60

## Ausländerangelegenheiten

Bürgerservice Karl Marx Straße 4 15827 Blankenfelde 033 79/33 30

## Autowerkstatt und -service

Autoshop Marquardt Kfz-Reparatur (S. 23) Berliner Straße 51 15831 Mahlow 033 79/37 97 81

Autoshop Marquardt Kfz-Reparatur (S. 23) Karl Liebknecht Str. 31 15831 Mahlow 033 79/37 97 81

KFZ-Sachverständiger Bittner (S. 42) Ernst Thälmann Platz 1 15831 Mahlow 01 51/12 74 53 83

## Bau- und Hauservice, Handwerk

A. Steinweden Install., Heizung (S. 32) Hölderlinstraße 32 15827 Blankenfelde 033 79/32 09 27

Baufinanzierungen Jörg Kintzel (S. 41) August Bebel Straße 78 15827 Blankenfelde 033 79/32 04 59

Dachdeckermeisterbetrieb Quappe (S. 44) Kurt Schumacher Str. 39 15827 Blankenfelde 033 79/3 82 46

DEWA Kälte & Klimatechnik (S. 33) Matthias Claudius Ring 10 15827 Blankenfelde 033 79/20 77 67

dIm Dienstleistung (S. 43) Tarjei Vesaas Weg 2 15831 Mahlow 033 79/37 86 44

do-plan Planungs- u. Immobilienbüro (S. 45) Rangsdorfer Weg 10 15827 Dahlewitz 033 79/08 93 00 08

Haus Hof & Garten Thomas Pelz (S. 40) Joseph Haydn Straße 21 15831 Mahlow 033 79/31 27 09

Haus- u. Gartenserv. Michael Berbig (S. 45) Dorfstraße 22 15827 Blankenfelde 01 72/3 05 32 43

Hausgeräteservice Egel & Förster (S. 42) Erich Klausener Str. 59 A 15827 Blankenfelde 033 79/37 57 99

Heimatland Grundstücksgesell. (S. 34-35) Moselstraße 2 15827 Blankenfelde 033 79/7 00 00

HMH Entsorgung GmbH (S. 33) Triftstraße 28 15827 Blankenfelde 033 79/37 09 12

Ingrid Wagner Immobilien (S. 2) Arnold Böcklin Straße 12 15831 Mahlow 033 79/37 47 08

Kompostanlage Jühnsdorf (S. 36) Lankeweg 1 15831 Jühnsdorf 033 79/5 72 59

Müller Gerüstbau u. Reinigungst. (S. 43) Dorfstraße 7 15831 Diedersdorf 033 79/5 94 24

SH-Bausanierung GmbH (S. 36) Jonas Lie Straße 4 15831 Mahlow 033 79/34 86 36

Zimmerermeister René Quappe (S. 44) Kurt Schumacher Str. 39 15827 Blankenfelde 033 79/3 82 46

## Bauanträge und Baugesuche

Bau- und Ordnungsamt Karl Marx Straße 4 15827 Blankenfelde 033 79/33 35 22

## Bauaufsicht und Baugenehmigungen

Lk.Teltow-Fläming, Bauordnungsamt Am Nuthefließ 3 14943 Luckenwalde 033 71/6 08 43 00

## Bebauungspläne

Bau- und Ordnungsamt Karl Marx Straße 4 15827 Blankenfelde 033 79/33 35 21

## Behinderten-Hilfe

Lebenshilfe e. V. (S. 19) Max Liebermann Ring 6 15827 Blankenfelde 033 79/32 03 33

## Bestattung

Karsten Beetz Bestattungen (S. 62) Berliner Straße 50 14979 Großbeeren 033 71/5 54 35

Karsten Beetz Bestattungen (S. 62) Stefan Zweig Straße 24 15831 Mahlow 033 79/3 52 70

## Bestattungswesen

Bau- und Ordnungsamt Karl Marx Straße 4 15827 Blankenfelde 033 79/33 35 12

## Bibliotheken

Gemeindebibliothek Blankenfelde Zossener Damm 1 15827 Blankenfelde 033 79/37 18 96

Gemeindebibliothek Dahlewitz Am Bahnhofsschlag 1 15827 Dahlewitz 033 79/08 30 10 08

Gemeindebibliothek Mahlow Fliederweg 10 15831 Mahlow 033 79/70 00 70

## Bußgeldbescheide

Bau- und Ordnungsamt Karl Marx Straße 4 15827 Blankenfelde 033 79/33 35 71

## Büroservice

Büro Service Beate Sammel (S. 14) Karl Liebknecht Str. 82 15827 Blankenfelde 033 79/5 95 59

## Computer

Computer-Notdienst Fischer (S. 23) Rankestraße 1a 15831 Mahlow 033 79/20 16 03

Computer-Werkstatt Artenius (S. 14) Jonas Lie Straße 2 15831 Mahlow 033 79/20 51 13/-15

PC Service Carsten Plettner (S. 24) Hans Olde Straße 39 15831 Mahlow 033 79/37 90 76

## Eheschließung, Ehefähigkeitszeugnisse

Bürgerservice/Standesamt Karl Marx Straße 4 15827 Blankenfelde 033 79/33 31 50

## Einkaufen

ambiente „style your live“ (S. 45) Bahnhofstraße 8 15831 Mahlow 033 79/20 80 66

Hausgeräteservice Egel & Förster (S. 42) Erich Klausener Str. 59 A 15827 Blankenfelde 033 79/37 57 99

Kinder-Keller Karola Lünser (S. 24) Lessingstraße 26 15831 Mahlow 033 79/3 10 02 53

Tabacchino Zubair Honardoust (S. 28) Marktplatz 6 15831 Mahlow 033 79/3 48 14 81

## Einwohnermeldewesen

Bürgerservice Karl Marx Straße 4 15827 Blankenfelde 033 79/33 30

## Energieversorgung, Strom

E.ON edis Regionalber. Ostbrbg. (S. 19) Luckenwalder Straße 66 15711 Königs Wusterhsh. 033 75/91 10

E.ON edis Störungsnummer 01 80/1 15 55 33

## Fahrdienst

DRK-Fahrdienst (S. 53) Neue Parkstraße 18 14943 Luckenwalde 08 00/3 75 33 33

## Feuerwehrangelegenheiten

Bau- und Ordnungsamt Karl Marx Straße 4 15827 Blankenfelde 033 79/33 35 81

## Finanzamt

Finanzamt Luckenwalde Industriestraße 2 14943 Luckenwalde 033 71/60 60

## Finanzservice

Allianz Hauptvert. Frenzel & Seifert (S. 28) Marktplatz 2 15831 Mahlow 033 79/32 10 86

Baufinanzierungen u. v. m. Kintzel (S. 41) August Bebel Straße 78 15827 Blankenfelde 033 79/32 04 59

## Fitness

Mega Sports Janis Roitzsch (S. 51) Am Lückefeld 41 15831 Mahlow 033 79/2 03 10

Mrs.Sporty (S. 29) Marktplatz 2 15831 Mahlow 033 79/3 78 48 48

Sun Days (S. 58) Berliner Damm 197a 15831 Mahlow 033 79/37 06 32

## Friedhofsangelegenheiten

Bau- und Ordnungsamt Karl Marx Straße 4 15827 Blankenfelde 033 79/33 35 12

Evang. Friedhofsverwaltung Berliner Damm 15827 Blankenfelde 033 79/99 77 85

## Fundbüro

Bau- und Ordnungsamt Karl Marx Straße 4 15827 Blankenfelde 033 79/33 35 82

## Gastronomie

„Hola“ Mexik. Spez. & Cocktails (S. 29) Marktplatz 8 15831 Mahlow 033 79/31 42 14

## Wohlbefinden und Beweglichkeit

Schultern, Wirbel- und Lendensäulen sind Problemzonen des Körpers. Regine Hankh bringt die Wirbelsäulen mit der sanften Dorn- und -Breuss-Therapie in die richtige Position. Die Heilpraktikerin ist mit Fußreflextherapien und Lymphdrainagen ebenso vertraut wie mit medizinischen Massagen wie etwa Rücken-, Schröpf- oder Seidenhandschuhmassagen. Der Weg zur Heilung beginnt bei ihr mit einem eingehenden Gespräch. Sie berät gern zu gesunder Ernährung und richtiger Bewegung.

**Naturheilpraxis Regine Hankh**  
Marktplatz 4 • 15831 Mahlow  
Tel. 033 79/3 12 74 57





## Geburtsanzeigen, -Geburtsurkunden

Bürgerservice/Standesamt Karl Marx Straße 4 15827 Blankenfelde 0 33 79/33 31 50

## Gesundheitswesen

Lk. Teltow-Fläming, Gesundheitsamt Am Nuthefließ 2 14943 Luckenwalde 0 33 71/6 08 38 00

## Gewerbean- und -abmeldungen

Bürgerservice Karl Marx Straße 4 15827 Blankenfelde 0 33 79/33 30

## Gewerbesteuer

Finanzamt Industriestraße 2 14943 Luckenwalde 0 33 71/60 60

## Grundbuch

Grundbuchamt Hauptallee 116/3 15838 Zossen, Wünsd. 0 33 70 02/7 23 70

## Grundsteuer

Kämmerei Karl Marx Straße 4 15827 Blankenfelde 0 33 79/33 32 40

## Hausgeräte

Hausgeräteservice Egel & Förster (S. 42) Erich Klausener Str. 59 A 15827 Blankenfelde 0 33 79/37 57 99

## Hauskrankenpflege

DRK Pflegeteam Mahlow (S. 53) Arnold Böcklin Straße 7 15831 Mahlow 08 00/3 75 66 66

Hauskrankenpflege Barbara Pluntke (S. 56) Trebbiner Straße 15 15831 Mahlow 0 33 79/31 35 67

Hauskrankenpflege Jung & Alt (S. 57) Karl Marx Straße 120 12529 Schönefeld 08 00/1 21 29 11

Hauskrankenpflege Sonnenschein (S. 68) Jonas Lie Straße 1 15831 Mahlow 0 33 79/36 90 71

VS-Bürgerhilfe Sozialst. Blankenfelde (S. 59) Karl Liebknecht Str. 19 a-d 15827 Blankenfelde 0 33 79/37 54 69

## Häustier-Service, Betreuung, Futter

Hundesalon Mahlow „Für alle Felle“ (S. 64) Stefan Zweig Straße 44 15831 Mahlow 0 33 79/20 04 44

## Heilpraktiker

Naturheilpraxis Regine Hankh (S. 61) Marktplatz 4 15831 Mahlow 0 33 79/31 27 45 7

Praxis für Heilk. Psychotherapie (S. 59) Ernst Thälmann Straße 9 15831 Mahlow 0 33 79/20 63 73

Shen Men, Trad. chin. Medizin (S. 52) Hans Olde Straße 11 15831 Mahlow 0 33 79/3 78 19 42

## Hundesteuer

Kämmerei Karl Marx Straße 4 15827 Blankenfelde 0 33 79/33 32 42

## Immobilien, Wohnungen

do-plan Planungs- u. Immobilienbüro (S. 45) Rangsdorfer Weg 10 15827 Dahlewitz 0 33 70 08/93 00 08

EiNo Immobilien Lothar Ziegler (S. 42) Dorfstraße 33 15827 Blankenfelde 0 33 79/31 25 51

Heimatland Grundstücksges. (S. 34-35) Moselstraße 2 15827 Blankenfelde 0 33 79/7 00 00

Hübner-Immo Edith Hübner (S. 36) Pappelallee 52 15827 Blankenfelde 0 33 79/31 47 98

Ingrid Wagner Immobilien (S. 2) Arnold Böcklin Straße 12 15831 Mahlow 0 33 79/37 47 08

Klaus Hummel Immobilien (S. 32) Seebadallee 33 15834 Rangsdorf 0 33 70 08/44 11 66

Tryonadt Immobilien (S. 41) Bahnhofstraße 6a 15831 Mahlow 0 33 79/37 69 10

## Internet

MvF-Webdesign M. Völkel-Fröhlich (S. 5) Platanenweg 18 15827 Blankenfelde 0 33 79/20 58 61

## Jugendclubs

Jugendclub Blankenfelde Berliner Damm 4 15827 Blankenfelde 0 33 79/32 19 83

Jugendclub Dahlewitz Am Bahnhofsschlag 1 15827 Dahlewitz 0 33 70 08/9 05 48

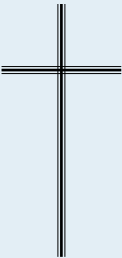
JugendfreizeitHaus Rembrandtstraße 40 15827 Blankenfelde 0 33 79/37 24 52

JugendfreizeitHaus „Oase“ Glasower Damm 101 15831 Mahlow 0 33 79/37 23 95

Tschäpe Freizeit Club Bahnhofstraße 63 15827 Dahlewitz

## Katasteramt

Landkreis Teltow-Fläming Am Nuthefließ 2 14943 Luckenwalde 0 33 71/6 08 42 00



*Karsten Beetz*

**BESTATTUNGEN**

Berliner Straße 50 • 14979 Großbeeren • Tel. 03 37 01/5 54 35

Stefan Zweig Straße 24 • 15831 Mahlow • Tel. 0 33 79/3 52 70

## Kfz-Sachverständiger

KFZ-Sachverständiger Bittner (S. 42) Ernst Thälmann Platz 1 15831 Mahlow 01 51/12 74 53 83

## Kinderausweis

Bürgerservice Karl Marx Straße 4 15827 Blankenfelde 0 33 79/33 30

## Kindereinrichtungen

### Hort:

Hort Fuchsbau Schulstraße 1 15831 Mahlow 0 33 79/37 92 77

Hort Schatzinsel Fliederweg 10 15831 Mahlow 0 33 79/37 48 52

Hort Waldgeister Berliner Damm 4 15827 Blankenfelde 0 33 79/20 36 23

Hort Wirbelwind Käthe Kollwitz Str. 16 15827 Blankenfelde 0 33 79/37 25 78

### Kita:

Evangelischer Kindergarten, ab 2 Jahre Rathenaustraße 45 15831 Mahlow 0 33 79/20 68 22

Evangelische Kita (ab Sept. 2010) Berliner Straße 26 15831 Mahlow 0 33 79/20 75 00

Kita Blausternchen, 0-Schuleintritt Bahnhofstraße 1 15827 Dahlewitz 0 33 70 08/3 01 90

Kita Pustelblume, 2-Schuleintritt Rhönstraße 25/27 15827 Blankenfelde 0 33 79/37 20 42

Kita Waldhaus, 3-Schuleintritt August Bebel Straße 149 15827 Blankenfelde 0 33 79/37 23 67

Kita Wirbelwind, 2 Jahre-4. Klasse Käthe Kollwitz Str. 16 15827 Blankenfelde 0 33 79/37 25 78

Kleine Strolche, 2-Schuleintritt Weidenhof 5 15831 Mahlow 0 33 79/37 20 40

Spektakulum, 0-Schuleintritt Berliner Straße 69 15831 Mahlow 0 33 79/32 10 25

Rappelkiste, 0-Schuleintritt Max Liebermann Ring 6 15827 Blankenfelde 0 33 79/37 25 14

Tabaluga, 0-Schuleintritt Karl Liebknecht Str. 22g 15827 Blankenfelde 0 33 79/37 26 47

Zwergenstübchen, 0-3 Jahre Beethovenstraße 31 15831 Mahlow 0 33 79/37 27 18

**Tagesmütter:** Kommunalservice Moselstraße 45 15827 Blankenfelde 0 33 79/33 33 30

## Kindergeld, Familienkasse

Agentur für Arbeit Horstweg 96 14462 Potsdam 0 33 31/88 00

## Kirchen und kirchliche Einrichtungen

Evangelisch Freikirchliche Gemeinde Waldstraße 2 15827 Blankenfelde 0 33 75/2 18 07 36

Evangelisches Pfarramt Blankenfelde Dorfstraße 21 15827 Blankenfelde 0 33 79/37 27 78

Evangelisches Pfarramt Diedersdorf Dorfstraße 24 15831 Diedersdorf 0 33 79/37 21 61

Ev. Kirchengemeinden Mahlow, Glasow Rathenaustraße 45 15831 Mahlow 0 33 79/37 44 07

Evangelisches Friedhofsverwaltung Berliner Damm 15827 Blankenfelde 0 33 79/99 77 85

Evang. Friedhofsverwaltung Mahlow Rathenaustraße 45 15831 Mahlow 0 33 79/37 44 07

Kath. Pfarramt Zossener Damm 39 15827 Blankenfelde 0 33 79/37 26 64

## Kraftfahrzeugzulassungsstelle

Lk. Teltow-Fläming, Straßenverkehrsamt Stubenrauchstraße 26 c 15806 Zossen 0 33 77/30 58 10

## Ledigkeitsbescheinigungen

Bürgerservice/Standesamt Karl Marx Straße 4 15827 Blankenfelde 0 33 79/33 31 50

## Lohnsteuerkarte

Bürgerservice Karl Marx Straße 4 15827 Blankenfelde 0 33 79/33 30

## Mahlow: Werbegemeinschaft, Oktoberfest

Mahlower City Verein, c/o Instawart (S. 10) Trebbiner Straße 3 15831 Mahlow 0 33 79/20 74 57

## Marktangelegenheiten

Bürgerservice Karl Marx Straße 4 15827 Blankenfelde 0 33 79/33 30

## Nageldesign, Nagelpflege

Beauty Salon Elke Pforte-Last (S. 28) Marktplatz 7 15831 Mahlow 0 33 79/20 20 50

Schön von Kopf bis Fuß G. Fischer (S. 58) Karl Liebknecht Str. 45 15827 Blankenfelde 0 33 79/20 04 52

## Namensänderung, Namenserteilung

Bürgerservice/Standesamt Karl Marx Straße 4 15827 Blankenfelde 0 33 79/33 30

## Ortsvorsteher

Blankenfelde Bernd Habermann Wilhelm Busch Straße 6 15827 Blankenfelde 0 33 79/37 23 63

Dahlewitz Peter Rink Breitscheidstraße 69 15827 Dahlewitz 0 33 70 08/3 01 65

Groß Kienitz Eberhard Schulze Dorfstraße 6 15831 Groß Kienitz 0 33 70 08/3 19 13

Jühnsdorf Horst-Dietrich Bartz Dorfstraße 19 15831 Jühnsdorf 0 33 79/37 23 49

Mahlow Manfred Claus Heinrich Heine Str. 52a 15831 Mahlow 0 33 79/37 25 68

## Personalausweis

Bürgerservice Karl Marx Straße 4 15827 Blankenfelde 0 33 79/33 30

## Personenstandswesen

Bürgerservice/Standesamt Karl Marx Straße 4 15827 Blankenfelde 0 33 79/33 31 50

## Physiotherapie

Physiotherapie Christine Meyer (S. 57) Donaustraße 11 15827 Blankenfelde 0 33 79/3 82 41

Silvio Arendt Physio Total (S. 56) Ibsenstraße 6 15831 Mahlow 0 33 79/20 73 22



## Polizei

Polizeiposten Glasower Damm 2 15827 Blankenfelde 0 33 79/37 27 42

## Rechtsanwälte

Püschel & Kollegen RAe/Fachanw. (S. 24) Trebbiner Straße 18 15831 Mahlow 0 33 79/2 05 90

Rechtsanwalt Andreas Beckmann (S. 23) Brandenburger Platz 35 15827 Blankenfelde 0 33 79/5 71 20

## Reisepass

Bürgerservice Karl Marx Straße 4 15827 Blankenfelde 0 33 79/33 30

## Reiten, Kutschfahrten, Pferdepenion

Landw. Pferdepenion, Reitschule (S. 51) Waldweg 15831 Mahlow 01 72/6 11 40 03

## Sauna, Solarium

Sun Days (S. 58) Berliner Damm 197a 15831 Mahlow 0 33 79/37 06 32

## Schulen

Allgemeine Förderschule Am Waldblick Dorfstraße 5 15831 Mahlow 0 33 79/37 26 28

Astrid Lindgren Grundschule Schulstraße 1 15831 Mahlow 0 33 79/37 22 25

Evangelische Grundschule Mahlow (S. 19) Berliner Straße 26 15831 Mahlow 0 33 79/20 75 00

Grundschule Herbert Tschäpe Herbert Tschäpe Str. 23 15831 Mahlow 0 33 79/3 94 58

Ingeborg Feustel Grundschule Max Liebermann Ring 8 15827 Blankenfelde 0 33 79/37 28 79

Kopernikus Gymnasium Goethestraße 14 15827 Blankenfelde 0 33 79/37 92 96

Oberschule Herbert Tschäpe Bahnhofstraße 63 15827 Dahlewitz 0 33 79/37 01 09

Regenbogen Musik- & Kunstschule Brandenburger Platz 35 15827 Blankenfelde 0 33 79/37 68 74

Wilhelm Busch Grundschule K. Liebknecht Str. 56-72 15827 Blankenfelde 0 33 79/37 27 03

## Senioren-Betreuung

Begegnungst. Zum Sonnenschein (S. 68) Jonas Lie Straße 1 15831 Mahlow 0 33 79/3 69 07

Seniorenbetreuung Priebnitzhaus (S. 53) Arnold Böcklin Straße 7 15831 Mahlow 0 33 79/2 05 40

Tagespflege (S. 53) Arnold Böcklin Straße 7 15831 Mahlow 0 33 79/20 54 17

## Soziale Angelegenheiten

Bürgerservice Karl Marx Straße 4 15827 Blankenfelde 0 33 79/33 30

## Soziales

DRK Kontaktladen Carl Spitzweg Hof 2c 15827 Blankenfelde 0 33 79/20 71 64

## HUNDESALON UND -PFLEGE IN MAHLOW

**H**unde bringen enorm viel Leben und Freude in den Alltag vieler Familien. Da ist es selbstverständlich, dass sie genauso viel Liebe zurückbekommen.

Ein regelmäßiger Besuch im Hundesalon sorgt für erhöhtes Wohlfühlen und schickes Aussehen des Vierbeiners. In ihrem Hunde-

salon Mahlow „Für alle Felle“ kümmert sich **Doreen Haberland** um Vierbeiner aller Größen und Rassen.

„Bei mir liegt die volle Konzentration immer nur auf einem Tier, das dann ungeteilte Aufmerksamkeit und beste professionelle Pflege zum günstigen Preis bekommt, ohne dass schon die nächsten unruhig warten, bis sie dran sind“, betont sie die Besonderheit ihres Salons.

In besten Händen sind bei ihr zudem Hunde mit Allergien. Sie hilft mit Beratung, hat ein spezielles Shampoo parat und verwöhnt mit besonders verträglichen Leckerli. Wer mal zum Arzt oder zu einem anderen wichtigen Termin muss, weiß hier seinen Hund in bester Betreuung, und das sogar mit Familienanschluss.

Hundesalon Mahlow „Für alle Felle“  
Stefan Zweig Straße 44 • 15831 Mahlow  
Tel. 0 33 79/2004 44  
www.hundesalon-mahlow.de



Rocki ist seit Jahren Stammkunde bei Doreen Haberland.

## Sterbefälle

Bürgerservice/Standesamt Karl Marx Straße 4 15827 Blankenfelde 0 33 79/33 31 50

## Steuerangelegenheiten

Kämmerei Karl Marx Straße 4 15827 Blankenfelde 0 33 79/33 32 40

## Steuerberatung

Steuerberater Klaus-D. Bernhardt (S. 12) Lesser Ury Weg 8-10 15831 Mahlow 0 33 79/20 10 47

Vereinigte Lohnsteuerhilfe (S. 44) Rembrandtstraße 32 15827 Blankenfelde 0 33 79/32 01 33

## Straßenbau

Bau- und Ordnungsamt Karl Marx Straße 4 15827 Blankenfelde 0 33 79/33 35 60

## Straßenbeleuchtung

Bau- und Ordnungsamt Karl Marx Straße 4 15827 Blankenfelde 0 33 79/33 35 66

## Straßenreinigung

Bau- und Ordnungsamt Karl Marx Straße 4 15827 Blankenfelde 0 33 79/33 35 70

## Suchtberatung, -hilfe

Christliches Sozialwerk Ichthys (S. 25) Arcostraße 40-42 15831 Mahlow 0 33 79/5 98 82

## Taxi, Limousinenservice

Easy-Taxi (S. 44) Trebbiner Straße 95 c 15831 Mahlow 0 33 79/5 96 08

## Transporte

dIm Dienstleistung (S. 43) Tarjei Vesaas Weg 2 15831 Mahlow 0 33 79/37 86 44

## Umweltschutz

Bau- und Ordnungsamt Karl Marx Straße 4 15827 Blankenfelde 0 33 79/33 35 31

## Veterinärwesen

Landkreis Teltow-Fläming Am Nuthefließ 2 14943 Luckenwalde 0 33 71/6 08 22 00

## Veranstaltungsorte

„Alte Aula“ Zossener Damm 2 15827 Blankenfelde 0 33 79/37 44 82

Bürgerhaus Dahlewitz Am Bahnhofsschlag 1 15827 Dahlewitz 0 33 79/37 01 08

Musik und Kunstschule Regenbogen Brandenburger Platz 35 15827 Blankenfelde 0 33 79/37 68 74

Vereinshaus Mahlow Heinrich Heine Str. 3-5 15831 Mahlow 0 33 79/32 07 09

## Versicherungen

Allianz Hauptvert. Frenzel & Seifert (S. 28) Marktplatz 2 15831 Mahlow 0 33 79/32 10 86

## Wellness

Sun Days (S. 58) Berliner Damm 197a 15831 Mahlow 0 33 79/37 06 32

WellAmbiente Manuela Herold (S. 59) Erich Klausener Str. 53 15827 Blankenfelde 0 33 79/20 76 04

Wellnesshaus Mahlow W. Arnold (S. 55) Berliner Straße 13 D 15831 Mahlow 0 33 79/20 67 80

## Winterdienst

Kommunalservice Moselstraße 45 b-d 15827 Blankenfelde 0 33 79/33 33 40

## Wohnberechtigungsbescheinigungen und Wohnungsangelegenheiten

Bürgerservice Karl Marx Straße 4 15827 Blankenfelde 0 33 79/33 30

## Yoga

WellAmbiente Manuela Herold (S. 59) Erich Klausener Str. 53 15827 Blankenfelde 0 33 79/20 76 04

## Zahnmedizin

Adentics (S. 58) Bahnhofstraße 4 15831 Mahlow 0 33 79/31 49 90

Implantatzentrum Blankenfelde (S. 54) Zossener Damm 50 15827 Blankenfelde 0 33 79/37 18 80

Zahnärztliche Praxis Golke, Sprenger (S. 56) Moselstraße 2 15827 Blankenfelde 0 33 79/37 28 83

## IMPRESSUM

Bürger- & Besucher-Information  
Blankenfelde-Mahlow  
13. Ausgabe 2010/11.  
Herausgegeben von Augusta Presse  
in Zusammenarbeit mit Gemeinde  
Blankenfelde-Mahlow.  
**Redaktion** Heinz-G. Lösch  
**PR-Redaktion und Fotos**  
Dr. Detlef Hansel, Max E. Neumann  
**Fotos** Heinz-G. Lösch  
Dr. Detlef Hansel, Archiv, privat  
Fotos Mahlower City Björn Markus

## Gestaltung Katrin Ehrig

**Vertrieb** Martin Dietrich  
Tel. 01 74/8 36 03 60  
**Druck** www.Silberdruck.de  
**Verlagsanschrift**  
Augusta Presse und Verlags GmbH  
E. u. J. Rosenberg Str. 50  
15569 Woltersdorf  
Tel. 0 30/67 51 26 52  
Fax 0 30/2 01 63 28 97  
**Email:**  
redaktion@augusta-presse.de  
**Geschäftstg.** Heinz-Günther Lösch

**Verteilung** Die Broschüre wird an die Haushalte kostenlos verteilt und ist in der Gemeindeverwaltung oder beim Verlag kostenlos erhältlich.  
Alle Rechte by Augusta Presse GmbH. Nachdruck, auch auszugsweise, nur mit Genehmigung.  
**Die nächste Auflage erscheint im Sommer/Herbst 2011.**  
**Infos, Hinweise, Auftragsannahme:**  
Tel. 0 30/67 51 26 52  
**Internet:**  
www.Deutschland-im-Internet.de

Ihre Firma nicht gefunden? Einfach anrufen: Tel. 0 30/67 51 26 52







## SONNENSCH EIN IM ALTER

**R**echtzeitig umziehen im Alter ist die richtige Entscheidung. Denn oft ist es die Bauweise von Wohnung oder Haus, die zunehmend ein Hindernis für die Selbstständigkeit darstellt.

In der Jonas Lie Straße können ältere Menschen in großzügige seniore- und rollstuhlgerechte Wohnungen ziehen, die überraschend preiswert sind.

### **Bestens gepflegt und betreut**

Werden Betreuung und Pflege erforderlich, kann gern auf die im Haus befindliche „Hauskrankenpflege zum Sonnenschein“ zurückgegriffen werden.

**Viola Sonnenschein** und ihr Team haben viel Erfahrung im betreuten Wohnen. Selbst wenn jemand ein Pflegefall wird, kann er hier somit in seiner individuellen Atmosphäre wohnen bleiben und wird bestens betreut. Demenzkranke können in einer

*Viola Sonnenschein und ihre Mitarbeiter kümmern sich professionell um Senioren und Pflegebedürftige.*



*Das neue Begegnungszentrum ist ein Ort der Geselligkeit.*

Wohngemeinschaft leben. „Wir bieten die familiäre Atmosphäre einer kleinen WG, wo jeder seinen Alltag frei gestalten und zugleich auf die Hilfe, Betreuung und ständige Anwesenheit unserer Hauskrankenpflege zurückgreifen kann“, so die engagierte Krankenschwester.

### **Mit Begegnungsstätte**

Neu eröffnet wurde die Begegnungsstätte im Haus. „Zu uns kann jeder kommen, nicht nur Hausbewohner. Geöffnet ist von 9 bis 17 Uhr. Das Begegnungszentrum ist ein Ort der Gemeinsamkeit. Man kann sich treffen, einen

Kaffee trinken oder gemeinsam zu Mittag essen“, lädt Viola Sonnenschein ein. Wer anruft, erfährt das aktuelle Tagesprogramm, das von Seniorensport bis hin zu Basteln, Schach oder Skat geht.

**Hauskrankenpflege  
zum Sonnenschein  
„Betreutes Wohnen“  
Viola Sonnenschein  
Jonas Lie Straße 1  
15831 Mahlow  
Tel. 033 79/36 90 71  
Tel. 01 77/3 65 84 25**

